



١٥	سماعة الأذن
١٦	توصيل رباط معصم
١٦	إجراءات الشاشة المحلية
١٨	كتابة نص
٢٢	قفل المفاتيح والشاشة للمسمة
٢٢	تطبيق نقل بيانات Nokia Switch
٢٤	الأوضاع
<b>٢٤</b>	<b>الجهاز</b>
٢٤	الشاشة الرئيسية
٢٦	مؤشرات الشاشة
٢٧	الاختصارات
٢٨	البحث
٢٨	التحكم في مستوى الصوت والسماعة الخارجية
٢٩	وضع غير متصل بالشبكة
٢٩	التنزيل السريع
٣٠	Ovi by Nokia (خدمة شبكة)
<b>٣٠</b>	<b>إجراء المكالمات</b>
٣٠	الشاشة للمسمة أثناء المكالمات
٣١	إجراء مكالمة صوتية

## المحتويات

### السلامة

٧	معلومات عن الجهاز
٧	تطبيقات Office
٨	خدمات الشبكة
٨	الذاكرة المشتركة
٩	التطبيق Mail for Exchange
٩	عناصر وحقوق مغناطيسية

### لتبدأ

١٠	المفاتيح والأجزاء (الأمامية)
١٠	المفاتيح والأجزاء (الخلفية)
١١	المفاتيح والأجزاء (الجانبية)
١١	المفاتيح والأجزاء (العلوية)
١١	إدخال بطاقة SIM والبطارية
١٣	بطاقة الذاكرة
١٤	أماكن الهوائي
١٤	تشغيل الجهاز أو إيقاف تشغيله
١٥	شحن البطارية

أثناء إجراء مكالمة	٣١	بطاقات الأسماء	٤٣
الرد على مكالمة أو رفضها	٣٢	ضبط الأسماء كمفضلة	٤٣
البحث في الأسماء	٣٢	نغمات الرنين والصور ونص المكالمة للأسماء	٤٣
الاتصال السريع برقم هاتف	٣٢	نسخ الأسماء	٤٤
الاتصال الصوتي	٣٣	خدمات SIM	٤٤
انتظار المكالمات	٣٣	مجموعات الأسماء	٤٥
إجراء مكالمة جماعية	٣٤		
صندوق البريد الصوتي والفيديو	٣٤		
إجراء مكالمة فيديو	٣٥		
أثناء مكالمة الفيديو	٣٥		
الرد على مكالمة فيديو أو رفضها	٣٦		
مشاركة الفيديو	٣٦		
مكالمات الإنترنت	٣٩		
السجل	٤٠		
<b>الأسماء (دفتر الهاتف)</b>	<b>٤١</b>	<b>الرسائل</b>	<b>٤٦</b>
حفظ الأسماء والأرقام وتعديلها	٤١	العرض الرئيسي للرسائل	٤٦
شريط أدوات الأسماء	٤٢	كتابة الرسائل وإرسالها	٤٧
إدارة الأسماء والأرقام	٤٢	صندوق الوارد الخاص بالرسائل	٤٨
تخصيص أرقام وعناوين افتراضية	٤٣	عرض الرسائل الموجودة على بطاقة SIM	٤٩
		رسائل البث الخلوي	٤٩
		أوامر الخدمة	٤٩
		ضبط الرسائل	٤٩
		<b>البريد الإلكتروني</b>	<b>٥١</b>
		حول البريد الإلكتروني	٥١
		إضافة صندوق بريد	٥٢
		قراءة البريد الإلكتروني	٥٢
		إرسال بريد إلكتروني	٥٣

٦٧	حول نظام تحديد المواقع العالمي المساعد (A-GPS)
٦٧	تلميحات حول إنشاء اتصال GPS
٦٨	طلبات تحديد المواقع
٦٨	المواقع
٦٩	بيانات GPS
٧٠	ضبط تحديد الموقع
<b>٧٠</b>	<b>التطبيق "خرائط"</b>
٧٠	نظرة عامة على التطبيق "خرائط"
٧١	حول طرق تحديد الموقع
٧٢	عرض الموقع والخريطة
٧٢	عرض الملاحه
٧٣	عرض خرائط
٧٣	تخطيط طريق
٧٤	الحصول على معلومات المرور والسلامة
٧٥	القيادة إلى الوجهة
٧٥	السير إلى الوجهة
٧٦	مشاركة الموقع
٧٦	حفظ الأماكن والطرق
٧٧	إرسال الأماكن إلى الأصدقاء

<b>٥٣</b>	<b>التوصيل</b>
٥٣	اتصالات البيانات ونقاط الوصول
٥٤	ضبط الشبكة
٥٤	شبكة المنطقة المحلية (LAN) اللاسلكية
٥٦	نقاط الوصول
٥٩	عرض اتصالات البيانات النشطة
٥٩	التزامن
٥٩	اتصال Bluetooth
٦٣	نقل البيانات باستخدام كبل USB
٦٣	اتصالات الكمبيوتر
٦٣	ضبط الإدارة
<b>٦٤</b>	<b>الإنترنت</b>
٦٤	حول متصفح الويب
٦٥	تصفح الويب
٦٥	إضافة علامة
٦٥	الاشتراك في رابط إخباري
٦٦	اكتشاف الأحداث القريبة
<b>٦٦</b>	<b>تحديد الموقع (GPS)</b>
٦٦	حول نظام تحديد المواقع العالمي (GPS)

الموسيقى	٩٠
لتشغيل أغنية أو مادة	٩٠
قوائم التشغيل	٩١
عرض كلمات الأغاني عند الاستماع إلى أغنية	٩٢
ملفات Podcasts	٩٢
نقل موسيقى من كمبيوتر	٩٢
موسيقى Ovi	٩٢
التطبيق Nokia Podcasting	٩٣
إذاعة FM	٩٦

مقاطع الفيديو	٩٧
تنزيل مقطع فيديو وتشغيله	٩٧
تدفقات الفيديو	٩٨
فيديو	٩٩
نسخ مقاطع الفيديو بين جهازك وجهاز الكمبيوتر	٩٩
ضبط مقاطع الفيديو & التلفزيون	٩٩

تخصيص الجهاز	١٠٠
تغيير مظهر الجهاز	١٠٠
الأوضاع	١٠٠
نغمات الرنين ثلاثية الأبعاد	١٠٠

تغيير شكل الخريطة	٧٧
-------------------	----

الكاميرا	٧٧
التقاط الصورة	٧٧
تسجيل الفيديو	٨٢
ضبط الكاميرا	٨٣

الصور	٨٤
حول الصور	٨٤
عرض الصور ومقاطع الفيديو	٨٤
عرض تفاصيل الملف وتعديلها	٨٥
تنظيم الصور ومقاطع الفيديو	٨٦
شريط أدوات الصور	٨٦
الألبومات	٨٦
العلامات	٨٧
عرض الشرائح	٨٧
تعديل الصور	٨٨
تعديل الفيديو	٨٨
طباعة صورة	٨٩
المشاركة عبر الإنترنت	٨٩

١٢٤	تحديث برامج الجهاز	١٠١	تعديل الشاشة الرئيسية
١٢٥	الضبط	١٠١	تعديل القائمة الرئيسية
١٢٦	رموز الوصول		
١٢٦	القفل عن بعد	<b>١٠١</b>	<b>التطبيقات</b>
١٢٧	إطالة عمر البطارية	١٠١	التقويم
١٢٧	زيادة الذاكرة المتاحة	١٠٣	الساعة
		١٠٤	التطبيق RealPlayer
<b>١٢٨</b>	<b>حماية البيئة</b>	١٠٥	مسجل
١٢٨	ترشيد الطاقة	١٠٥	الملاحظات
١٢٨	إعادة التدوير	١٠٦	المكتب
<b>١٢٩</b>	<b>معلومات المنتج والسلامة</b>	<b>١١١</b>	<b>الضبط</b>
		١١١	ضبط الهاتف
<b>١٣٥</b>	<b>الفهرس</b>	١١٧	مدير التطبيقات
		١١٩	ضبط الاتصال
		<b>١٢١</b>	<b>استكشاف المشكلات وإصلاحها</b>
		<b>١٢٣</b>	<b>البحث عن التعليمات</b>
		١٢٣	الدعم
		١٢٤	تعليمات الجهاز
		١٢٤	تحقيق أكبر استفادة من جهازك

لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قبل موظفين مؤهلين.



### الملحقات والبطاريات

استخدم الملحقات والبطاريات المعتمدة فقط. لا توصّل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.



### مقاومة الماء

هاتفك ليس مقاوماً للماء. فحافظ على بقائه جافاً.



### معلومات عن الجهاز

الجهاز اللاسلكي المذكور في هذا الدليل معتمد للاستعمال على شبكات GSM (E) بقوة 850 و900 و1800 و1900 وشبكات UMTS بقوة 900 و1900 و2100 ميجاهرتز. اتصل بمزود الخدمة لمزيد من المعلومات حول الشبكات.

يدعم الهاتف أساليب اتصال عديدة ومثله مثل أجهزة الكمبيوتر، قد يتعرض للفيروسات وغيرها من المحتويات الضارة. احترس عند فتح الرسائل وطلبات الاتصال وأثناء القيام بالتصفح وعمليات التنزيل. قم بتثبيت واستخدام الخدمات والبرامج من مصادر موثوقة فقط توفر الأمان والحماية المناسبة ضد البرامج الضارة، مثل تطبيقات Symbian Signed (التطبيقات المعتمدة من Symbian)، أو تلك التي اجتازت

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطراً وربما مخالفاً للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

### الاستعمال الآمن

لا تستخدم الهاتف حين يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



### السلامة على الطريق أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدوياً أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



### التشويش

تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.



### أغلق الهاتف في المناطق التي يحظر فيها استخدام الهواتف المحمولة

اتبع كافة القيود. أغلق الهاتف داخل الطائرة أو أثناء وجودك بالقرب من المعدات الطبية أو الوقود أو المواد الكيماوية أو مناطق التفجيرات.



اختبار Java Verified™. قم بتثبيت برامج مكافحة الفيروسات وغيرها من برامج الحماية على أي هاتف أو جهاز كمبيوتر متصل.

قد تكون هناك علامات مرجعية وارتباطات مثبتة مسبقاً على جهاز تتعلق بمواقع إنترنت خاصة بجهة خارجية، وقد تسمح لك بالوصول إلى مواقع الأطراف الخارجية. لا تتبع هذه المواقع Nokia، ولا تقر Nokia هذه المواقع أو تتحمل أي مسؤولية تجاهها. في حالة دخولك إلى هذه المواقع، اتخذ كافة الاحتياطات الخاصة بالأمان أو المحتوى.



**تحذير:**

لكي تتمكن من استخدام خصائص أخرى في هذا الجهاز، ما عدا المنبه، عليك القيام بتشغيل الهاتف. لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظوراً أو عندما قد يسبب تشويشاً أو خطراً.

عند استخدام هذا الجهاز، عليك مراعاة كافة القوانين، واحترام التقاليد المحلية وكذا خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية، بما في ذلك حقوق الطبع والنشر. قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل بعض الصور والقطع الموسيقية والمحتويات الأخرى.

قم بعمل نسخ احتياطية أو احتفظ بسجل مكتوب لجميع المعلومات المهمة المخزنة في جهازك.

عند توصيل الهاتف بأجهزة أخرى، اقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا توصل منتجات غير متوافقة مع الهاتف.

قد تختلف الصور الموجودة بهذا الدليل عن الصور المعروضة بالهاتف لديك.

راجع دليل المستخدم للحصول على معلومات أخرى مهمة حول جهازك.

### تطبيقات Office

تدعم تطبيقات office المزاي الشائعة لبرامج Microsoft Word و PowerPoint و Excel (Microsoft Office 2000 و XP و 2003) لا يتم دعم جميع تنسيقات الملفات.

### خدمات الشبكة

قبل استعمال الجهاز عليك أن تشترك في الخدمات التي تقدمها شركات تزويد خدمات الأجهزة اللاسلكية. قد لا تكون الميزات متوفرة في جميع الشبكات، وقد تطلب الميزات الأخرى منك أن تقوم بإعداد ترتيبات معينة مع مزود الخدمة لديك لاستخدام خدمات الشبكة. تتضمن خدمات الشبكة نقل البيانات. ارجع إلى مزود الخدمة الخاص بك للتعرف على التفاصيل المتعلقة برسوم الشبكة المحلية، ورسوم التجوال في نطاق الشبكات الأخرى. يمكن أو يوضح لك مزود الخدمة التكاليف المفترض دفعها. قد تكون هناك قيود مفروضة على الشبكة تؤثر على كيفية استخدام بعض الميزات الخاصة بهذا الجهاز، وقد تتطلب تلك الميزات دعم الشبكة، مثل الدعم لتقنيات مثل بروتوكولات WAP 2.0 (SSL و HTTP) والتي تعمل على بروتوكولات TCP/IP والحروف التي تعتمد على اللغة.

قد يطلب مزود الخدمة تعطيل أو عدم تشغيل خصائص معينة في الجهاز الخاص بك، مما يؤدي إلى عدم إظهار هذه الخصائص على قائمة جهازك. قد يتوفر بجهازك أيضاً عناصر مخصصة مثل أسماء القوائم وترتيب القوائم والرموز.



## الذاكرة المشتركة

يُمكن أن تشترك الميزات التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة المشتركة وهي: رسائل الوسائط المتعددة (MMS) وتطبيق البريد الإلكتروني والدرشة. قد يتسبب استخدام واحدة أو أكثر من هذه الخصائص في تقليل حجم الذاكرة المتاحة لبقية الخصائص. إذا ظهرت رسالة على هاتفك توضح أن الذاكرة ممتلئة، قم بحذف بعض المعلومات المخزنة في الذاكرة المشتركة.

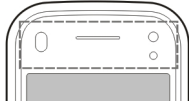
## التطبيق Mail for Exchange

يقتصر استخدام Mail for Exchange على إجراء تزامن عبر الأثير لمعلومات PIM بين هاتف Nokia وخادم Microsoft Exchange المعتمد.

في حالة استخدام الهاتف لفترات طويلة، مثل: مكالمات الفيديو النشطة واتصالات البيانات فائقة السرعة فقد ترتفع درجة حرارته. وفي أغلب الحالات، يكون هذا الأمر طبيعيًا. عند الشك في تعطل الهاتف، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

## عناصر وحقول مغناطيسية

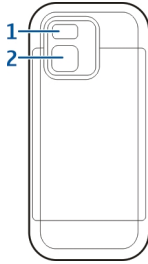
احفظ هاتفك بعيدًا عن الأجزاء أو المجالات المغناطيسية.



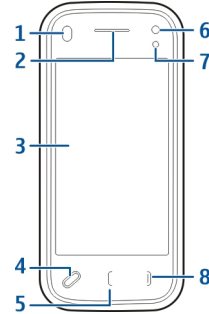
⚠ **ملاحظة:** لا يحتوي سطح هذا الهاتف على النيكل في الألواح. يحتوي سطح الهاتف على مادة الصلب الذي لا يصدأ.

لا تقم بتغطية المنطقة أعلى شاشة اللمس، بواسطة غلاف أو شريط واقى على سبيل المثال.

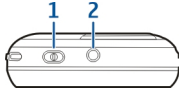
### المفاتيح والأجزاء (الخلفية)



- 1 فلاش الكاميرا
- 2 عدسة الكاميرا



- 1 مستشعر القرب
- 2 سماعة الأذن
- 3 الشاشة اللمسية
- 4 مفتاح القائمة
- 5 مفتاح الاتصال
- 6 عدسة الكاميرا الثانوية
- 7 مستشعر الضوء
- 8 مفتاح الإنهاء



- 1 مفتاح التشغيل
- 2 منفذ توصيل Nokia AV (3.5 مم)

### إدخال بطاقة SIM والبطارية

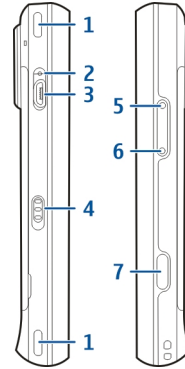
**هام:** لا تستخدم بطاقة SIM UICC صغيرة - تعرف أيضاً ببطاقة SIM المصغرة - أو بطاقة SIM مصغرة مزودة بمهائئ أو بطاقة SIM التي بها قطع UICC صغير (انظر الشكل) في هذا الجهاز. بطاقة SIM المصغرة هي أصغر من بطاقة SIM القياسية. لا يدعم هذا الجهاز استخدام بطاقات SIM المصغرة، كما أن استخدام بطاقات SIM غير المتوافقة قد يؤدي إلى تلف البطاقة أو الجهاز وقد تلتف البيانات المخزنة على البطاقة.



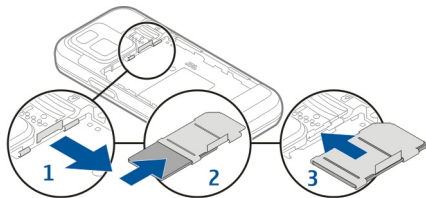
اتبع التعليمات بعناية لتجنب تلف الغطاء الخلفي.

إخراج البطارية بطريقة آمنة. قم دائماً بإغلاق الجهاز وقطع توصيل الشاحن قبل إزالة البطارية.

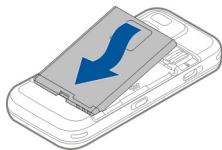
١ قم بإزالة الغطاء الخلفي برفعه من الطرف السفلي للجهاز.



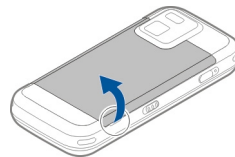
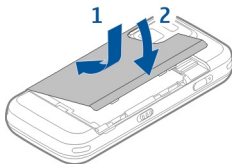
- 1 مكبر صوت استريو
- 2 مصباح مؤشر الشحن
- 3 منفذ توصيل USB صغير
- 4 مفتاح القفل
- 5 مفتاح رفع مستوى الصوت/التكبير
- 6 مفتاح خفض مستوى الصوت/التصغير
- 7 مفتاح الالتقاط



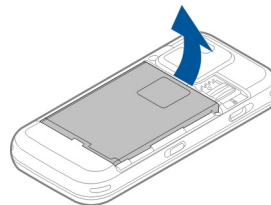
٤ قم بمحاذاة منطقة تلامس البطارية مع الموصلات المناظرة على مكان البطارية ثم أدخل البطارية.



٥ لتركيب الغطاء الخلفي، قم بتوجيه ماسكات القفل العلوية في فتحاتها، ثم اضغط لأسفل حتى يتم إغلاق الغطاء في مكانه.



٢ إذا كانت البطارية موجودة، فارفع البطارية لإزالتها.



٣ اسحب ماسك بطاقة SIM، ثم أدخل بطاقة SIM. تأكد من توجيهه منطقة التماس الموجودة على البطاقة لأسفل وأن الزاوية المفقودة على البطاقة تواجه للزاوية المفقودة على الحامل. أعد تركيب ماسك بطاقة SIM في مكانه.



قم فقط باستخدام بطاقات microSD متوافق والمُعتمد من قبل شركة Nokia للاستخدام مع هذا الهاتف. تستخدم Nokia مواصفات تصنيع معتمدة لبطاقات الذاكرة، ولكن بعض الأنواع قد لا تتوافق تمامًا مع هذا الجهاز. قد تؤدي البطاقات غير المتوافقة إلى تلف البطاقة والجهاز، كما قد تؤدي إلى تلف البيانات المخزنة على البطاقة.

- ٣ ادفع البطاقة للداخل حتى تستقر في مكانها.
- ٤ قم بتركيب الغطاء الخلفي. حافظ على توجيه الجهاز لأسفل عند استبدال الغطاء. تأكد من إغلاق الغطاء بشكل صحيح.

### إخراج بطاقة الذاكرة

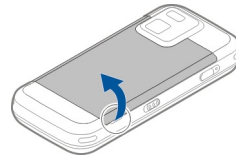
**هام:** لا تقم بإزالة بطاقة الذاكرة في منتصف عملية ما أثناء استخدام البطاقة. قد يؤدي إزالة البطاقة في منتصف عملية ما إلى تلف البطاقة والجهاز، كما قد تؤدي إلى تلف البيانات المخزنة على البطاقة.

- ١ قبل إخراج البطاقة، اضغط على مفتاح التشغيل، ثم اختر إخراج بطاقة الذاكرة. يتم إغلاق كافة التطبيقات.
- ٢ عند عرض سيؤدي نزع بطاقة الذاكرة إلى إغلاق جميع التطبيقات المفتوحة. نزع على أية حال؟، اختر نعم.
- ٣ عند عرض انزع بطاقة الذاكرة واضغط على "موافق"، قم بإزالة الغطاء الخلفي للجهاز.
- ٤ اضغط على بطاقة الذاكرة لتحريرها من الفتحة.
- ٥ اسحب بطاقة الذاكرة. إذا كان الجهاز قيد التشغيل، فاختر موافق.
- ٦ قم بتركيب الغطاء الخلفي. تأكد من إغلاق الغطاء بشكل صحيح.

### إدخال بطاقة الذاكرة

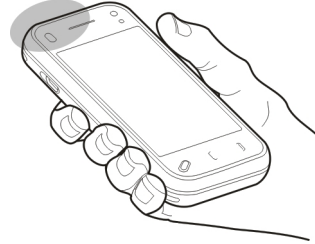
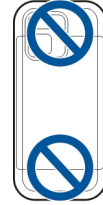
قد تكون بالجهاز بطاقة ذاكرة مُدخلة بالفعل. وإذا لم يكن الأمر كذلك، فقم بالآتي:

- ١ قم بإزالة الغطاء الخلفي للجهاز.

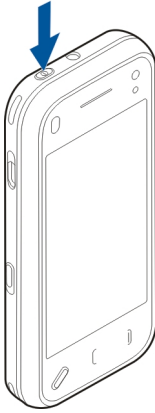


- ٢ أدرج بطاقة ذاكرة متوافقة في الفتحة. تأكد من اتجاه منطقة التماس الموجودة على البطاقة لأسفل وفي اتجاه الفتحة.

قد يكون لهاتفك هوائيان: هوائي داخلي وهوائي خارجي. تجنب ملامسة منطقة الهوائي بغير داع أثناء الإرسال أو الاستقبال. يؤثر لمس أجهزة الهوائي على جودة الاتصالات، وقد يؤدي إلى استهلاك الهاتف لمستوى أكبر من الطاقة أثناء التشغيل، وقد يتسبب في تقليل عمر البطارية.



١ اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل.



٢ في حالة طلب الجهاز لرمز PIN أو رمز القفل، قم بإدخاله، ثم اختر موافق. رمز القفل مسبق الضبط هو 12345. في حالة نسيان الرمز وإغلاق الجهاز، سيتطلب الجهاز تقديم الخدمة وقد يتم تطبيق رسوم إضافية. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمركز خدمة Nokia Care أو بائع الجهاز.

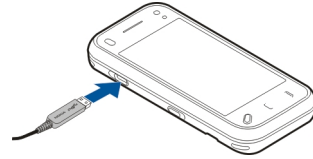
لإيقاف تشغيل الجهاز، اضغط على مفتاح التشغيل لفترة وجيزة، ثم اختر إغلاق!.

تشغيل الجهاز أو إيقاف تشغيله

لتشغيل الجهاز:

بطارية جهازك مشحونة جزئياً في المصنع، ولكن قد تحتاج إلى إعادة شحن قبل تشغيل الجهاز للمرة الأولى. في حالة انخفاض مستوى الشحن، قم بما يلي:

١ قم بتوصيل الشاحن بمقبس تيار كهربائي بالحائط.



٢ ثم قم بتوصيل الشاحن بالجهاز. يضيء مؤشر الشحن المجاور لمنفذ توصيل USB المصغر عندما تكون البطارية قيد الشحن.

٣ وعندما يشير الهاتف إلى اكتمال شحن البطارية، افصل الشاحن من الهاتف ثم من مقبس الحائط.

لا توجد ضرورة تفرض عليك شحن البطارية لفترة زمنية معينة، ويمكنك استخدام الهاتف أثناء شحنه. وإذا كانت البطارية فارغة تماماً، فقد يستغرق مؤشر الشحن عدة دقائق حتى يظهر على شاشة الهاتف، أو قد تمر عدة دقائق قبل أن تتمكن من إجراء أي مكالمات.

**تلميح:** افصل الشاحن من مقبس الحائط عندما لا يكون مستخدماً. يستهلك الشاحن المتصل بالمقبس الطاقة حتى إذا كان غير متصل بالجهاز.

يمكنك استخدام الشحن عبر USB عند عدم توفر مقبس حائط باستخدام الشحن عبر USB، يمكنك أيضاً نقل البيانات أثناء شحن الجهاز.

١ قم بتوصيل جهاز متوافق مع USB إلى جهازك باستخدام كبل USB متوافق.

تتباين كفاءة الشحن باستخدام USB بشكل ملحوظ ففي بعض الحالات، قد يستغرق الهاتف وقتاً طويلاً حتى يبدأ الشحن ويبدأ الهاتف في التشغيل.

٢ في حالة تشغيل الهاتف، يمكنك الاختيار من خيارات وضع USB الموجودة على شاشة الهاتف.

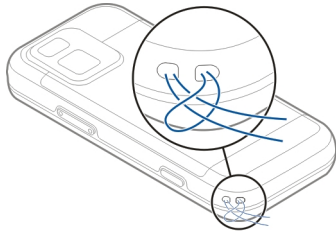
في حالة استخدام الهاتف لفترات طويلة، مثل: مكالمات الفيديو النشطة واتصالات البيانات فائقة السرعة فقد ترتفع درجة حرارته. وفي أغلب الحالات، يكون هذا الأمر طبيعياً. عند الشك في تعطل الهاتف، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

### سماعة الأذن

يمكنك توصيل سماعة أذن متوافقة أو سماعات رأس متوافقة إلى جهازك. قد تحتاج إلى اختيار وضع الكبل.

عند توصيل أي جهاز خارجي أو سماعة رأس- غير تلك المعتمدة من Nokia للاستخدام مع هذا الجهاز - بمنفذ توصيل Nokia AV؛ يُرجى الانتباه الشديد لمستويات الصوت.

### توصيل رباط معصم

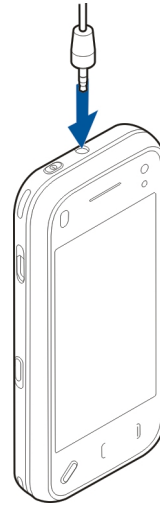


قم بتمرير رباط المعصم واربطه بإحكام.

### إجراءات الشاشة المحلية

عند التعامل مع الشاشة اللمسية، استخدم إصبعك أو القلم الضوئي (إذا كان متاحًا).

**هام:** قم باستخدام القلم المعتمد فقط من قبل شركة Nokia للاستخدام مع هذا الهاتف. إن استخدام أنواع أخرى من الأقلام ربما يبطل أي ضمان خاص بالجهاز وقد يسبب ضررًا للشاشة اللمس. لا تخدش شاشة اللمس. لا تستخدم قلم حبر أو قلم رصاص أو أي أنواع أخرى من الآلات الحادة للكتابة على شاشة اللمس.



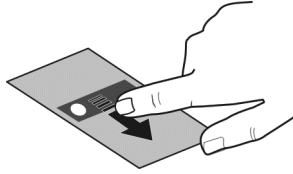
### تحذير:

إن استخدام سماعة الرأس قد يؤثر سلبًا على قدرة الاستماع إلى الأصوات في الخارج. لا تستخدم سماعة الرأس في حال إمكانية تعرض سلامتك للخطر.

لا تقم بتوصيل منتجات تصدر إشارة خرج، فقد يؤدي هذا إلى تلف الجهاز. لا تقم بتوصيل أي مصدر فولت بمنفذ توصيل Nokia AV.



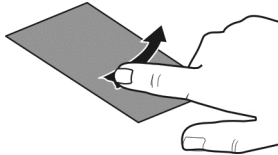
للسحب، ضع إصبعك على الشاشة وقم بتحريكه حول الشاشة.



مثال: للانتقال لأعلى أو لأسفل على صفحة ويب، اسحب الصفحة بإصبعك.

### التنقل

للتنقل، قم بتحريك إصبعك بسرعة لليسار أو اليمين على الشاشة.



لفتح تطبيق أو عنصر آخر على شاشة اللمس، يمكنك النقر فوقه بإصبعك بشكل طبيعي. ومع ذلك، لفتح العناصر التالية، يجب عليك النقر فوقها مرتين.

- العناصر المدرجة بقائمة تطبيق، مثل حافظة المسودات في تطبيق الرسائل.
- الملفات الموجودة بقائمة ملفات، مثل صورة في حافظة الملتقط في تطبيق الصور.

**تلميح:** عندما تقوم بفتح شاشة عرض قائمة، يظهر العنصر الأول محدداً بالفعل. لفتح العنصر المحدد، انقر فوقه مرة واحدة.

إذا قمت بالنقر فوق ملف أو عنصر مشابه مرة واحدة، فسيتم فتحه ويظهر محدداً. لعرض الخيارات المتاحة لأحد العناصر، اختر الخيارات أو اختر رمزاً من شريط الأدوات، إذا كان متاحاً.

### الاختيار

في وثائق المستخدم هذه، يسمى فتحك لتطبيقات أو عناصر بالنقر فوقها مرة واحدة أو مرتين نقرًا خفيفًا بمصطلح "الاختيار".

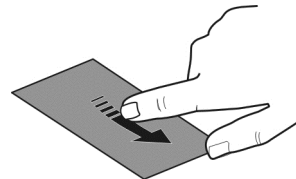
مثال: لاختيار الخيارات < تعليمات، انقر نقرًا خفيفًا فوق الخيارات، ثم انقر نقرًا خفيفًا فوق تعليمات.

**مثال:** للتنقل في الأسماء، ضع إصبعك على أحد الأسماء واسحب لأعلى أو لأسفل.

**مثال:** عند عرض صورة، اسحب بإصبعك ليسار أو اليمين لعرض الصورة التالية أو السابقة على التوالي.

## النقر بالإصبع

للنقر بالإصبع، ضع إصبعك على الشاشة، وقم بتمريره بسرعة فوق الشاشة، ثم ارفع إصبعك بسرعة. سيستمر انتقال محتوى الشاشة بالسرعة والاتجاه الذين كان ينتقل بهما في لحظة تحريره. لاختيار عنصر من قائمة متنقلة وإيقاف الحركة، انقر نقرًا خفيفًا فوق العنصر. يتيح النقر بالإصبع في مشغل الموسيقى على جهازك.



## الانتقال

للانتقال لأعلى أو لأسفل في القوائم التي تحتوي على شريط تنقل، اسحب مربع التمرير الخاص بشريط التنقل.

في بعض عروض القائمة، يمكنك وضع إصبعك على عنصر قائمة والسحب لأعلى أو لأسفل.


**تلميح:** لعرض وصف مختصر لرمز، ضع إصبعك على الرمز. لا تتوفر أوصاف لكل الرمز.

## الإضاءة الخلفية للشاشة اللمسية

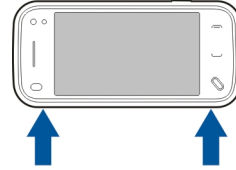
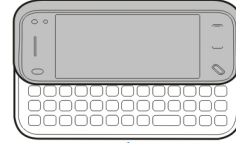
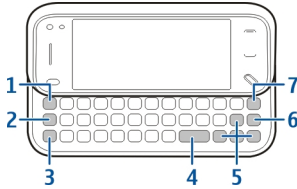
تتوقف الإضاءة الخلفية للشاشة اللمسية بعد فترة من عدم النشاط لتشغيل الإضاءة الخلفية للشاشة، قم بإلغاء قفل الشاشة والمفاتيح - إذا كان ذلك ضروريًا، واضغط على مفتاح القائمة.

## كتابة نص

يمكنك إدخال نص بطرق متعددة. تعمل لوحة المفاتيح الكاملة مثل لوحة المفاتيح التقليدية، عند فتح الشريحة المنزلقة. ويمكنك استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة أو استخدام وضع الكتابة اليدوية لكتابة الحروف مباشرة على الشاشة عند إغلاق الشريحة المنزلقة.

لفتح لوحة المفاتيح على الشاشة، اختر أي حقل لإدخال النصوص. للتبديل بين لوحة المفاتيح على الشاشة ووضع الكتابة اليدوية، اختر  ثم اختر وضع الإدخال المطلوب.

تختلف طرق الإدخال واللغات التي تدعمها وظيفة التعرف على الكتابة اليدوية حسب المنطقة.



- 1 **مفتاح الرمز Sym.** لإدراج رموز خاصة غير ظاهرة على لوحة المفاتيح، اضغط على مفتاح sym مرة واحدة، ثم اختر الرمز المطلوب من الجدول.
- 2 **مفتاح الوظيفة.** لإدخال أحرف خاصة مطبوعة فوق المفاتيح، اضغط على مفتاح الوظيفة، ثم اضغط على مفتاح الحرف الهجائي المناظر، أو اضغط مع الاستمرار على مفتاح الحرف الهجائي فقط لإدخال أحرف خاصة متعددة في صف، اضغط على مفتاح الوظيفة مرتين بسرعة، ثم اضغط على مفاتيح الأحرف الهجائية المطلوبة. للعودة إلى الوضع العادي، اضغط على مفتاح الوظيفة مرة أخرى.
- 3 **مفتاح التحويل Shift.** للتبديل بين وضعي الأحرف الصغيرة والكبيرة، اضغط على مفتاح shift مرتين. لإدخال حرف كبير واحد في وضع أحرف صغيرة، أو حرف صغير واحد في وضع أحرف كبيرة، اضغط على مفتاح shift مرة واحدة، ثم اضغط على مفتاح الحرف الهجائي المطلوب.
- 4 **مفتاح المسافة**
- 5 **مفاتيح الأسهم.** استخدم مفاتيح الأسهم للتحرك لأعلى أو لأسفل أو لليسار أو لليمين.
- 6 **مفتاح الإدخال Enter**

جهازك مزود بلوحة مفاتيح كاملة. لفتح لوحة المفاتيح، اضغط على الشاشة للمسمة لأعلى. في جميع التطبيقات، تستدير الشاشة آلياً من الوضع الرأسي إلى الوضع الأفقي عندما تقوم بفتح لوحة المفاتيح.

7 مفتاح مسافة للخلف. لمسح حرف، اضغط على مفتاح مسافة للخلف. لمسح عدة أحرف، اضغط مع الاستمرار على مفتاح مسافة للخلف.

## إدراج حروف غير ظاهرة على لوحة المفاتيح

يمكن إدراج حروف مختلفة مثل، الحروف التي تتميز بعلامات تشكيل. لإدراج الرمز، اضغط مع الاستمرار على مفتاح sym، ثم اضغط في نفس الوقت على مفتاح الحرف A بشكل منكرر، حتى يتم عرض الرمز المطلوب. يعتمد ترتيب الحروف وتوفرها على لغة الكتابة المحددة.

لإدخال رموز خاصة، اكتبها بشكل عادي، أو اختر #\* ثم اختر الرمز المطلوب.

لمسح رموز أو تحريك المؤشر للخلف، اسحب بإصبعك للخلف (انظر الشكل 1).

لإدراج مسافة، اسحب بإصبعك للأمام (انظر الشكل 2).




## ضبط الإدخال اللمسي

اختر القائمة > الضبط والهاتف > الإدخال اللمسي.


لهيئة ضبط الإدخال اللمسي للشاشة اللمسية، اختر مما يلي:  
**التدريب على الكتابة** — افتح تطبيق التدريب على الكتابة. قم بتدريب الجهاز على تمييز كتابتك اليدوية بشكل أفضل. هذا الخيار غير متاح بكل اللغات.


## الإدخال اللمسي الكتابة اليدوية

تختلف طرق الإدخال واللغات التي تدعمها وظيفة التعرف على الكتابة اليدوية حسب المنطقة وقد لا تكون متاحة لجميع اللغات.

لتنشيط وضع الكتابة اليدوية، اختر  < الكتابة اليدوية.

اكتب رموزاً مقروءة ومستوية في منطقة إدخال النص، واترك مسافة بين كل رمزين.

لتلقين أسلوبك في الكتابة اليدوية للجهاز، اختر  < التدريب على الكتابة. لا يتوفر هذا الخيار لجميع اللغات.

لإدخال الحروف والأرقام (الوضع الافتراضي)، اكتب الكلمات بشكل عادي. لاختيار وضع الأرقام، اختر  12. لإدخال أحرف غير لاتينية، اختر الرمز المناظر، إن كان متوفراً.

**لغة الكتابة** — حدد الحروف الخاصة بلغتك في كتابتك اليدوية التي يتعرف عليها الجهاز، والحروف التي يصعب عليه التعرف عليها من لوحة مفاتيح الشاشة.

**سرعة الكتابة** — لضبط سرعة التعرف على الكتابة اليدوية.

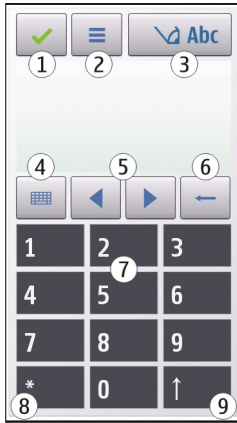
**الخط الإرشادي** — لعرض الخط الإرشادي في منطقة الكتابة أو إخفاؤه. يساعدك الخط الإرشادي على الكتابة في خط مستقيم، ويساعد الجهاز على التعرف على كتابتك اليدوية. قد لا يكون هذا الخيار متاحًا بكل اللغات.

**عرض ذيل القلم** — لتغيير سُمك النص.

**لون الكتابة** — لتغيير لون النص.

### لوحة المفاتيح الافتراضية

باستخدام لوحة المفاتيح الافتراضية (لوحة المفاتيح الأبجدية الرقمية)، يمكنك إدخال الحروف بنفس طريقة إدخالها من خلال لوحة مفاتيح الهاتف التقليدية من خلال الأرقام المطبوعة على المفاتيح.



- 1 إغلاق - لإغلاق لوحة المفاتيح الافتراضية (لوحة المفاتيح الأبجدية الرقمية).
- 2 قائمة الإدخال - لفتح قائمة الإدخال اللمسي، التي تحتوي على أوامر مثل تنشيط النص التنبؤي ولغة الكتابة. لإضافة وجه تعبير، اختر إدراج وجه تعبير.
- 3 مؤشر إدخال النص - يفتح نافذة منبثقة، يمكنك من خلالها تنشيط أو وضع إدخال النص التنبؤي أو إلغاء تنشيطها، وتغيير حالة الحروف والتبديل بين وضعي الحروف والأرقام.
- 4 وضع الإدخال - يفتح نافذة منبثقة، يمكنك من خلالها اختيار وضع الإدخال. عند النقر فوق أحد العناصر، يتم إغلاق عرض طريقة الإدخال الحالية وفتح عرض الطريقة المحددة. قد يتغير توفر

لتعديل الضبط الخاص بالقفل الآلي للشاشة والمفاتيح، اختر القائمة > الضبط واختر الهاتف > إدارة الهاتف > قفل المفاتيح آلياً.

أوضاع الإدخال وفقاً لما إذا كان وضع الإدخال الآلي (ضبط المستشعر) نشطاً أم لا.

5 مفاتيح الأسهم - للتنقل يساراً أو يميناً.

6 مسافة للخلف

7 الأرقام

8 مفتاح النجمة - لفتح جدول يحتوي على حروف خاصة.

9 مفتاح Shift - لتغيير حالة الحرف، وتنشيط أوضاع إدخال النص التنبؤي أو إلغاء تنشيطها، والتبديل بين وضعي الحروف والأرقام.

## تطبيق نقل بيانات Nokia Switch

### نقل المحتوى

يمكنك استخدام تطبيق نقل البيانات لنسخ محتوى مثل أرقام الهواتف والعناوين وعناصر التقويم والصور من جهاز Nokia السابق لديك إلى جهازك.

يعتمد نوع المحتوى الذي يمكن نقله على طراز الجهاز الذي تريد نقل المحتوى منه. وإذا كان هذا الجهاز يدعم التزامن، يمكنك أيضاً مزامنة البيانات بين الجهازين. يقوم الجهاز بإخطارك إذا كان الجهاز الآخر غير متوافق.

إذا كان الجهاز الآخر لا يمكن تشغيله بدون بطاقة SIM، يمكنك إدخال بطاقة SIM الخاصة بك فيه. وعند تشغيل جهازك بدون إدخال بطاقة SIM به، يتم تنشيط الوضع غير المتصل آلياً، ويمكن تنفيذ النقل.

### نقل المحتوى للمرة الأولى

١ لجلب بيانات من الجهاز الآخر للمرة الأولى، اختر القائمة > الضبط > التوصيل > نقل البيانات > نقل البيانات من جهازك.

٢ اختر نوع الاتصال الذي تريد استخدامه لنقل البيانات. ينبغي أن يدعم كلا الجهازين نوع الاتصال المحدد.

٣ إذا قمت باختيار اتصال Bluetooth كنوع اتصال، قم بتوصيل الجهازين. ولجعل جهازك يبحث عن الأجهزة المزودة باتصال

## قفل المفاتيح والشاشة للمسمة

عندما يكون الهاتف أو لوحة المفاتيح مغلقة، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في هاتفك.

لقفل الشاشة للمسمة والمفاتيح أو إلغاء قفلها، أزرع مفتاح القفل الموجود على جانب الجهاز.

أثناء قفل الشاشة للمسمة والمفاتيح، يتم إيقاف تشغيل الشاشة للمسمة وتكون المفاتيح غير نشطة.

عند الضغط على الشاشة للمسمة لأعلى، يتم فتح لوحة المفاتيح.

قد يتم قفل الشاشة والمفاتيح آلياً بعد فترة معينة يكون الهاتف فيها غير نشط.

قم بجلب المحتوى من الجهاز الآخر إلى جهازك. مع الجلب، يتم نقل المحتوى من الجهاز الآخر إلى جهازك. قد يطلب منك الاحتفاظ بالمحتوى الأصلي في الجهاز الآخر أو مسحه، وذلك وفقاً لطراز الجهاز. أرسل المحتوى من جهازك إلى الجهاز الآخر.

إذا لم يكن بإمكانك إرسال عنصر، وفقاً لنوع الجهاز الآخر، فيمكنك إضافة العنصر إلى حافظة Nokia أو إلى C:\Nokia أو E:\Nokia في جهازك. عند اختيار الحافظة المراد نقلها، تتم مزامنة العناصر في الحافظة المناظرة بالجهاز الآخر والعكس.

بعد نقل البيانات، يتم سؤالك إذا كنت تريد حفظ اختصار بضبط النقل في العرض الرئيسي، وبذلك يمكنك تكرار نفس عملية النقل لاحقاً.

### لتحرير اختصار

اختر الخيارات < ضبط الاختصار. فيمكنك على سبيل المثال، إنشاء اسم الاختصار أو تغييره.

### لعرض سجل النقل

اختر اختصاراً في العرض الرئيسي، ثم اختر الخيارات < عرض السجل.

في حالة تحرير أحد العناصر المراد نقله في كلا الجهازين، يحاول الجهاز دمج التغييرات آلياً. إذا لم يكن هذا ممكناً، فسيكون هناك تضارب في النقل.

Bluetooth، اختر استمرار. اختر الجهاز الذي ترغب في نقل المحتوى منه. وتتم مطالبتك بإدخال أحد الرموز في جهازك. أدخل رمزاً (يتكون من ١-١٦ رقمًا) واختر موافق. أدخل نفس الرمز في الجهاز الآخر، واختر موافق. لقد تم الآن اقتران الأجهزة.

قد لا تحتوي بعض أجهزة Nokia السابقة على التطبيق "نقل البيانات". في هذه الحالة، يتم إرسال التطبيق "نقل البيانات" إلى الجهاز الآخر كرسالة. لتثبيت تطبيق نقل البيانات على الجهاز الآخر، افتح الرسالة واتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة.

من جهازك، اختر المحتوى المطلوب نقله من الجهاز الآخر. عند بدء عملية النقل، يمكنك إلغاؤها ومتابعتها في وقت لاحق.

يتم نقل المحتوى من ذاكرة الجهاز الآخر إلى الموقع المقابل له في ذاكرة الجهاز الخاص بك. تعتمد مدة النقل على حجم البيانات التي يتم نقلها.

### مزامنة محتوى أو جلبه أو إرساله

بعد عملية نقل البيانات الأولى، يمكنك بدء عمليات نقل جديدة أو إنشاء اختصارات لتكرار نفس نوع عملية النقل لاحقاً.

اختر القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < نقل البيانات.

اختر مما يلي لبدء عملية نقل جديدة، وفقاً للطراز:

قم بمزامنة المحتوى بين جهازك والجهاز الآخر إذا كان الجهاز الآخر يدعم المزامنة. وتكون المزامنة ذات اتجاهين. إذا تم مسح أحد العناصر في أحد الجهازين، فسيتم مسحه في كلا الجهازين. لا يمكنك استعادة العناصر التي تم مسحها بالمزامنة.

في الشاشة الرئيسية، يمكنك الوصول بسرعة إلى التطبيقات الأكثر استخداماً والتحكم في التطبيقات، مثل تشغيل الموسيقى وعرض الأسماء المفضلة لديك وعرض المكالمات التي لم يتم الرد عليها أو الرسائل الجديدة - في حالة وجودها - بسرعة كبيرة.



### عناصر الشاشة الرئيسية التفاعلية

لفتح تطبيق الساعة، انقر نقرًا خفيفًا فوق الساعة (1).

لفتح التقويم أو تغيير الأوضاع في الشاشة الرئيسية، انقر نقرًا خفيفًا فوق التاريخ أو اسم الوضع (2).

لعرض ضبط التوصيل أو تعديله (⌵) أو عرض شبكات LAN اللاسلكية المتاحة عند تمكين البحث عن شبكة WLAN أو عرض الأحداث الفائتة، انقر نقرًا خفيفًا فوق الركن الأيمن العلوي (3).

لحل مشاكل تضاربات النقل  
اختر فحص كل حالة على حدة أو الأولوية لهذا الهاتف أو الأولوية للهاتف الآخر.

### الأوضاع

اختر القائمة > الضبط والأوضاع.

يمكنك استخدام الأوضاع لتعيين نغمات الرنين ونغمات تنبيه الرسائل ونغمات أخرى خاصة بمختلف الأحداث أو البيانات أو مجموعات المتصلين وتخصيص هذه النغمات. ويتم عرض اسم الوضع الذي تم اختياره في أعلى الشاشة الرئيسية.


لتغيير وضع، انتقل إليه، ثم اختر الخيارات > تنشيط.

لتخصيص وضع، انتقل إليه، ثم اختر الخيارات > تخصيص. ثم اختر الضبط الذي ترغب في تغييره.

لضبط الوضع بحيث يكون نشطًا لفترة زمنية محددة خلال ٢٤ ساعة التالية، انتقل إلى الوضع واختر الخيارات > موقت، ثم اضبط الوقت. عند انتهاء الوقت الذي تم ضبطه، يتغير الوضع مرة أخرى إلى الوضع النشط السابق. عندما يكون الوضع محددًا بوقت، يتم عرض ⌵ في الشاشة الرئيسية. لا يمكن تحديد وقت لوضع عدم الاتصال.

لإنشاء وضع جديد، اختر الخيارات > إنشاء جديد.



لفتح برنامج الاتصال لإجراء مكالمة هاتفية، اختر  (4).

لإخفاء محتوى وإظهاره، اسحب بإصبعك على الشاشة الرئيسية.

### إضافة عناصر إلى الشاشة الرئيسية

اختر مع الاستمرار منطقة فارغة على الشاشة الرئيسية، ومن القائمة المنبثقة، اختر إضافة محتوى.

قد يؤدي استخدام التطبيقات المصغرة widgets إلى نقل كميات كبيرة من البيانات (خدمة شبكة).

### نقل عنصر على الشاشة الرئيسية

اختر الخيارات > تعديل المحتوى والعنصر المطلوب وقم بسحبه وإسقاطه في موقع جديد.

### حذف عنصر من الشاشة الرئيسية

اختر مع الاستمرار العنصر المراد حذفه، ومن القائمة المنبثقة، اختر حذف.

### مشغل الموسيقى في الشاشة الرئيسية

يمكنك استخدام مشغل الموسيقى من الشاشة الرئيسية.

### لتنشيط عناصر التحكم في مشغل الموسيقى

في الشاشة الرئيسية، اختر الخيارات > تعديل المحتوى > الخيارات > إضافة محتوى > مشغل الموسيقى.

### لفتح مشغل الموسيقى

اختر ذهاب إلى الموسيقى ثم اختر العناصر التي تود الاستماع إليها.

يتم عرض مفاتيح التحكم في مشغل الموسيقى، وعنوان الأغنية والفنان وصورة الألبوم، إن كانت متوفرة، عندما يتم تشغيل أغنية.

### الأسماء المفضلة في الشاشة الرئيسية

يمكنك إضافة العديد من الأسماء مباشرة إلى الشاشة الرئيسية وإجراء المكالمات بسرعة أو إرسال رسائل إلى الأسماء أو عرض روابط الويب الإخبارية الخاصة بالأسماء أو الوصول إلى معلومات الاسم والضبط.

### لإضافة الأسماء المفضلة إلى الشاشة الرئيسية

١ في الشاشة الرئيسية، اختر الخيارات > تعديل المحتوى > الخيارات > إضافة محتوى > جهات الاتصال المهمة.

يتم عرض صف من الرموز في الشاشة الرئيسية.

٢ اختر رمزًا (👤) ثم اسمًا.

### إضافة رابط المشاركة عبر الإنترنت إلى الشاشة الرئيسية

بإضافة عنصر الواجهة للمشاركة عبر الإنترنت إلى الشاشة الرئيسية، يمكنك الوصول بسرعة إلى رابط المشاركة عبر الإنترنت.

في الشاشة الرئيسية، اختر الخيارات > تعديل المحتوى > الخيارات > إضافة محتوى > المشاركة الفورية.

يجب التسجيل في الخدمة قبل التمكن من استلام الرابط

يعرض عنصر الواجهة صورًا مصغرة من الرابط يتم عرض أحدث الصور أولاً.

## مؤشرات الرسائل

✉	لديك رسائل غير مقروءة. إذا كان المؤشر يومض، فقد تكون بطاقة SIM ممتلئة.
✉@	لديك رسالة بريد مُستلمة.
🏠	لديك رسائل في انتظار الإرسال في حافظة "صندوق الصادر".

## مؤشرات الشبكة

📶	تم توصيل جهازك بشبكة GSM (خدمة شبكة).
3G	تم توصيل جهازك بشبكة 3G (خدمة شبكة).
3.5G	بروتوكول الوصول عالي السرعة لتنزيل حزم البيانات (HSDPA) / بروتوكول الوصول عالي السرعة لتحميل حزم البيانات (HSUPA) (خدمة الشبكة) في شبكة 3G نشطًا.
📶	لديك اتصال حزمة بيانات GPRS (خدمة شبكة). ويشير 📶 إلى أن الاتصال قيد الانتظار، بينما يشير 📶 إلى أن الاتصال قد تم إنشاؤه.
📶	لديك اتصال حزمة بيانات EGPRS (خدمة شبكة). ويشير 📶 إلى أن الاتصال قيد الانتظار، بينما يشير 📶 إلى أن الاتصال قد تم إنشاؤه.


## مؤشرات الشاشة

### المؤشرات العامة

🔑	الشاشة اللمسية والمفاتيح مقفلة.
📶	يقوم الجهاز بالتنبيه بدون صوت بالمكالمات أو الرسائل الواردة.
🔊	لقد قمت بضبط أحد المنبهات.
⌚	أنت تستخدم وضع مؤقت.

### مؤشرات المكالمات

📞	حاول شخص ما الاتصال بك.
2	أنت الآن تستخدم الخط الثاني لهاتفك (خدمة شبكة).
➡	لقد قمت بضبط جهازك ليقوم بتحويل المكالمات الواردة إلى رقم آخر (خدمة شبكة). يشير الرقم إلى خط الهاتف النشط إذا كان لديك خطان للهاتف.
🌐	جهازك جاهز لإجراء مكالمات إنترنت.
D	لديك مكالمات بيانات جارية (خدمة شبكة).

	لقد قمت بتوصيل هاتف نصي متوافق بالجهاز.
---------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------

## الاختصارات

للتبديل بين التطبيقات المفتوحة، اضغط مع الاستمرار على مفتاح القائمة.  
يؤدي ترك تطبيقات قيد التشغيل في الخلفية إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية ويقلل من عمر البطارية.  
لفتح تطبيق المتصفح، انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار على 0.










لتغيير الوضع، اضغط على مفتاح التشغيل، واختر أحد الأوضاع.

للاتصال بصندوق البريد الصوتي (خدمة شبكة)، من المتصل، انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار على 1.

لفتح قائمة بآخر الأرقام الصادرة، اضغط على مفتاح الاتصال من الشاشة الرئيسية.

لاستخدام الأوامر الصوتية، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاتصال من الشاشة الرئيسية.

لتغيير لغة الكتابة، اضغط على  أثناء الكتابة، ثم اضغط على مفتاح sym.

	لديك اتصال حزمة بيانات 3G (خدمة شبكة). ويشير  إلى أن الاتصال قد تم تعليقه، بينما يشير  إلى أن الاتصال قد تم إنشاؤه.
	لديك اتصال وصول حزم رابط تنزيل عالي السرعة (HSDPA) (خدمة شبكة). ويشير  إلى أن الاتصال قد تم تعليقه، بينما يشير  إلى أن الاتصال قد تم إنشاؤه.
	يتوفر اتصال شبكة WLAN (خدمة شبكة). ويشير  إلى أن الاتصال قد تم تشغيله، ويشير  إلى أن الاتصال لم يتم تشغيله.

## مؤشرات التوصيل

	اتصال Bluetooth نشط. ويشير  إلى أن جهازك يقوم بإرسال بيانات. إذا كان المؤشر يومض، فيشير ذلك إلى أن جهازك يحاول الاتصال بجهاز آخر.
	لقد قمت بتوصيل كبل USB بجهازك.
	GPS نشط.
	يقوم الجهاز الآن بالمزامنة.
	لقد قمت بتوصيل سماعة رأس متوافقة بالجهاز.
	لقد قمت بتوصيل كبل خرج تلفاز متوافق بالجهاز.

لتغيير إعداد البلد أو المنطقة للبحث عن مزيد من مزودي خدمات البحث، اختر الخيارات < إعدادات > الدولة أو المنطقة.

اختر القائمة < التطبيقات > بحث.

تمكنك خاصية البحث (خدمة شبكة) من استخدام خدمات البحث المختلفة القائمة على الإنترنت؛ للبحث عن مواقع ويب وصور مثلاً. قد يختلف المحتوى وتوفر الخدمات.

بدء عملية بحث

اختر القائمة < التطبيقات > بحث.

للبحث عن محتويات لجهازك المحمول، أدخل مصطلحات البحث في حقل البحث أو انتقل إلى فئات المحتوى. أثناء إدخال مصطلحات البحث، يتم ترتيب النتائج في فئات. تظهر آخر النتائج التي تم الوصول إليها أعلى قائمة النتائج، إذا كانت تطابق مصطلحات البحث التي أدخلتها.

للبحث عن صفحات ويب على الإنترنت، اختر بحث في الإنترنت واختر مزود خدمة بحث، ثم أدخل مصطلحات البحث في حقل البحث. يتم ضبط مزود خدمة البحث الذي اخترته كمزود خدمة البحث الافتراضي للإنترنت.

وفي حالة ضبط مزود خدمة بحث افتراضي بالفعل، اختره لبدء عملية بحث أو اختر المزيد من خدمات البحث لاستخدام مزود خدمة بحث آخر.

لتغيير مزود خدمة البحث الافتراضي، اختر الخيارات < إعدادات > بحث عن الخدمات.

ضبط البحث

اختر القائمة < التطبيقات > بحث.

لتحديد ضبط التطبيق بحث، اختر الخيارات < إعدادات > ثم اختر مما يلي:

**الدولة أو المنطقة** — لاختيار البلد أو المنطقة التي تريد البحث منها.

**الاتصال** — لاختيار نقطة الوصول والسماح بإجراء اتصالات الشبكة أو رفضها.

**البحث عن الخدمات** — لاختيار ما إذا كنت تريد عرض مزودي الخدمة وفئات البحث.

**عام** — لتمكين تلميحات الأدوات أو تعطيلها ومسح تاريخ البحث.

التحكم في مستوى الصوت والسماعة الخارجية

ضبط مستوى الصوت لمكالمة هاتفية أو مقطع صوت  
استخدم مفاتيح مستوى الصوت.

**تنشيط وضع غير متصل بالشبكة**  
اضغط على مفتاح التشغيل لفترة وجيزة، ثم اختر غير متصل.

عند تنشيط وضع غير متصل؛ يتم إغلاق الاتصال بالشبكة الخلوية. كما يتم منع جميع إشارات ترددات الراديو الصادرة والواردة من الجهاز إلى الشبكة الخلوية. إذا حاولت إرسال رسائل باستخدام الشبكة الخلوية، يتم وضعها في حافظة صندوق الحفظ لإرسالها في وقت لاحق.

**هام:** عندما يكون الهاتف في وضع عدم الاتصال بالشبكة، لا يمكن إجراء أو استقبال أي مكالمات، أو استخدام خصائص أخرى تحتاج إلى تغطية الشبكة الخلوية. ما زال بإمكانك الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج في جهازك. لإجراء مكالمات، يجب أولاً تنشيط وظيفة الهاتف من خلال تغيير الأوضاع. في حالة قفل الجهاز؛ أدخل رمز القفل.

عند تنشيط الوضع غير متصل، لا يزال بإمكانك استخدام شبكة LAN لاسلكية (WLAN)، على سبيل المثال لقراءة رسائل البريد الإلكتروني أو تصفح الإنترنت. يمكنك استخدام اتصال Bluetooth أثناء وجودك في وضع غير متصل بالشبكة. وتذكر أنه يجب التوافق مع أي متطلبات أمان سارية عند إنشاء اتصالات شبكة WLAN أو Bluetooth واستخدامهما.

### التنزيل السريع

وصول حزم رابط التنزيل عالي السرعة (HSDPA)، ويطلق عليه أيضاً 3.5G، ويشار إليه بالرمز 3.5G، هو خدمة شبكة في الشبكات التي تعمل بنظام HSDPA ويقدم تنزيلات بيانات عالية السرعة. عندما يكون دعم UMTS HSDPA، التي تدعم UMTS نشط في الجهاز ويكون الجهاز موصل بشبكة، فقد يكون تنزيل البيانات مثل الرسائل، والبريد الإلكتروني وصفحات نشط ب HSDPA المتصفح عبر الشبكة الخلوية أسرع. يشار إلى اتصال



تتيح لك السماع الخارجية المدمجة إمكانية التحدث والاستماع إلى الهاتف من مسافة قصيرة دون الحاجة لوضع الجهاز على الأذن.

**استخدام السماع الخارجية أثناء المكالمات**  
اختر سماع خارجية.

**إيقاف تشغيل السماع الخارجية**  
اختر تنشيط الهاتف.

### تحذير:

إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. استمع إلى الموسيقى بصوت معتدل، ولا تحمل الجهاز بالقرب من أذنك في حالة استخدام مكبر الصوت.

### وضع غير متصل بالشبكة

يتيح لك وضع غير متصل بالشبكة استخدام الجهاز دون الاتصال بالشبكة الخلوية اللاسلكية. فعندما يكون الوضع غير المتصل بالشبكة نشطاً، يمكنك استخدام جهازك بدون بطاقة SIM.

للحصول على المزيد من المعلومات، انتقل إلى قسم الدعم على الموقع [www.ovi.com](http://www.ovi.com).

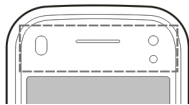
## حول متجر Ovi

باستخدام متجر Ovi، يمكنك تنزيل الألعاب والتطبيقات ومقاطع الفيديو والصور والموضوعات ونغمات الرنين الخاصة بالهواتف المحمولة على جهازك. بعض هذه العناصر مجانية، بينما تحتاج عناصر أخرى إلى دفع ثمنها باستخدام بطاقتك الائتمانية أو في فاتورة الهاتف. يختلف توفر طرق الدفع باختلاف بلد الإقامة الخاص بك ومزود خدمة الشبكة لديك. ويقدم متجر Ovi المحتوى المتوافق مع جهازك المحمول ووثيق الصلة بذوقك وموقعك.

## إجراء المكالمات

### الشاشة اللمسية أثناء المكالمات

يحتوي جهازك على مستشعر قرب. لإطالة عمر البطارية ومنع الاختيارات غير المقصودة، يتم تعطيل الشاشة اللمسية ألياً أثناء إجراء المكالمات عندما تضع الجهاز قرب الأذن.



لا تقم بتغطية مستشعر القرب، بواسطة فيلم أو شريط واقي على سبيل المثال.

يمكنك تنشيط دعم وصول حزم رابط التنزيل عالي السرعة (HSDPA) أو إلغاء تنشيطه في ضبط حزم البيانات.

لمعرفة مدى توفر خدمات اتصال البيانات والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

يؤثر HSDPA على سرعة التنزيل فقط ولا يتأثر إرسال البيانات إلى الشبكة مثل الرسائل والبريد الإلكتروني.

## Ovi by Nokia (خدمة شبكة)

### Ovi by Nokia



باستخدام "Ovi by Nokia"، يمكنك العثور على أماكن وخدمات جديدة والبقاء على اتصال بأصدقائك. يمكنك، على سبيل المثال، القيام بما يلي:

- تنزيل الألعاب والتطبيقات ومقاطع الفيديو ونغمات الرنين على الجهاز
- العثور على طريقك باستخدام ملاحاة القيادة والسير على الأقدام المجانية وتخطيط الرحلات وعرض المواقع على الخريطة
- الحصول على الموسيقى

بعض العناصر مجانية، وقد يتطلب البعض الآخر دفع مقابل.

قد تختلف الخدمات المتاحة أيضاً باختلاف البلد أو المنطقة، ولا تكون جميع اللغات مدعومة.

للوصول إلى خدمات "Ovi by Nokia"، انتقل إلى الموقع [www.ovi.com](http://www.ovi.com). ثم قم بتسجيل حساب Nokia الخاص بك.


لكتم صوت الميكروفون أو إلغاء كتم صوته، اختر  أو .


لتعليق المكالمة أو إنهاء تعليقها، اختر  أو .




تحذير:

لا تمسك الهاتف بالقرب من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.

لتنشيط السماعة الخارجية، اختر . إذا قمت بتوصيل سماعة أذن متوافقة باستخدام اتصال Bluetooth، لتوجيه الصوت إلى سماعة الأذن، فاختر الخيارات > تنشيط لا يدوي BT.

للعودة للهاتف مرة أخرى، اختر .


لإنهاء المكالمة، اختر .

للتبديل ما بين المكالمة النشطة والمعلقة، اختر الخيارات > المكالمة الأخرى.

**تلميح:** لتعليق مكالمة صوتية نشطة - إذا كانت لديك مكالمة واحدة فقط اضغط على مفتاح الاتصال. ولإنهاء تعليق المكالمة، اضغط على مفتاح الاتصال مرة أخرى.

١ لإرسال سلاسل نغمات DTMF (مثل كلمة سر)، اختر الخيارات > إرسال DTMF.

٢ أدخل سلسلة DTMF أو ابحث عنها في قائمة الأسماء.

١ في الشاشة الرئيسية، اختر  لفتح برنامج الاتصال، ثم أدخل رقم الهاتف، متبوعاً برمز المنطقة. لحذف رقم، اختر C.

لإجراء المكالمات الدولية، اختر \* مرتين للحصول على الرمز + (والذي يحل محل رمز الوصول الدولي)، ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة (احذف الصفر الموجود في البداية عند الضرورة) ورقم الهاتف.

٢ لإجراء المكالمة، اضغط على مفتاح الاتصال.

٣ لإنهاء المكالمة (أو لإلغاء محاولة الاتصال)، اضغط على مفتاح الإنهاء.

يؤدي الضغط على مفتاح الإنهاء إلى إنهاء المكالمة دوماً، حتى في حالة وجود تطبيق آخر نشط.

## الاتصال باسم

١ اختر القائمة > الأسماء.

٢ انتقل إلى الاسم المطلوب. أو، أدخل حروف الاسم أو رموزه الأولى في حقل البحث، ثم انتقل إلى الاسم.

٣ للاتصال بالاسم، اضغط على مفتاح الاتصال. إذا سبق لك حفظ عدة أرقام لأحد الأسماء، فاختر الرقم المطلوب من القائمة، ثم اضغط على مفتاح الاتصال.

## إنهاء مكالمة

اضغط على مفتاح الإنهاء.

- ٣ لإدخال رمز انتظار أو رمز تعليق، اضغط على \* بشكل متكرر.
- ٤ لإرسال النغمة، اختر موافق. ويمكنك إضافة نغمات DTMF إلى رقم الهاتف أو حقل DTMF في تفاصيل الاسم.

لإنهاء مكالمة نشطة واستبدالها بالرد على المكالمات قيد الانتظار، اختر الخيارات < استبدال.

لإنهاء كل المكالمات، اختر الخيارات < إنهاء كل المكالمات.

تعتبر العديد من الخيارات التي يمكن استخدامها أثناء إجراء مكالمات صوتية خدمات شبكة.

### الرد على مكالمة أو رفضها

للرد على مكالمة، اضغط على مفتاح الاتصال أو اسحب اسحب للرد بأصبعك من اليسار إلى اليمين. يكون السحب بالأصبع قيد الاستخدام فقط في حالة قفل الشاشة للمسمة.

لإلغاء قفل الشاشة للمسمة دون الرد على مكالمة، اسحب اسحب لإلغاء القفل بأصبعك من اليمين إلى اليسار، ثم قم بالرد على المكالمات أو رفضها أو قم بإرسال رسالة نصية برفض مكالمة. يتم كتم صوت نغمة الرنين ألياً.


إذا كنت لا ترغب في الرد على مكالمة، لرفض المكالمات، فاضغط على مفتاح الإنهاء. في حالة تنشيط خاصية تحويل المكالمات (خدمة شبكة)، سيؤدي رفض مكالمات واردة إلى تحويل المكالمات أيضاً.

لكتم صوت نغمة الرنين لمكالمات واردة، اختر صامت.

لإرسال رسالة نصية برفض المكالمات دون رفض المكالمات بالفعل، لإبلاغ المتصل بأنك لا تستطيع الرد على مكالمته، اختر صامت < مراسلة وقم بتحرير نص الرسالة واضغط على مفتاح الاتصال.

لتنشيط خاصية الرسالة النصية برفض المكالمات، اختر القائمة < الضبط والاتصال < المكالمات < رفض مكالمات مع رسالة. لكتابة الرسالة العادية، اختر نص الرسالة.

### البحث في الأسماء

- ١ في الشاشة الرئيسية، لفتح برنامج الاتصال، اختر .
  - ٢ ابدأ في إدخال الاسم.
  - ٣ اختر الاسم المطلوب من قائمة التطابقات المعروضة.
  - ٤ للاتصال بالاسم الذي تم العثور عليه، اضغط على مفتاح الاتصال.
- للبحث عن أسماء باستخدام لوحة المفاتيح الكاملة، في الشاشة الرئيسية، ابدأ في إدخال الاسم أو رقم الهاتف. اختر الاسم المطلوب من قائمة التطابقات المعروضة. للاتصال بالاسم الذي تم العثور عليه، اضغط على مفتاح الاتصال.

### الاتصال السريع برقم هاتف

باستخدام ميزة الاتصال السريع، يمكنك الاتصال بأصدقائك وعائلتك بسرعة بالضغط مع الاستمرار على أحد المفاتيح.

اختر القائمة < الضبط ثم اختر الاتصال.




**لتنشيط الاتصال السريع**  
اختر المكالمات > الاتصال السريع > تشغيل.

**لتخصيص رقم هاتف إلى مفتاح رقمي**

- 1 اختر الاتصال السريع.
- 2 انتقل إلى المفتاح الذي تريد تخصيص رقم الهاتف إليه، ثم اختر الخيارات > تخصيص.
- 1 و 2 مجوزان لصندوق البريد الصوتي وصندوق بريد الفيديو.

**لإجراء مكالمة**

في الشاشة الرئيسية، اختر  لفتح برنامج الاتصال، ثم اختر مع الاستمرار رقم المفتاح المخصص.

**الاتصال الصوتي**

يقوم الجهاز بإنشاء بصمة صوت للأسماء آلياً.

**الاستماع إلى بصمة الصوت الخاصة باسم**

- 1 اختر اسماً، ثم اختر الخيارات > تفاصيل بصمات الصوت.
- 2 انتقل إلى تفاصيل أحد الأسماء، ثم اختر الخيارات > تشغيل بصمة الصوت.

**إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت**

**!** ملاحظة: إن استخدام بصمات الصوت قد يشكل بعض الصعوبة في بيئة صاخبة، أو في حال الطوارئ؛ لذلك ينبغي عليك عدم الاعتماد على الاتصال الصوتي فقط في كل الأحوال.

عند استخدام الاتصال الصوتي، تكون السماع الخارجية قيد التشغيل. امسك الجهاز على مسافة قصيرة من فمك عند نطق بصمة الصوت.

- 1 لبدء الاتصال الصوتي، في الشاشة الرئيسية، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاتصال. وفي حالة تركيب سماعة أذن متوافقة مزودة بمفتاح سماعة أذن، اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.
  - 2 يصدر الهاتف نغمة قصيرة، ويتم عرض تحديث الآن. فانطق بوضوح الاسم الذي يتم حفظه للاسم.
  - 3 يقوم الجهاز بتشغيل بصمة صوت مؤلفة للاسم الذي تم التعرف عليه بلغة الجهاز المحددة، ويعرض الجهاز الاسم والرقم. لإلغاء الاتصال الصوتي، اختر إنهاء.
- إذا تم حفظ عدة أرقام لاسم واحد، يمكنك نطق الاسم ونوع الرقم، مثل محمول أو هاتف.

**انتظار المكالمات**

باستخدام خاصية انتظار المكالمات (خدمة شبكة)، يمكنك الرد على مكالمة أثناء وجود مكالمة أخرى جارية.

**تنشيط انتظار المكالمات**

اختر القائمة > الضبط والاتصال > المكالمات > انتظار المكالمات.

**الرد على مكالمة قيد الانتظار**

اضغط على مفتاح الاتصال. يتم وضع المكالمة الأولى في وضع الانتظار.

التبديل بين مكالمات نشطة ومكالمة معلّقة  
اختر الخيارات > المكالمة الأخرى.

توصيل المكالمة المعلّقة بالمكالمة النشطة  
اختر الخيارات > تحويل. لفصل اتصالك بالمكالمات.


إنهاء مكالمة نشطة  
اضغط على مفتاح الإنهاء.

إنهاء المكالمتين كليتهما  
اختر الخيارات > إنهاء كل المكالمات.


#### إجراء مكالمة جماعية


يدعم الجهاز المكالمات الجماعية بين ستة مشاركين كحد أقصى بما فيهم أنت.


تعد المكالمات الجماعية خدمة شبكة.



- 1 اتصل بالمشارك الأول.
- 2 لإجراء اتصال بمشارك آخر، اختر الخيارات > مكالمة جديدة. وستوضع المكالمة الأولى قيد الانتظار.
- 3 عند الرد على المكالمة الجديدة، لضم المشارك الأول إلى المكالمة الجماعية، اختر .

إضافة مشارك جديد إلى مكالمة جماعية  
قم بإجراء مكالمة إلى مشارك آخر، وأضف المكالمة الجديدة إلى المكالمة الجماعية.

إنشاء حديث خاص مع مشارك في مكالمة جماعية  
اختر .

انتقل إلى المشارك واختر . وستوضع المكالمة الجماعية قيد الانتظار في جهازك. بينما يستمر المشاركون الآخرون في المكالمة الجماعية.


للعودة إلى المكالمة الجماعية، اختر .

اسقاط أحد المشاركين من مكالمة جماعية  
اختر  وانتقل إلى المشارك، ثم اختر .

إنهاء مكالمة جماعية نشطة  
اضغط على مفتاح الإنهاء.

#### صندوق البريد الصوتي والفيديو

باستخدام صندوق البريد الصوتي أو صندوق بريد الفيديو (خدمات شبكة، صندوق بريد الفيديو متاح فقط في شبكات 3G)، يمكنك الاستماع إلى رسائل المكالمات الصوتية أو مكالمات الفيديو التي استلمتها.

لاستدعاء صندوق البريد الصوتي أو صندوق بريد الفيديو في الشاشة الرئيسية، اختر  لفتح برنامج الاتصال، ثم اختر مع الاستمرار 1، ثم اختر صندوق البريد الصوتي أو صندوق بريد الفيديو.

## لتغيير رقم الهاتف الخاص بصندوق البريد الصوتي أو صندوق بريد الفيديو

- 1 اختر القائمة < الضبط ثم الاتصال > بريد المكالمات، صندوق بريد والخيارات < تغيير الرقم.
- 2 أدخل الرقم (الذي تحصل عليه من مزود الخدمة اللاسلكية لديك)، واختر موافق.



## إجراء مكالمة فيديو

عند إجراء مكالمة فيديو (خدمة شبكة)، يمكنك رؤية فيديو في الوقت الفعلي وذي اتجاهين بينك وبين متلقي المكالمة. يتم عرض الفيديو المباشر الذي تم التقاطه بالكاميرا إلى متلقي المكالمة الفيديو.


لنتمكن من إجراء مكالمة فيديو، يجب أن تكون لديك بطاقة USIM وداخل نطاق تغطية شبكة 3G. للتعرف على إمكانية توافر خدمات مكالمات الفيديو ومعرفة أسعارها والاشتراك فيها، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

يمكن إجراء مكالمة فيديو بين طرفين اثنين فقط. ويمكن إجراء مكالمة فيديو إلى هاتف محمول متوافق أو عميل ISDN. ولا يمكن إجراء مكالمات الفيديو أثناء إجراء مكالمة صوتية أو مكالمة فيديو أو أثناء إجراء اتصال بيانات.


## المؤشرات

-  أنت لا تستقبل فيديو (إما أن الشخص الذي تتصل به لا يرسل فيديو أو أن الشبكة لا تنقله).
-  لقد رفضت إرسال فيديو من جهازك. لإرسال صورة بدلاً منه، اختر القائمة < الضبط ثم الاتصال > المكالمات < صورة في مكالمة فيديو.

حتى إذا رفضت إرسال فيديو أثناء إجراء مكالمة فيديو، تظل رسوم المكالمات كرسوم مكالمة فيديو. للتحقق من التكاليف، اتصل بمزود الخدمة.



- 1 في الشاشة الرئيسية، اختر  لفتح برنامج الاتصال، ثم أدخل رقم الهاتف.
- 2 اختر الخيارات < اتصال > مكالمة فيديو.

تستخدم الكاميرا الثانوية الموجودة على الوجه الأمامي بصورة افتراضية لمكالمات الفيديو. وقد يستغرق بدء مكالمة فيديو بعض الوقت. وفي حال عدم نجاح المكالمة (على سبيل المثال، في حال عدم دعم مكالمات الفيديو من قبل الشبكة، أو إذا كان الجهاز المستلم غير متوافق)، فسيتم سؤالك إذا كنت تريد إجراء مكالمة عادية أو إرسال رسالة بدلاً من مكالمة الفيديو.

تكون مكالمة الفيديو نشطة عندما ترى مقطع فيديو وتسمع الصوت عبر السماعة الخارجية. قد يرفض متلقي المكالمة إرسال الفيديو (يُشار إليه بالرمز )، وتسمع صوت المتصل فقط وقد ترى صورة أو شاشة رمادية.

إنهاء مكالمة فيديو  
اضغط على مفتاح الإنهاء.

## أثناء مكالمة الفيديو

عرض فيديو مباشر أو الاستماع إلى المتصل فقط  
اختر  أو .

كنتم صوت الميكروفون أو إلغاء كنتمه  
اختر (أ) أو (ب).

الرد على مكالمة فيديو أو رفضها

عند تلقي مكالمة فيديو، يتم عرض (أ).

للرد على مكالمة فيديو

اضغط على مفتاح الاتصال.

لبدء إرسال فيديو مباشر، اختر نعم.

تنشيط السماعة الخارجية

اختر (أ)؛ إذا قمت بتوصيل سماعة أذن متوافقة باستخدام اتصال Bluetooth، فاختر الخيارات < تنشيط لا يدوي BT لتوجيه الصوت إلى سماعة الأذن.

التبديل إلى الهاتف مرة أخرى

اختر (أ).

استخدام الكاميرا الرئيسية لإرسال الفيديو

اختر الخيارات < استخدام الكاميرا الثانوية.

التبديل مرة أخرى إلى استخدام الكاميرا الثانوية لإرسال الفيديو

اختر الخيارات < استخدام الكاميرا الرئيسية.

التقاط لقطة من مقطع فيديو تقوم بإرساله

اختر الخيارات < إرسال لقطة. وسيتم إيقاف إرسال الفيديو مؤقتاً، ويتم عرض اللقطة للمستلم. ولا يتم حفظ اللقطة.

تكبير/تصغير صورة

اختر الخيارات < تكبير/تصغير.

ضبط جودة الفيديو

اختر الخيارات < ضبط < تفضيلات الفيديو < جودة عادية أو تفاصيل أوضح أو حركة أكثر سلاسة.

إذا لم تبدأ إرسال الفيديو، فستسمع صوت المتصل فقط وتحل شاشة رمادية محل الفيديو الخاص بك.

لبدء إرسال فيديو أثناء مكالمة فيديو

اختر الخيارات < تمكين < إرسال فيديو.

لاستبدال الشاشة الرمادية بإحدى الصور التي تم التقاطها

بالكاميرا

اختر القائمة < الضبط، ثم اختر الاتصال < المكالمات < صورة في مكالمة فيديو.

لرفض مكالمة فيديو

اضغط على مفتاح الإنهاء.

مشاركة الفيديو

استخدم مشاركة الفيديو (خدمة شبكة) لإرسال فيديو مباشر أو مقطع فيديو من هاتفك المحمول إلى هاتف محمول آخر متوافق أثناء مكالمة صوتية.

## ضبط مشاركة الفيديو

لإعداد مشاركة الفيديو، تحتاج إلى ضبط اتصال شخص بشخص واتصال بشبكة 3G.

يُعرف اتصال شخص بشخص أيضاً باسم اتصال بروتوكول بدء الجلسة (SIP). ويجب تهيئة ضبط وضع SIP في جهازك قبل التمكن من استخدام مشاركة الفيديو. اطلب ضبط وضع SIP من مزود الخدمة، واحفظ الضبط في جهازك. وقد يقوم مزود الخدمة بإرسال الضبط إليك أو إعطائك قائمة بالمعلومات المطلوبة.

### إضافة عنوان SIP إلى اسم

- 1 اختر القائمة > الأسماء.
  - 2 اختر اسماً أو أنشئ اسماً جديداً.
  - 3 اختر الخيارات > تحرير.
  - 4 اختر الخيارات > إضافة تفصيل > مشاركة الفيديو.
  - 5 أدخل عنوان SIP بالصيغة username@domainname (يمكنك استخدام عنوان IP بدلاً من اسم المجال).
- إذا لم تكن تعرف عنوان SIP الخاص بالاسم، يمكنك استخدام رقم الهاتف الخاص بالمستلم، مشتملاً على رمز البلد، لمشاركة الفيديو (إذا كانت مدعومة من مزود خدمة الشبكة).

### إعداد اتصال 3G

اتصل بمزود الخدمة للتوصل إلى اتفاق بشأن استخدامك لشبكة 3G.

تأكد من تهيئة الضبط الخاص باتصال نقطة وصول شبكة 3G لجهازك بشكل صحيح. لمزيد من المعلومات حول الضبط، اتصل بمزود الخدمة.

تكون السماع الخارجية نشطة عند تشغيل مشاركة الفيديو. وإذا كنت لا ترغب في استخدام السماع الخارجية في المكالمات الصوتية أثناء مشاركة الفيديو، يمكنك أيضاً استخدام سماع أذن متوافقة.

### تحذير:

إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. استمع إلى الموسيقى بصوت معتدل، ولا تحمل الجهاز بالقرب من أذنك في حالة استخدام مكبر الصوت.

### متطلبات مشاركة الفيديو

تحتاج مشاركة الفيديو إلى اتصال 3G. وتعتمد إمكانية استخدامك لمشاركة الفيديو على توفر شبكة 3G. للحصول على مزيد من المعلومات حول الخدمة وتوفر شبكة 3G والرسوم المتعلقة باستخدام هذه الخدمة، اتصل بمزود الخدمة.

لاستخدام مشاركة الفيديو، تأكد مما يلي:

- أنه قد تم إعداد جهازك لاتصالات شخص بشخص.
- أن لديك اتصال 3G نشط وأنك متواجد في نطاق تغطية شبكة 3G. وفي حالة انتقالك خارج نطاق تغطية شبكة 3G أثناء جلسة مشاركة فيديو، ستوقف المشاركة بينما تستمر المكالمات الصوتية.
- أنه قد تم تسجيل كل من المرسل والمستلم في شبكة 3G. وإذا قمت بدعوة شخص ما إلى جلسة مشاركة ولم يكن جهاز المستلم في نطاق تغطية شبكة 3G أو لم يكن لديه مشاركة فيديو مثبتة أو لم يكن لديه إعدادات اتصالات شخص بشخص، فلن يتلقى المستلم الدعوات. وستتسلم رسالة خطأ تشير إلى أن المستلم لا يمكنه قبول الدعوة.

## مشاركة فيديو مباشر أو مقاطع فيديو

أثناء مكالمة صوتية نشطة، اختر الخيارات > مشاركة الفيديو.

### مشاركة فيديو مباشر أثناء مكالمة

1 اختر فيديو مباشر.

2 اختر مقطع فيديو واختر المقطع الذي تريد مشاركته.

قد تحتاج إلى تحويل مقطع الفيديو إلى تنسيق مناسب لتتمكن من مشاركته. فإذا أبلغك الجهاز بضرورة تحويل مقطع الفيديو، اختر موافق. ويجب أن يكون بجهازك محرر فيديو ليتم التحويل.

3 إذا كان لدى المستلم عدة عناوين SIP أو أرقام هواتف محفوظة في قائمة الأسماء لديك، فاختر العنوان أو الرقم المطلوب. إذا لم يكن عنوان SIP أو رقم الهاتف الخاص بالمستلم متاحًا، فأدخل عنوان المستلم أو رقمه مشتملاً على رمز البلد، ثم اختر موافق لإرسال الدعوة. يقوم الجهاز بإرسال الدعوة إلى عنوان SIP. تبدأ المشاركة آلياً عندما يقبل المستلم الدعوة.

### الخيارات المتاحة أثناء مشاركة فيديو

لكنتم صوت الميكروفون أو إلغاء كنتمه.

لتشغيل السماعة الخارجية أو إيقاف تشغيلها

لإيقاف مشاركة الفيديو مؤقتاً أو استئنافها.

للانتقال إلى وضع الشاشة الكاملة (للمستلم فقط).



### إنهاء جلسة مشاركة الفيديو

اختر إيقاف. لإنهاء المكالمة الصوتية، اضغط على مفتاح الإنهاء. عندما تقوم بإنهاء المكالمة، تنتهي أيضاً مشاركة الفيديو.

## حفظ الفيديو المباشر الذي قمت بمشاركته اختر نعم عند مطالبتك.

إذا قمت بالوصول إلى تطبيقات أخرى أثناء قيامك بمشاركة مقطع فيديو، فإنه يتم إيقاف المشاركة بشكل مؤقت. وللرجوع إلى شاشة عرض مشاركة الفيديو والاستمرار في المشاركة، في الشاشة الرئيسية، اختر الخيارات > استمرار.

### قبول دعوة مشاركة فيديو

عند قيام شخص بإرسال دعوة مشاركة فيديو إليك، يتم عرض اسم المرسل أو عنوان SIP في رسالة الدعوة.

إذا أرسل إليك شخص ما دعوة مشاركة ولم تكن متواجداً في نطاق تغطية شبكة 3G، فلن تتلقى الدعوة.

### قبول الدعوة المستلمة

اختر نعم. يتم تنشيط جلسة المشاركة.

### رفض الدعوة المستلمة

اختر لا. يتسلم المرسل رسالة تفيد بأنك رفضت الدعوة. كما يمكنك الضغط على مفتاح الإنهاء لرفض الدعوة وإنهاء المكالمة الصوتية.

### إنهاء جلسة المشاركة

اختر إيقاف أو قم بإنهاء المكالمة الصوتية. عندما تقوم بإنهاء المكالمة، تنتهي أيضاً مشاركة الفيديو.

باستخدام خدمة الشبكة مكالمات الإنترنت، يمكنك إجراء مكالمات واستقبالها عبر الإنترنت. قد تدعم خدمات مكالمات الإنترنت إجراء مكالمات بين أجهزة كمبيوتر، وبين هواتف محمولة، وبين جهاز يعمل بتقنية الصوت عبر بروتوكول الإنترنت (VoIP) وهاتف تقليدي. لمعرفة مدى توفر هذه الخدمات وتكاليفها، اتصل بمزود خدمة مكالمات الإنترنت.

لإجراء مكالمات إنترنت أو استلامها، يجب أن تكون في منطقة الخدمة التي تغطيها شبكة LAN لاسلكية (WLAN) أو يكون لديك اتصال حزمة بيانات (GPRS) في شبكة تعمل بتقنية UMTS، وأن تكون متصلاً بخدمة مكالمات إنترنت.


قد يوفر جهازك أداة ذكية للتثبيت، يمكنك من خلالها تثبيت خدمات مكالمات الإنترنت.


### تسجيل الدخول إلى خدمة مكالمات إنترنت



عند تثبيت خدمة مكالمات إنترنت، يتم عرض علامة تبويب للخدمة في قائمة الأسماء.

اختر القائمة < الأسماء، واختر الخدمة، ثم اختر الخيارات < تسجيل الدخول.

إضافة أسماء كأسماء الخدمة إلى قائمة الأصدقاء  
اختر الخيارات < اسم جديد.

الاتصال برقم عند تسجيل الدخول إلى خدمة  
انقر نقرًا خفيفًا فوق الاسم من قائمة الأصدقاء، ثم اختر .

إجراء مكالمات إنترنت في الشاشة الرئيسية  
اختر ، ثم أدخل الرقم واختر الخيارات < اتصال > مكالمات إنترنت.

إجراء مكالمات إنترنت بعنوان مكالمات إنترنت  
في الشاشة الرئيسية، اختر  < الخيارات > فتح لوحة المفاتيح.  
أدخل العنوان، واختر .

### ضبط اتصال الإنترنت

اختر القائمة < الضبط والتوصيل > ضبط الإدارة < ضبط الشبكة.

لعرض ضبط خدمة وتعديله، اختر اسم الخدمة.

لحذف خدمة من قائمة الخدمات لديك، اختر الخيارات < مسح الخدمة.

### ضبط خدمة مكالمات الإنترنت

اختر القائمة < الأسماء. افتح علامة تبويب خدمة، ثم اختر  
الخيارات < الضبط.

## تعيين خدمة مكالمات إنترنت كخدمة افتراضية اختبر الخدمة الافتراضية.

عند الضغط على مفتاح الاتصال للاتصال برقم، يقوم الجهاز بإجراء مكالمة إنترنت باستخدام الخدمة الافتراضية، إذا كانت متصلة. لا يمكن تعيين أكثر من خدمة واحدة كخدمة افتراضية في وقت واحد.

## تعديل وجهة الخدمة اختبر الاتصال بالخدمة.

تلميح: لفتح قائمة الأرقام الصادرة في الشاشة المحلية، اضغط على مفتاح الاتصال.

اختبر الخيارات واختبر مما يلي:  
**حفظ في الأسماء** — لحفظ رقم هاتف من قائمة المكالمات الأخيرة في الأسماء.

**مسح القائمة** — لمسح قائمة الأسماء الحالية المحددة.

**مسح** — لمسح حدث في القائمة المحددة.

**الضبط** — اختر مدة السجل، ثم اختر طول المدة الزمنية لحفظ معلومات الاتصال في السجل. وإذا قمت باختيار بدون سجل، فلن يتم حفظ معلومات في السجل.

### مدة المكالمات

يمكنك عرض المدة التقريبية لآخر مكالمة أو المكالمات الصادرة والمستلمة وجميع المكالمات.

اختبر القائمة < التطبيقات > السجل ومدة المكالمات.

### حزم البيانات

اختبر القائمة < التطبيقات > السجل.

قد يتم تحميلك رسوم مقابل اتصالات حزم البيانات حسب كمية البيانات المرسله والمستلمة.

التحقق من كمية البيانات التي تم إرسالها أو استلامها أثناء اتصالات حزم البيانات

اختبر عداد البيانات < البيانات المرسله أو البيانات المستلمة.

### السجل

يقوم السجل بتخزين معلومات حول تاريخ اتصالات الجهاز. يسجل الجهاز المكالمات التي لم يرد عليها والمكالمات المستلمة فقط إذا كانت الشبكة تدعم هذه الوظائف، ويكون الجهاز قيد التشغيل، وداخل نطاق خدمة الشبكة.

### آخر المكالمات

يمكنك عرض معلومات حول المكالمات الأخيرة الخاصة بك.

اختبر القائمة < التطبيقات > السجل والمكالمات الأخيرة.

عرض المكالمات التي لم يتم الرد عليها والمكالمات المستلمة والمكالمات الصادرة

اختبر مكالمات لم يرد عليها أو المكالمات المستلمة أو الأرقام الصادرة.



## مسح المعلومات المرسلة والمستلمة

اختر عداد البيانات > الخيارات > مسح العدادات. تحتاج إلى رمز القفل لمسح المعلومات.

## ترشيح السجل

اختر الخيارات > ترشيح، ثم اختر مرشح.

## تحديد مدة السجل



اختر الخيارات > الضبط > مدة السجل. في حالة اختبارك بدون سجل، سيتم مسح كافة محتويات السجل وسجل المكالمات الحالية وتقارير تسليم الرسائل بشكل دائم.

## مراقبة كافة أحداث الاتصالات

في السجل العام، يمكنك عرض معلومات حول أحداث الاتصال مثل، المكالمات الصوتية أو الرسائل النصية أو اتصالات البيانات وشبكة LAN اللاسلكية (WLAN) المسجلة بواسطة جهازك.

اختر القائمة > التطبيقات > السجل.

## فتح السجل العام

افتح علامة تبويب السجل العام  .

يتم تسجيل الأحداث الفرعية، مثل الرسائل النصية التي يتم إرسالها على أكثر من جزء، واتصالات حزم البيانات في صورة حدث اتصال واحد. يتم عرض الاتصالات بصندوق بريدك أو بمركز رسائل الوسائط المتعددة أو بصفحات الويب كاتصالات حزم بيانات.

## عرض تفاصيل اتصال حزمة البيانات

انتقل إلى حدث اتصال حزمة بيانات وارد أو صادر والذي يشار إليه GPRS، ثم اختر الخيارات > عرض.

## نسخ رقم هاتف من السجل

اختر الخيارات > استخدام الرقم > نسخ. يمكنك على سبيل المثال، لصق رقم الهاتف في رسالة نصية.

## الأسماء (دفتر الهاتف)


لفتح الأسماء، اختر القائمة > الأسماء.


يمكنك حفظ معلومات الأسماء، مثل أرقام الهواتف أو العناوين المنزلية أو عناوين البريد الإلكتروني الخاصة بالأسماء وتحديثها. ويمكنك أيضًا إضافة نغمة رنين شخصية أو صورة مصغرة إلى أحد الأسماء. كما يمكنك إنشاء مجموعات أسماء تتيح لك إرسال رسائل نصية أو رسائل بريد إلكتروني إلى العديد من المستلمين في الوقت ذاته.

## حفظ الأسماء والأرقام وتعديلها

اختر القائمة > الأسماء.

إضافة اسم جديد إلى قائمة الأسماء


1 اختر .

2 اختر أحد الحقول لإدخال المعلومات. لإغلاق إدخال النص، اختر . قم بملء الحقول المناسبة، ثم اختر تم.


## شريط أدوات الأسماء

اختر القائمة &gt; الأسماء.

الاتصال بأحد الأسماء

انتقل إلى أحد الأسماء، ثم اختر .

إرسال رسالة إلى أحد الأسماء

انتقل إلى أحد الأسماء، ثم اختر .

إنشاء اسم جديد

اختر .

## إدارة الأسماء والأرقام

اختر القائمة &gt; الأسماء.

مسح أسماء

اختر اسماً، ثم اختر الخيارات &gt; مسح.

لمسح عدة أسماء في نفس الوقت، اختر الخيارات > تحديد/عدم تحديد لتحديد الأسماء المطلوبة، ولإجراء المسح، اختر الخيارات > مسح.

إرسال أحد الأسماء إلى جهاز آخر

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق أحد الأسماء، ثم اختر إرسال بطاقة أعمال.

إضافة أسماء إلى المفضلة

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق أحد الأسماء، ثم اختر إضافة إلى المفضلة.

الاستماع إلى بصمة الصوت المخصصة لأحد الأسماء

اختر الاسم، ثم اختر الخيارات &gt; تفاصيل بصمات الصوت &gt; الخيارات &gt; تشغيل بصمة الصوت.

قبل استخدام بصمات الصوت، لاحظ الآتي:

- لا تعتمد بصمات الصوت على اللغة. بل تعتمد على صوت المتحدث.
- عليك نطق الاسم تمامًا مثلما تنطقه في الوضع العادي عند تسجيله.
- بصمات الصوت شديدة الحساسية للضجيج في الخلفية. لذلك قم بتسجيل بصمات الصوت واستخدامها في بيئة هادئة.
- لا يتم قبول الأسماء القصيرة جدًا. استخدم أسماءً طويلة وتجنّب استخدام الأسماء المتشابهة لأرقام مختلفة.

**!** **ملاحظة:** إن استخدام بصمات الصوت قد يشكل بعض الصعوبة في بيئة صاخبة، أو في حال الطوارئ؛ لذلك ينبغي عليك عدم الاعتماد على الاتصال الصوتي فقط في كل الأحوال.

### تخصيص أرقام وعناوين افتراضية

إذا كان الاسم يحتوي على العديد من الأرقام والعناوين، فإن تحديد رقم أو عنوان افتراضي يسهل لك الاتصال بالاسم أو إرسال رسالة إليه. كما يمكن استخدام الرقم الافتراضي في الاتصال الصوتي أيضاً.

١ اختر القائمة < الأسماء.

٢ اختر اسماً، ثم اختر الخيارات < الافتراضي.

٣ اختر اسماً افتراضياً تريد إضافة رقم أو عنوان إليه، واختر تخصيص.

٤ اختر رقماً أو عنواناً ترغب في ضبطه كافتراضي.

٥ للخروج من عرض الضبط الافتراضي وحفظ التغييرات، انقر نقرًا خفيفًا خارج العرض.

### بطاقات الأسماء

يتم عرض جميع طرق الاتصال المتاحة لأحد الأسماء في عرض بطاقات الأسماء.

اختر القائمة < الأسماء.

اختر اسماً، ثم طريقة الاتصال المطلوبة، ثم الخيارات، ثم اختر مما يلي:

**تحرير** — لتعديل حقول بطاقة الاسم أو إضافتها أو مسحها.

**الافتراضي** — لتحديد الأرقام والعناوين التي استخدمها بشكل افتراضي عند الاتصال بالاسم، في حالة وجود أكثر من رقم واحد أو عنوان واحد للاسم.

**تفاصيل بصمات الصوت** — لعرض تفاصيل بصمة الصوت أو للاستماع إلى بصمة الصوت الخاصة بالاسم.

قد تختلف الخيارات وطرق الاتصال المتاحة.

### ضبط الأسماء كمفضلة

يمكنك ضبط الأسماء لتكون الأسماء المفضلة لديك. تظهر هذه الأسماء في أعلى قائمة الأسماء ويتم تمييزها برمز نجمة.

اختر القائمة < الأسماء.

### لضبط اسم كمفضلة

اختر اسماً، ثم اختر الخيارات < إضافة إلى المفضلة.

### لحذف اسم من المفضلة


اختر اسماً، ثم اختر الخيارات < حذف من المفضلة. يتم إعادة الاسم الذي تم حذفه إلى قائمة الأسماء القياسية.

### نغمات الرنين والصور ونص المكالمات للأسماء

يمكنك تحديد نغمة رنين لاسم أو مجموعة وصورة ونص مكالمات لاسم. عند اتصال الاسم بك، يقوم الجهاز بتشغيل نغمة الرنين المحددة ويعرض نص الرسالة أو الصورة (في حالة إرسال رقم هاتف المتصل مع المكالمات وتعرف جهازك عليها).

بدء النسخ  
اختر موافق.

إلغاء النسخ  
اختار إلغاء.

سيسألك الجهاز عما إذا كنت تريد عرض الأسماء الموجودة في بطاقة SIM في قائمة الأسماء. ولعرض الأسماء، اختر موافق. وسيتم فتح قائمة الأسماء، ويتم الإشارة إلى الأسماء المخزنة على بطاقة SIM بالرمز .

## خدمات SIM

للحصول على معلومات حول استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها، اتصل ببائع بطاقات SIM. والذي قد يكون مزود خدمة الشبكة أو أي بائع آخر.

## أسماء SIM

عدد الأسماء التي يمكن تخزينها على بطاقة SIM محدود.

## عرض الأسماء المخزنة على بطاقة SIM في قائمة الأسماء

انتقل إلى أحد الأسماء، ثم اختر الخيارات < نسخ > ذاكرة SIM.

اختراع القائمة &gt; الأسماء.

Nokia 2011 © جميع الحقوق محفوظة.

**اختيار الذاكرة الافتراضية لحفظ الأسماء الجديدة**  
اختر الخيارات < الضبط > ذاكرة الحفظ الافتراضية < ذاكرة الهاتف أو ذاكرة SIM.

يمكن أن تحتوي الأسماء المخزنة في ذاكرة الجهاز على صورة وأكثر من رقم هاتف.

### الاتصال الثابت

تتيح خدمة الاتصال بأرقام محددة إمكانية تقييد الاتصال من الجهاز بأرقام هواتف محددة فقط لا تدعم كافة بطاقات SIM خدمة الاتصال بأرقام محددة. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

اختر القائمة < الأسماء والخيارات > أرقام SIM < أسماء الاتصال الثابت.

عند استخدام وظائف الحماية التي تحد من المكالمات (على سبيل المثال، حظر المكالمات ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة مسبقاً)، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ المبرمج في هاتفك. لا يمكن تشغيل خدمة حظر المكالمات وخدمة تحويل المكالمات في نفس الوقت.

يجب إدخال رمز PIN2 لتنشيط خدمة الاتصال بأرقام محددة أو إلغاء تنشيطها أو تعديل أسماء الاتصال بأرقام محددة. اتصل بمزود الخدمة للحصول على رمز PIN2.

اختر الخيارات ومما يلي:


**تشغيل الاتصال الثابت أو إلغاء تنشيط الاتصال الثابت** — لتنشيط الاتصال الثابت أو إلغاء تنشيطه.

اسم جديد ببطاقة SIM — أدخل اسم جهة الاتصال ورقم الهاتف في قائمة الأرقام المسموح بالاتصال بها.

**إضافة من الأسماء** — لنسخ محتوى من قائمة الأسماء إلى قائمة الاتصال الثابت.

لإرسال رسائل نصية إلى أسماء في بطاقة SIM أثناء تنشيط خدمة الاتصال بأرقام محددة، يجب إضافة رقم مركز الرسائل النصية إلى قائمة الاتصال بأرقام محددة.

### مجموعات الأسماء

لفتح قائمة المجموعات، افتح قائمة الأسماء، ثم انقر نقرًا خفيفًا فوق 

### إنشاء مجموعات أسماء

باستخدام مجموعات الأسماء، يمكنك الاتصال بعدة أشخاص برسالة واحدة.

اختر القائمة < الأسماء > ثم افتح علامة تبويب المجموعات.

### لإنشاء مجموعة جديدة

- 1 اختر الخيارات < مجموعة جديدة.
- 2 استخدم الاسم الافتراضي، أو أدخل اسمًا جديدًا، ثم اختر موافق.

### إضافة أعضاء إلى المجموعة

- 1 اختر المجموعة، ثم اختر الخيارات < إضافة أعضاء.
- 2 حدد كل اسم من الأسماء التي تريد إضافتها، ثم اختر موافق.

### العرض الرئيسي للرسائل

اختر القائمة > الرسائل.


تعد الرسائل خدمة شبكة.

إنشاء رسالة جديدة


اختر رسالة جديدة.


**تلميح:** لتجنب إعادة كتابة الرسائل التي يتم إرسالها بشكل متكرر، استخدم الرسائل المحفوظة في حافظة "النماذج" الموجودة في "حافظاتي". يمكنك أيضاً إنشاء النماذج الخاصة بك وحفظها.


تحتوي الرسائل على الحافظات التالية:

 **صندوق الوارد** — الرسائل المستلمة، باستثناء البريد الإلكتروني ورسائل البث الخلوي.

 **حافظاتي** — قم بتنظيم الرسائل في حافظات.

 **المسودات** — رسائل المسودات التي لم يتم إرسالها.

 **المرسلة** — آخر رسائل تم إرسالها، باستثناء الرسائل المرسلة باستخدام اتصال Bluetooth. يمكنك تحديد عدد الرسائل التي يمكن حفظها في هذه الحافظة.

 **صندوق الحفظ** — يتم تخزين الرسائل المنتظر إرسالها في حافظة "علبة الصادر" بشكل مؤقت، على سبيل المثال، عندما يكون جهازك خارج نطاق تغطية الشبكة.

اختر القائمة > الأسماء.

**لإرسال رسالة إلى جميع أعضاء المجموعة**

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق المجموعة، ثم اختر إنشاء رسالة .

**لضبط نغمة رنين لإحدى المجموعات**

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق المجموعة، ثم اختر نغمة الرنين.

**لإعادة تسمية إحدى المجموعات**

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق المجموعة، ثم اختر إعادة التسمية.

**لمسح إحدى المجموعات**

انقر نقرًا خفيفًا مع الاستمرار فوق المجموعة، ثم اختر مسح.


**لإضافة اسم إلى إحدى المجموعات**

اختر المجموعة، ثم الخيارات > إضافة أعضاء.

لمعرفة أي المجموعات الأخرى التي ينتمي إليها أحد الأسماء، اختر المجموعة والاسم، ثم اختر الخيارات > ينتمي إلى المجموعات.

**لحذف اسم من إحدى المجموعات**


اختر المجموعة والاسم، ثم اختر الخيارات > حذف من المجموعة.

 **تقارير التسليم** — قم بمطالبة الشبكة بإرسال تقرير تسليم للرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة التي قمت بإرسالها (خدمة شبكة).

## كتابة الرسائل وإرسالها

اختر القائمة > الرسائل.

تعد الرسائل خدمة شبكة.

 **هام:** احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على برامج ضارة أو تلحق أضرارًا بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.


قبل أن تتمكن من إنشاء رسالة ووسائط متعددة، يجب أن يكون ضبط الاتصال الصحيح محدثًا لديك.

ربما تحدد الشبكة اللاسلكية حجم رسائل الوسائط المتعددة (MMS). وإذا تجاوزت الصورة المُدرجة الحد المسموح به، فربما يقوم الهاتف بتصغيرها حتى يمكن إرسالها من خلال رسائل الوسائط المتعددة (MMS).

يمكن فقط للهواتف التي توفر الميزات المتوافقة استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها. إن مظهر رسالة الوسائط المتعددة قد يتفاوت استنادًا إلى جهاز الاستقبال.

**إرسال نص أو رسالة ووسائط متعددة**  
اختر رسالة جديدة.

**إرسال رسالة صوتية**  
اختر الخيارات > إنشاء رسالة والخيار ذو الصلة.

**اختيار مستلمين أو مجموعات من قائمة الأسماء**  
من شريط الأدوات، اختر .

## إدخال الرقم يدويًا

انقر نقرًا خفيفًا فوق الحقل إلى.


## إدخال موضوع رسالة الوسائط المتعددة

أدخل الموضوع في الحقل الموضوع. إذا لم يكن حقل الموضوع مرئيًا، فاختر الخيارات > حقول عناوين الرسالة لتغيير الحقول المرئية.

## كتابة الرسالة


انقر نقرًا خفيفًا فوق حقل الرسالة.

## إضافة كائن إلى رسالة

اختر  ونوع المحتوى ذي الصلة.

قد يتغير نوع الرسالة إلى رسالة ووسائط متعددة بناءً على المحتوى الذي تم إدراجه.

## إرسال الرسالة

اختر  أو اضغط على مفتاح الاتصال.

يدعم الهاتف رسائل نصية تشتمل على عدد حروف أكبر من العدد المسموح به للرسالة الواحدة. يتم إرسال الرسائل الأطول على رسالتين أو أكثر. قد يقوم مزود الخدمة بتحديد التكلفة وفقًا لذلك. تشغل الحروف التي تحتوي على علامات الإعراب أو العلامات الأخرى وبعض خيارات اللغات مساحة أكبر، مما يُحدِّد من عدد الأحرف التي يمكن إرسالها في رسالة واحدة.

## صندوق الوارد الخاص بالرسائل

### استلام الرسائل

اختر القائمة > الرسائل وصندوق الوارد.

رسالة نصية غير مقروءة



رسالة وسائط متعددة غير مقروءة



رسالة صوتية غير مقروءة



بيانات مستلمة من خلال اتصال Bluetooth



عند استلام رسالة، يتم عرض الرمز  والعبارة ١ رسالة جديدة على الشاشة الرئيسية.

فتح رسالة من الشاشة الرئيسية

اختر إظهار.

فتح رسالة في حافظة صندوق الوارد

اختر الرسالة.

الرد على رسالة مستلمة

اختر الخيارات > رد.




## رسائل الوسائط المتعددة

اختر القائمة > الرسائل.

⚠ هام: احترس عند فتح الرسائل. قد تحتوي الرسائل على برامج ضارة أو تلحق أضرارًا بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.

## جلب رسائل الوسائط المتعددة

اختر الخيارات > جلب. يتم فتح اتصال حزمة بيانات لجلب الرسالة إلى جهازك. قد تتلقى إشعارًا بوجود رسالة وسائط متعددة قيد الانتظار في مركز رسائل الوسائط المتعددة.

عند فتح رسالة وسائط متعددة )، قد ترى صورة ورسالة. يشير الرمز  إلى وجود مقطع صوتي مضمن. يشير الرمز  إلى وجود مقطع فيديو مضمن.

تشغيل مقطع الصوت أو الفيديو

اختر المؤشر.

عرض كائنات الوسائط التي تم تضمينها في رسالة وسائط متعددة

اختر الخيارات > الكائنات.

إذا تم عرض الرسالة التي تتضمن  عرض تقديمي للوسائط المتعددة.

تشغيل العرض التقديمي

اختر المؤشر.

## رسائل خدمة الويب والضبط والبيانات

يمكن لجهازك استلام أنواع متعددة من الرسائل التي تحتوي على بيانات، مثل بطاقات الأعمال ونغمات الرنين وشعارات المشغل وقيود



التقويم. كما يمكنك أيضاً استلام الضبط من مزود الخدمة الخاص بك في رسالة تهيئة.

## حفظ البيانات الموجودة برسالة اختر الخيارات والخيار المناسب.

تعد رسائل خدمة الويب إشعارات (على سبيل المثال، عناوين الأخبار) وقد تحتوي على رسالة نصية أو رابط لمعرفة مدى التوفر والاشتراك، اتصل بمزود الخدمة.

## عرض الرسائل الموجودة على بطاقة SIM

يمكنك عرض الرسائل التي تم تخزينها على بطاقة SIM.

اختر القائمة < الرسائل والخيارات > رسائل بطاقة SIM.

قبل أن تتمكن من عرض رسائل بطاقة SIM، يلزم نسخها إلى حافظة في جهازك.

- 1 حدد الرسائل. اختر الخيارات < تحديد/عدم تحديد > تحديد أو تحديد الكل.
- 2 افتح قائمة الحافظات. اختر الخيارات < نسخ.
- 3 اختر الحافظة التي سيتم النسخ إليها.
- 4 ولعرض الرسائل، افتح الحافظة.

## رسائل البث الخلوي

يتيح لك البث الخلوي (خدمة شبكة) استلام رسائل حول موضوعات متنوعة، مثل أحوال الطقس أو المرور، من مزود الخدمة الخاص بك.

اختر القائمة < الرسائل، ثم اختر الخيارات > رسائل المشغل.

لمعرفة الموضوعات المتاحة وأرقام الموضوعات ذات الصلة، اتصل بمزود الخدمة. قد لا تتوفر هذه الخدمة لجميع المناطق. لا يمكن استقبال رسائل البث الخلوي بشبكات 3G. فقد يحول اتصال حزم بيانات دون استقبال البث الخلوي.

## أوامر الخدمة

باستخدام أوامر الخدمة (خدمة شبكة)، يمكنك إدخال طلبات خدمة (وتُعرف أيضاً باسم أوامر USSD)، مثل أوامر التنشيط لخدمات الشبكة، وإرسالها إلى مزود الخدمة الخاص بك. قد لا تكون هذه الخدمة متوفرة لجميع المناطق.

اختر القائمة < الرسائل والخيارات > أوامر الخدمة.

## ضبط الرسائل

قد يكون الضبط مهيباً مسبقاً على جهازك، أو قد تتسلمه في رسالة. لإدخال الضبط يدوياً، املأ كافة الحقول المميزة بالعبرة يجب التحديد أو بنجمة.

قد تكون بعض أو جميع مراكز الرسائل أو نقاط الوصول مسبقة الضبط لجهازك من قبل مزود الخدمة، وقد لا تتمكن من تغييرها أو إنشائها أو تعديلها أو حذفها.

## ضبط الرسائل القصيرة

اختر القائمة < الرسائل والخيارات > الضبط < رسالة نصية.

اختر مما يلي:

**مراكز الرسائل** — لعرض قائمة بجميع مراكز الرسائل النصية التي تم تحديدها.

**مركز الرسائل المستخدم** — لاختيار مركز الرسائل الذي تستخدمه لتسليم الرسائل القصيرة.

**ترميز الحروف** — لاستخدام تحويل الأحرف إلى نظام ترميز آخر عندما يكون ذلك متاحًا، اختر دعم ناقص.

**استلام تقرير** — لمطالبة الشبكة بإرسال تقرير تسليم للرسائل النصية التي قمت بإرسالها (خدمة شبكة).

**صلاحية الرسالة** — لاختيار المدة التي يعيد فيها مركز الرسائل إرسال رسالتك إذا فشلت المحاولة الأولى (خدمة شبكة). فإذا تعذر إرسال الرسالة خلال هذه المدة الزمنية، يتم مسح الرسالة من مركز الرسائل.

**تم إرسال الرسالة كـ** — لمعرفة ما إذا كان مركز الرسائل الخاص بك قادرًا على تحويل الرسائل النصية إلى هذه التنسيقات الأخرى، اتصل بمزود الخدمة الخاص بك.

**الاتصال المفضل** — لاختيار الاتصال الذي تستخدمه.

**رد بواسطة نفس المركز** — للرد على الرسائل باستخدام نفس رقم مركز الرسالة النصية ذاته (خدمة شبكة).

### ضبط رسائل الوسائط المتعددة

اختر القائمة < الرسائل والخيارات > الضبط < رسالة وسائط متعددة.

اختر مما يلي:

**حجم الصورة** — لتحديد حجم الصورة في رسالة وسائط متعددة.

**وضع إنشاء رسائل MMS** — إذا قمت باختيار موجه، سيقوم الجهاز بإعلامك إذا حاولت إرسال رسالة قد تكون غير مدعومة من قبل المستلم.

بينما إذا قمت باختيار محظور، يقوم الجهاز بمنعك من إرسال رسائل قد تكون غير مدعومة. ولتضمنين محتوى في رسائلك بدون إشعارات، اختر حر.

**نقطة الوصول المستخدمة** — لاختيار نقطة الوصول المستخدمة كاتصال مفضل.

**جلب الوسائط المتعددة** — لاختيار الطريقة التي تريد استخدامها لاستلام الرسائل، إذا كان متاحًا. ولاستلام الرسائل آليًا في الشبكة المحلية، اختر آلي في الشبكة المحلية. وخارج الشبكة المحلية،

تتسلم إشعارًا بوجود رسالة لجلبها من مركز رسائل الوسائط المتعددة. وإذا قمت باختيار آلي دائمًا، يقوم جهازك آليًا بإجراء اتصال حزم بيانات نشط لجلب الرسالة داخل الشبكة المحلية وخارجها. اختر

يدويًا لجلب رسائل وسائط متعددة من مركز الرسائل يدويًا، أو اختر إيقاف لمنع استلام أية رسائل وسائط متعددة. قد لا يكون الجلب الآلي مدعومًا في جميع المناطق.

**السماح بالرسائل المجهولة** — لرفض رسائل من مرسلين مجهولين.

**استلام إعلانات** — لاستلام إعلانات على شكل رسائل وسائط متعددة (خدمة شبكة).

**استلام التقارير** — لعرض حالة الرسائل المرسلة في السجل (خدمة شبكة).

**رفض إرسال التقرير** — لمنع الجهاز من إرسال تقارير تسليم للرسائل المستلمة.

**صلاحية الرسالة** — لاختيار المدة التي يعيد فيها مركز الرسائل إرسال رسالتك إذا فشلت المحاولة الأولى (خدمة شبكة). فإذا تعذر إرسال الرسالة خلال هذه المدة الزمنية، يتم مسح الرسالة من مركز الرسائل.

## ضبط آخر

اختر القائمة < الرسائل، ثم اختر الخيارات < الضبط > غير ذلك.

اختر مما يلي:

**حفظ الرسائل المرسلة** — احفظ نسخ الرسائل النصية أو رسائل الوسائط المتعددة التي تقوم بإرسالها بحافظة "الرسائل المرسلة".

**عدد الرسائل المحفوظة** — حدد عدد الرسائل المرسلة التي يمكن حفظها في حافظة "الرسائل المرسلة". وعند الوصول إلى الحد المُعَيَّن، يتم مسح أقدم رسالة.

**الذاكرة المستخدمة** — اختر المكان الذي تحفظ فيه رسائلتك.

**عرض الرسائل في مجموعات** — قم بتجميع الرسائل في "صندوق الوارد" و"الرسائل المرسلة" و"المسودات" و"حافظاتي".

## البريد الإلكتروني

### حول البريد الإلكتروني

اختر القائمة < بريد إلكتروني.

إذا تم تحديث برامج الجهاز، فقد يتغير مكان بريد إلكتروني.

يمكنك بدء استخدام عنوان البريد الإلكتروني الحالي من خلال جهازك وقراءة رسائل البريد الإلكتروني والرد عليها وتنظيمها أثناء التنقل. يمكنك إضافة عدة صناديق بريد والوصول إليها مباشرة من الشاشة الرئيسية. في عرض البريد الإلكتروني الرئيسي، يمكنك التبديل من صندوق بريد لآخر.

يعد البريد الإلكتروني خدمة شبكة.

يتطلب الجهاز دعمًا من الشبكة لبشير إلى أن الرسائل المرسلة تم تسلمها أو قراءتها. قد لا تكون هذه المعلومات موثوقة دائمًا، اعتمادًا على الشبكة وظروف أخرى.

## ضبط رسائل خدمة الويب

اختر القائمة < الرسائل، ثم اختر الخيارات < الضبط > رسالة خدمة. اختر ما إذا كنت ترغب في استقبال رسائل خدمة من عدمه.

**افتح المتصفح بشكل آلي وجلب المحتوى عند استقبالك لرسالة خدمة**

اختر تنزيل رسائل < آلياً.

## ضبط الإذاعة المحمولة

اختر القائمة < الرسائل والخيارات < الضبط > رسالة المشغل.

لمعرفة الموضوعات المتاحة وأرقام الموضوعات ذات الصلة، اتصل بمزود الخدمة.

اختر مما يلي:

**استقبال** — اضبط جهازك لاستقبال رسائل البث الخلوي.

**اللغة** — لاختيار اللغات التي تريد استلام الرسائل بها: الكل، أو المحددة، أو غير ذلك.

**اكتشاف الموضوعات** — اضبط الجهاز لبحث بشكل آلي عن أرقام الموضوع الجديد، وليحفظ الأرقام الجديدة بدون اسم في قائمة الموضوعات.

## إضافة صندوق بريد

يمكنك إضافة عدة صناديق بريد لجهازك.

اختر القائمة > بريد إلكتروني.

## إضافة صندوق بريد

اختر جديد واتبع الإرشادات.

إضافة عنصر الواجهة للبريد الإلكتروني إلى الشاشة الرئيسية من الشاشة الرئيسية، اختر مع الاستمرار الموقع المطلوب لعنصر واجهة البريد، ومن القائمة المنبثقة، اختر إضافة محتوى، ثم اختر عنصر الواجهة المطلوب.

## إنشاء صندوق بريد آخر

اختر جديد واتبع الإرشادات.

## مسح صندوق بريد

اختر الضبط وانتقل إلى صندوق البريد واختار الخيارات > حذف صندوق البريد.

## قراءة البريد الإلكتروني

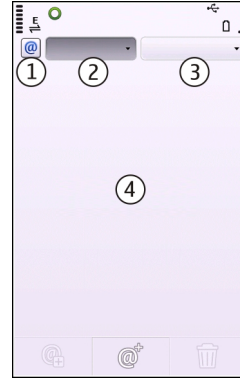
يمكنك استخدام جهازك لقراءة البريد الإلكتروني والرد عليه.

اختر القائمة > بريد إلكتروني ثم اختر صندوق البريد.

## قراءة بريد إلكتروني

اختر بريدًا إلكترونيًا.

قد يكون إرسال البريد الإلكتروني واستلامه على جهازك مقابل تكلفة للحصول على معلومات حول التكاليف المحتملة، اتصل بمزود الخدمة.



- 1 صندوق البريد الحالي.
- 2 التبديل بين صناديق البريد وعرض رسائل البريد الإلكتروني في حافظات مختلفة.
- 3 فرز البريد الإلكتروني حسب التاريخ، على سبيل المثال.
- 4 البريد الإلكتروني الموجود في صندوق البريد الحالي.

يحتوي بريد إلكتروني على عناصر تفاعلية. اختر مع الاستمرار بريد إلكتروني لعرض قائمة منبثقة، على سبيل المثال.

## فتح مرفق أو حفظه

اختر المرفق والخيار المناسب. في حالة وجود أكثر من مرفق واحد، يمكنك حفظها جميعاً دفعة واحدة.

## الرد على بريد إلكتروني

اختر @ ومن القائمة المنبثقة، اختر @.

## إعادة توجيه بريد إلكتروني

اختر @ ومن القائمة المنبثقة، اختر @.

## التوصيل

يقدم جهازك العديد من الخيارات للاتصال بالإنترنت أو جهاز آخر متوافق أو جهاز كمبيوتر.

## اتصالات البيانات ونقاط الوصول

يدعم جهازك اتصالات حزم البيانات (خدمة شبكة)، مثل GPRS في شبكة GSM. عند استخدام الجهاز في شبكات GSM و3G، يمكن تنشيط عدة اتصالات في الوقت ذاته ويمكن مشاركة نقاط الوصول لاتصال بيانات. في شبكة 3G، تظل اتصالات البيانات نشطة أثناء المكالمات الصوتية.

يمكنك أيضاً استخدام اتصال بيانات شبكة WLAN اتصال واحد فقط في شبكة LAN لاسلكية واحدة يمكن أن يكون نشطاً في المرة الواحدة، ولكن يمكن لتطبيقات متعددة استخدام نفس نقطة وصول الإنترنت.

لتحقيق اتصال بيانات، فسيتطلب ذلك وجود نقطة وصول. يمكن تعريف أنواع مختلفة من نقاط الوصول، مثل:

- نقطة الوصول MMS لإرسال رسائل وسائط متعددة واستقبالها
- نقطة الوصول للإنترنت (IAP) لإرسال رسائل البريد الإلكتروني واستقبالها والاتصال بالإنترنت

تحقق من مزود الخدمة لمعرفة نوع نقطة الوصول التي تحتاجها للخدمة التي تريد الوصول إليها. لمعرفة مدى توفر خدمات اتصال حزم البيانات والاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

## إرسال بريد إلكتروني

يمكنك استخدام جهازك لكتابة البريد الإلكتروني وإرساله وإرفاق ملفات بالبريد الإلكتروني.

اختر القائمة < بريد إلكتروني ثم اختر صندوق البريد.

1 اختر @.

2 لإضافة مستلم من قائمة الأسماء، اختر رمز إلى أو نسخة إلى إلى أو نسخة خفية. لإدخال عنوان بريد إلكتروني يدوياً، اختر الحقل إلى أو نسخة إلى أو نسخة خفية.

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > الشبكة.

يمكن أن يقوم جهازك بالتبديل آلياً بين شبكتي GSM وUMTS. ويتم الإشارة إلى شبكات GSM بالرمز 3G. بينما يتم الإشارة إلى شبكات UMTS بالرمز 3G.

يتم الإشارة إلى اتصال وصول حزم رابط التنزيل عالي السرعة عندما يكون نشطاً (خدمة شبكة) بالرمز 3.5G.

اختر مما يلي:

**وضع الشبكة** — لاختبار الشبكة التي تستخدمها. فإذا اخترت وضع مزدوج، سيستخدم الجهاز شبكة GSM أو UMTS آلياً، طبقاً لمعلومات الشبكة واتفاقيات التجوال بين مزودي الخدمات اللاسلكية. وللحصول على مزيد من التفاصيل ومعرفة تكاليف التجوال، اتصل بمزود الخدمة. ويتم عرض هذا الخيار فقط في حالة دعم مزود الخدمة اللاسلكية له.

اتفاقية التجوال هي اتفاقية بين اثنين أو أكثر من مزودي الخدمة لتمكين مستخدمي أحد مزودي الخدمة من استخدام خدمات مزودي الخدمة الآخرين.

**اختيار المشغل** — واختر آلي لضبط الجهاز للبحث عن الشبكات المتوفرة واختيار شبكة منها، أو يدوي لاختبار الشبكة يدوياً من قائمة. وإذا تم فقد الاتصال بالشبكة المحددة يدوياً، فسيصدر الجهاز نغمة تنبيه بحدوث خطأ ويطلب منك إعادة اختيار شبكة. كما يجب أن يتوفر للشبكة المختارة اتفاقية تجوال مع شبكتك المحلية.

**عرض معلومات الخلية** — لضبط الجهاز ليُحدث إشارة عند استخدامه في شبكة خلوية تعمل على أساس تقنية شبكات الخلايا المصغرة، ولتنشيط استقبال معلومات الخلية.

### شبكة المنطقة المحلية (LAN) اللاسلكية

يمكن للجهاز اكتشاف شبكات المنطقة المحلية اللاسلكية (WLAN) والاتصال بها. باستخدام شبكة WLAN، يمكنك توصيل جهازك بالإنترنت وأجهزة متوافقة تدعم شبكة WLAN.

### معلومات حول شبكة WLAN

لاستخدام اتصال شبكة محلية لاسلكية (WLAN)، يجب أن تتوافر شبكة في الموقع ويكون جهازك متصلاً بها. تكون بعض الشبكات المحلية اللاسلكية WLAN محمية، وتكون بحاجة إلى مفتاح وصول من مزود الخدمة للاتصال بها.

**ملاحظة:** في فرنسا، يُسمح لك فقط باستخدام WLAN في الأماكن المغلقة.

وتؤدي الميزات التي تستخدم شبكة WLAN أو التي يُسمح بتشغيلها في الخلفية أثناء استخدام ميزات أخرى إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية، مما يقلل من متوسط عمر البطارية.

**هام:** قم دائماً بتمكين أحد طرق التشغيل المتاح لزيادة مستوى الأمان في اتصال الشبكة المحلية اللاسلكية. يقوم استخدام التشغيل بتقليل خطورة الوصول غير المسموح به إلى بياناتك.

## اتصالات شبكة WLAN

لاستخدام اتصال شبكة LAN لاسلكية (WLAN)، يلزمك إنشاء نقطة وصول للإنترنت لشبكة WLAN. واستخدم نقطة الوصول للتطبيقات التي تحتاج إلى الاتصال بالإنترنت.

يتم تأسيس اتصال شبكة WLAN عند إنشائك اتصال للبيانات باستخدام نقطة وصول إلى الإنترنت عبر شبكة WLAN. ينتهي اتصال شبكة WLAN عند إنهاك الاتصال بالبيانات.

يمكنك استخدام شبكة WLAN أثناء إجراء مكالمات صوتية أو عندما يكون اتصال حزمة البيانات نشطاً. يمكنك الاتصال بجهاز نقطة وصول شبكة WLAN واحد فقط في المرة الواحدة، ولكن يمكن لتطبيقات متعددة استخدام نفس نقطة الوصول إلى الإنترنت.

عندما يكون الجهاز في وضع غير متصل، مازال بإمكانك استخدام شبكة WLAN (إذا كانت متاحة). تذكر الالتزام بأية متطلبات أمان معمول بها عند إنشاء اتصال شبكة WLAN واستخدامه.

تلميح: لفحص العنوان الفريد للتحكم في الوصول للوسائط والذي يقوم بتعريف جهازك، افتح المتصل وأدخل #62209526\*.

## معالج شبكة WLAN

اختر القائمة > الضبط والتوصيل < WLAN.

يساعدك معالج شبكة WLAN على الاتصال بشبكة LAN لاسلكية (WLAN). وإدارة اتصالات شبكة WLAN.

إذا تم العثور على شبكات WLAN عند البحث، فلإنشاء نقطة وصول للإنترنت (IAP) لإجراء اتصال وبدء متصفح الويب باستخدام IAP، اختر الاتصال ثم اختر بدء تصفح الويب.

إذا قمت باختيار شبكة WLAN محمية، فستتم مطالبتك بإدخال كلمة السر ذات الصلة. للاتصال بشبكة مخفية، يلزم إدخال اسم الشبكة (معرّف ضبط الخدمة، SSID) الصحيح.

وإذا كان متصفح الويب قيد التشغيل بالفعل باستخدام اتصال شبكة WLAN النشط حالياً، فلرجوع إلى متصفح الويب، اختر متابعة تصفح الويب.

لإنهاء الاتصال النشط، اختر الاتصال ثم اختر قطع الاتصال بشبكة WLAN.

## نقاط الوصول إلى الإنترنت لشبكة WLAN

اختر القائمة > الضبط ثم اختر التوصيل < WLAN.

لتصفية شبكات WLAN من قائمة الشبكات الموجودة

اختر الخيارات > ترشيح شبكات WLAN. لا يتم عرض الشبكات المختارة في المرة التالية التي يبحث فيها معالج WLAN عن شبكات WLAN.

لعرض التفاصيل الخاصة بإحدى الشبكات

اختر الخيارات > التفاصيل. في حالة اختيارك لاتصال نشط، يتم عرض تفاصيل هذا الاتصال.

هناك نوعان من أوضاع التشغيل في شبكة WLAN: أساسي ومؤقت.

يتيح لك وضع التشغيل الأساسي نوعان من الاتصال: يتم توصيل أجهزة لاسلكية ببعضها البعض من خلال جهاز نقطة وصول شبكة WLAN، أو يتم توصيل أجهزة لاسلكية إلى شبكة WLAN من خلال جهاز نقطة وصول شبكة LAN لاسلكية.

في وضع التشغيل المؤقت، يمكن أن تقوم الأجهزة بإرسال البيانات واستقبالها مباشرة مع بعضهما البعض.

## ضبط شبكة LAN اللاسلكية

في ضبط شبكة LAN اللاسلكية (WLAN)، يمكنك تحديد عرض مؤشر شبكة WLAN عندما تكون الشبكة متاحة وعدد مرات البحث عن الشبكة. كما يمكنك أيضًا تحديد إجراء اختبار الاتصال بالإنترنت وكيفية إجرائه، وعرض ضبط شبكة WLAN المتقدمة.

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > WLAN > الخيارات > الضبط

للعرض عندما تكون شبكة WLAN متاحة

اختر عرض إتاحة WLAN > نعم.

لضبط عدد المرات التي يبحث فيها الجهاز عن شبكة WLAN متاحة

اختر عرض إتاحة WLAN > نعم ثم اختر بحث عن شبكات.

## لتحديد ضبط اختبار إمكانية الإنترنت

اختر اختبار الاتصال بالإنترنت ثم اختر تشغيل الاختبار آليًا أو بعد التأكد، أو عدم تشغيل الاختبار أبدًا. إذا كان اختبار التوصيل ناجحًا، فسيتم حفظ نقطة الوصول إلى قائمة وجهات الإنترنت.

## لعرض الضبط المتقدم

اختر الخيارات > ضبط متقدم.

يوصى بعدم تعديل ضبط شبكة WLAN المتقدمة.

## نقاط الوصول

### إنشاء نقطة وصول جديدة

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > الوجهات.

قد تستلم ضبط نقطة الوصول في رسالة من مزود الخدمة. قد يتم الإعداد المسبق لبعض أو كل نقاط الوصول لجهازك عن طريق مزود الخدمة الخاص بك، وقد لا تتمكن من تغييرها أو إنشائها أو تعديلها أو إزالتها.

١ اختر نقطة الوصول.

٢ يطلب منك الجهاز التأكد من الاتصالات المتاحة. بعد البحث، يتم عرض الاتصالات الموجودة بالفعل والتي يمكن مشاركتها بنقطة وصول جديدة. إذا تخطيت هذه الخطوة، فعليك اختيار طريقة الاتصال وتحديد الضبط المطلوب.

لعرض نقاط الوصول المخزنة في الجهاز، اختر مجموعة نقاط وصول. تتوفر مجموعات نقاط وصول مختلفة كالتالي:





نقاط وصول الإنترنت



نقاط وصول رسائل الوسائط المتعددة



نقاط وصول WAP



نقاط وصول غير مصنّعة

يُشار إلى أنواع نقاط الوصول المختلفة كالتالي:



نقطة وصول محمية



نقطة وصول حزم البيانات



نقطة وصول شبكة LAN لاسلكية (WLAN)

إضافة نقاط وصول إلى مجموعة نقاط وصول

اختر المجموعة ثم اختر الخيارات > نقطة وصول جديدة.

نسخ نقطة وصول حالية من مجموعة أخرى

اختر المجموعة وانتقل إلى نقطة الوصول التي تريد نسخها واختر الخيارات > تنظيم > نسخ إلى وجهة أخرى.

تغيير أولوية نقطة وصول داخل مجموعة

اختر الخيارات > تنظيم > تغيير الأولوية.

### ضبط نقطة وصول حزم البيانات

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > الوجهات > نقطة الوصول، ثم اتبع الإرشادات.

### تحرير نقطة وصول حزم بيانات

اختر مجموعة نقاط وصول ونقطة وصول مميزة برمز ، واتبع الإرشادات التي تتلقاها من مزود الخدمة.

اختر مما يلي:

**اسم نقطة الوصول** — يزودك مزود الخدمة الذي تتبعه باسم نقطة الوصول.

**اسم المستخدم** — قد يلزم إدخال اسم المستخدم لإجراء اتصال ببيانات، ويتم توفيره عادةً عن طريق مزود الخدمة.

**طلب كلمة السر** — إذا كان عليك إدخال كلمة السر في كل مرة تقوم فيها بتسجيل الدخول إلى مركز خدمة، أو إذا لم تكن ترغب في حفظ كلمة السر الخاصة بك في الجهاز، واختر نعم.

### إدارة مجموعات نقاط الوصول

لتجنب اختبار نقطة وصول واحدة في كل مرة يقوم فيها الجهاز بإجراء اتصال شبكة، يمكنك إنشاء مجموعة تحتوي على نقاط وصول مختلفة للاتصال بالشبكة وتحديد ترتيب نقاط الوصول المستخدمة. على سبيل المثال، يمكنك إضافة نقاط وصول شبكة LAN اللاسلكية (WLAN) ونقاط وصول حزم البيانات إلى مجموعة نقاط وصول الإنترنت، واستخدام المجموعة لتصفح الويب. وفي حالة منحك الأولوية الأعلى لشبكة WLAN، يتصل الجهاز بالإنترنت عبر شبكة WLAN إذا كانت متاحة، وعبر اتصال حزم بيانات إذا لم تكن متاحة.

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > الوجهات.

### إنشاء مجموعة نقاط وصول جديدة

اختر الخيارات > إدارة > وجهة جديدة.

## نقاط وصول الإنترنت لشبكة LAN اللاسلكية

اختر القائمة < الضبط والتوصيل > الوجهات < نقطة الوصول، ثم اتبع التعليمات.

لتعديل نقطة وصول لشبكة LAN لاسلكية (WLAN)، افتح إحدى مجموعات نقاط الوصول، واختر نقطة وصول مميزة بالرمز (R).

اتبع الإرشادات التي تتلقاها من مزود خدمة شبكة LAN اللاسلكية.

اختر مما يلي:

اسم شبكة WLAN — اختر إدخال يدوي أو بحث عن شبكات. وإذا قمت باختيار شبكة موجودة، يتم تحديد وضع شبكة WLAN ووضع حماية WLAN من الضبط الخاص بجهاز نقطة الوصول الخاص بالشبكة.

حالة الشبكة — لتحديد هل يتم عرض اسم الشبكة.

وضع شبكة WLAN — واختر مؤقت لإنشاء شبكة مؤقتة وللسماع للأجهزة بإرسال بيانات واستقبالها مباشرة؛ فأنت لست بحاجة حينئذ إلى جهاز نقطة وصول شبكة LAN لاسلكية. وفي شبكة مؤقتة، ينبغي أن تستخدم كل الأجهزة نفس اسم شبكة WLAN.

وضع حماية WLAN — اختر التشفير المستخدم: WEP أو 802.1x أو WPA/WPA2 أو (مع الشبكات المؤقتة WPA/WPA2 و لا تتوفر 802.1). إذا قمت باختيار شبكة مفتوحة، فلن يتم استخدام التشفير. يمكن استخدام وظائف WEP، و802.1x، وWPA في حالة دعم الشبكة لها فقط.

الصفحة الرئيسية — لإدخال عنوان الويب لصفحة البدء.

استخدام نقطة الوصول — اضبط الجهاز لإنشاء اتصال باستخدام نقطة الوصول هذه ألياً أو بعد التأكيد.

كلمة السر — قد يلزم إدخال كلمة سر لإجراء اتصال ببيانات، ويقوم مزود الخدمة بتوفيرها عادةً.

المصادقة — لإرسال كلمة السر مشفرة دائماً، اختر آمن. لإرسال كلمة السر مشفرة عندما يكون ممكناً، اختر عادي.

الصفحة الرئيسية — وفقاً لنقطة الوصول التي تقوم بإعدادها، أدخل عنوان الويب أو عنوان مركز رسائل الوسائط المتعددة.

استخدام نقطة الوصول — لضبط الجهاز للاتصال بالوجهة باستخدام نقطة الوصول هذه بعد التأكيد أو ألياً.

لتعديل الضبط المتقدم لنقطة وصول حزم البيانات

اختر الخيارات < ضبط متقدم.

اختر مما يلي:

نوع الشبكة — لاختيار نوع بروتوكول الإنترنت لنقل البيانات إلى جهازك ومنه. ويعتمد الضبط الآخر على نوع الشبكة المحدد.

عنوان IP للهاتف (النسخة 4 فقط IP ل) — لإدخال عنوان IP الخاص بجهازك.

عناوين DNS — لإدخال عناوين IP لمراكز خدمة DNS الأولية والثانوية، إذا طلب منك مزود الخدمة ذلك. وللحصول على هذه العناوين، اتصل بمزود خدمة الإنترنت.

عنوان مركز خدمة البروكسي — لإدخال عنوان مركز خدمة البروكسي.

رقم منفذ البروكسي — لإدخال رقم منفذ مركز البروكسي.

قد تختلف الخيارات المتاحة.

## عرض اتصالات البيانات النشطة

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > مدير الاتصال.

في شاشة عرض اتصالات البيانات النشطة، يمكنك رؤية اتصالات البيانات الخاصة بك:

مكالمات البيانات



اتصالات حزم البيانات



اتصالات شبكة WLAN



إغلاق اتصال

اختر الخيارات > قطع الاتصال.

إغلاق جميع الاتصالات

اختر الخيارات > قطع الاتصال عن الكل.

عرض تفاصيل أحد الاتصالات

اختر الخيارات > التفاصيل.

## التزامن

باستخدام تطبيق "التزامن"، يمكنك مزامنة ما لديك من ملاحظات وأسماء ومعلومات أخرى مع مركز خدمة بعيد.

اختر القائمة > الضبط > التوصيل > نقل البيانات > التزامن.

قد تتسلم ضبط التزامن كرسالة تهيئة من مزود الخدمة الخاص بك.

يحتوي وضع التزامن على الضبط الضروري للالتزامن. عند فتح التطبيق، يتم عرض وضع التزامن الافتراضي أو الذي تم استخدامه سابقاً.

تضمنين أنواع المحتوى أو استبعادها

اختر نوع محتوى.

مزامنة بيانات

اختر الخيارات > التزامن.

إنشاء وضع تزامن جديد

اختر الخيارات > وضع تزامن جديد.

إدارة أوضاع التزامن

اختر الخيارات واختار الخيار المطلوب.

## اتصال Bluetooth

### حول اتصال Bluetooth

يمكنك إجراء اتصال لاسلكي بأجهزة أخرى متوافقة، مثل أجهزة الهواتف المحمولة وأجهزة الكمبيوتر وساعات الأذن وأطقم السيارة، وذلك باستخدام اتصال Bluetooth.

يمكنك استخدام الاتصال لإرسال عناصر من جهازك ونقل الملفات من جهاز الكمبيوتر المتوافق وطباعة الملفات باستخدام طابعة متوافقة.

اختر القائمة > الضبط والتوصيل > Bluetooth. 

ونظراً لأن الأجهزة التي تعتمد على تكنولوجيا Bluetooth اللاسلكية تتصل فيما بينها باستخدام الموجات اللاسلكية، فإنها لا تحتاج لأن

**رؤية هاتفي** — للسماح بعرض جهازك لأجهزة Bluetooth الأخرى، اختر عرض للجميع. ولضبط طول المدة الزمنية التي يتم بعدها ضبط الرؤية من عرض إلى مخفي، اختر مدة الرؤية المحددة. ولإخفاء جهازك عن الأجهزة الأخرى، اختر مخفي.

**اسم هاتفي** — لتعديل اسم الجهاز. يتم عرض الاسم لأجهزة Bluetooth الأخرى.

**وضع استخدام SIM عن بعد** — للسماح لجهاز آخر، مثل أحد ملحقات طاقم السيارة المتوافق، باستخدام بطاقة SIM الموجودة في جهازك للاتصال بالشبكة.

### تلميحات الحماية

اختر القائمة < الضبط والتوصيل > Bluetooth.

عند عدم استخدام اتصال Bluetooth، للتحكم في من يمكنه العثور على الجهاز والاتصال به، اختر Bluetooth < إيقاف أو رؤية هاتفي > مخفي. ولا يؤثر إلغاء تنشيط وظيفة Bluetooth على الوظائف الأخرى الموجودة بالجهاز.

لا تقترن مع جهاز آخر مجهول أو تقبل أي طلبات اتصال منه. ويساعد ذلك على حماية جهازك من المحتوى الضار. بعد تشغيل الهاتف في الوضع الخفي أكثر أماناً لتجنب برامج الفيروسات.

### إرسال البيانات باستخدام اتصال Bluetooth

يمكن تنشيط العديد من اتصالات Bluetooth في الوقت ذاته. على سبيل المثال، إذا كنت متصلاً بسماعة أذن متوافقة، يمكنك أيضاً نقل ملفات إلى جهاز آخر متوافق.

تكون على خطر رؤية واحد. ومع ذلك، يجب أن تكون الأجهزة داخل نطاق مداها ١٠ أمتار (٣٣ قدم)، رغم أن الاتصال قد يتعرض للتشويش بسبب وجود بعض العوائق، مثل الحوائط أو الأجهزة الإلكترونية الأخرى.

يتوافق هذا الهاتف مع مواصفات Bluetooth 2.0 + EDR التي تدعم الأوضاع التالية: Dial-Up Networking (DUN) و Object Push Profile (OPP) و File Transfer Profile (FTP) و Hands Free Profile (HFP) و Headset Profile و Basic Imaging Profile (BIP) و Remote SIM Access Profile (SimAP) و Device Identification Profile (DI) و Phonebook Access Profile (PBAP) و Generic Audio/Video Distribution Profile (GAVDP) و Audio/Video و Advanced Audio Distribution Profile و Remote Control Profile (AVRCP) و (AZDP). لكي تضمن وجود التوافق بين الأجهزة الأخرى التي تدعم تقنية Bluetooth، استخدم الملحقات المعتمدة من Nokia مع هذا الطراز. للتأكد من توافق هاتفك مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة.

عندما يكون الجهاز مغلقاً، يمكن إجراء الاتصالات بالأجهزة الموثوقة فقط

تؤدي الميزات التي تستخدم تقنية Bluetooth إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية وتقلل من متوسط عمر البطارية.

### ضبط Bluetooth





اختر القائمة < الضبط والتوصيل > Bluetooth.

اختر مما يلي:

**Bluetooth** — لتنشيط اتصال Bluetooth.

- ١ افتح التطبيق في المكان المحفوظ به العنصر الذي ترغب في إرساله.
- ٢ انتقل إلى العنصر، ثم اختر الخيارات < إرسال > ب Bluetooth.

يتم عرض الأجهزة التي تعمل بتقنية Bluetooth اللاسلكية الموجودة داخل المدى على الشاشة. رموز الجهاز هي كما يلي:

-  كمبيوتر
  -  هاتف
  -  جهاز صوت أو فيديو
  -  جهاز آخر
- لمقاطعة البحث، اختر إلغاء.

- ٣ اختر الجهاز الذي ترغب في إجراء اتصال معه.
  - ٤ إذا تطلب الأمر اقتران الجهاز الآخر قبل نقل البيانات، فستسمع صوت نغمة وسيطلب منك إدخال رمز مرور. ويلزم إدخال نفس رمز المرور في كلا الجهازين.
- عند إنشاء الاتصال، تظهر العبارة جار إرسال البيانات على الشاشة.
- تلميح:** عند البحث عن أجهزة، قد تعرض بعض الأجهزة العنوان الفريد فقط (عنوان الجهاز). للعثور على العنوان الفريد الخاص بجهازك، أدخل #2820\* في برنامج الاتصال.

### الأجهزة المقترنة

يمكنك إقران جهازك بجهاز متوافق لإجراء اتصالات Bluetooth بعد ذلك بين الجهازين بشكل أسرع. قبل الاقتران، قم بإنشاء رمز المرور الخاص

بك (١ - ١٦ رقمًا)، واتفق مع مالك الجهاز الآخر على استخدام الرمز ذاته. علمًا بأن الهواتف التي ليس بها واجهة مستخدم يكون لها رمز مرور أعده المصنع. ويتم استخدام رمز المرور مرة واحدة فقط.


اختر القائمة < الضبط والتوصيل > Bluetooth.

- ١ فتح علامة التبويب الأجهزة المقترنة.
  - ٢ اختر الخيارات < جهاز مقترن جديد. وسيتم عرض الأجهزة الموجودة ضمن النطاق.
  - ٣ اختر الجهاز.
  - ٤ أدخل رمز المرور على كل من الجهازين.
- يشير الرمز \* إلى وجود جهاز مقترن في عرض البحث عن الأجهزة.

### الاتصال بجهاز ملحق بعد الاقتران

اختر الخيارات < توصيل بالجهاز الصوتي. يتم آليًا توصيل بعض أجهزة الصوت الملحقة مع جهازك بعد الاقتران.

### ضبط جهاز كمبيوتر مصرح به

اختر ضبطك "مصرح به". يمكن إجراء اتصالات بين جهازك والجهاز المصرح به دون علمك. لذا ينبغي عليك استخدام ذلك مع الأجهزة الخاصة بك فقط مثل سماعة الأذن المتوافقة أو جهاز الكمبيوتر المتوافق الخاص بك، أو الأجهزة التابعة لشخص تثق به. ويشير الرمز  إلى الأجهزة المصرح بها في عرض الأجهزة المقترنة.

### إلغاء الاقتران بأحد الأجهزة

اختر الخيارات < مسح.

## إلغاء جميع عمليات الاقتران اختر الخيارات > مسح الكل.

عند رفضك طلب اقتران من جهاز آخر، سيتم سؤالك ما إذا كنت تريد حظر جميع طلبات الاتصال في المستقبل من هذا الجهاز. وإذا قبلت الاستفسار، فسيتم إضافة الجهاز إلى قائمة الأجهزة المحظورة.

## وضع "استخدام SIM عن بعد"

من خلال وضع استخدام SIM عن بعد، يمكنك استخدام أحد ملحقات طاقم السيارة المتوافق. قبل تنشيط وضع استخدام SIM عن بعد، يجب اقتران الجهازين وبدء الاقتران من الجهاز الآخر. وعند تمام الاقتران، استخدم رمز مرور مكون من ١٦ رقماً، واضبط الجهاز الآخر على مصرح به.

## اختر القائمة > الضبط والتوصيل > Bluetooth.

## تنشيط وضع استخدام SIM عن بعد

١ قم بتنشيط اتصال Bluetooth. اختر Bluetooth.

٢ قم بتنشيط وضع استخدام SIM عن بعد في جهازك. اختر وضع استخدام SIM عن بعد.

٣ قم بتنشيط وضع استخدام SIM عن بعد في الجهاز الآخر.

بعد تنشيط وضع استخدام SIM عن بعد، يتم عرض وضع استخدام SIM عن بعد في الشاشة الرئيسية. ويتم إغلاق الاتصال بالشبكة اللاسلكية، ولا يمكنك استخدام خدمات بطاقة SIM أو الميزات التي تتطلب تغطية الشبكة الخلوية.

عندما يكون الجهاز في وضع استخدام SIM عن بعد، يمكنك فقط إجراء المكالمات أو استلامها باستخدام الجهاز الملحق المتصل. ويقوم الجهاز فقط بالاتصال بأرقام الطوارئ التي تمت برمجتها في الجهاز.

## استلام البيانات باستخدام اتصال Bluetooth

عند استلام بيانات عبر اتصال Bluetooth، يصدر صوت نغمة، ويسألك الجهاز ما إذا كنت ترغب في قبول الرسالة. فإذا قبلت، يتم عرض الرسالة . ويمكنك البحث عن رسالة تحتوي على معلومات حول البيانات في حافظة صندوق الوارد في الرسائل. وتتم الإشارة إلى الرسائل المستلمة باستخدام اتصال Bluetooth بالرمز .

## حظر الأجهزة

يمكنك منع الأجهزة من إنشاء اتصال Bluetooth بجهازك.

## اختر القائمة > الضبط والتوصيل > Bluetooth.

## حظر جهاز

من علامة التبويب الأجهزة المقترنة، انتقل إلى الجهاز الذي تريد حظره، ثم اختر الخيارات > حظر.

## إلغاء حظر جهاز

من علامة التبويب الأجهزة المحظورة، انتقل إلى الجهاز، ثم اختر الخيارات > مسح.

## إلغاء حظر جميع الأجهزة المحظورة

اختر الخيارات > مسح الكل.

**نقل الوسائط** — لمزامنة الموسيقى مع التطبيق Nokia Music Player أو التطبيق Windows Media Player.

### اتصالات الكمبيوتر

يمكنك استخدام جهازك المحمول مع مجموعة متنوعة من اتصالات الكمبيوتر المتوافقة وتطبيقات اتصالات البيانات. باستخدام Nokia Ovi Suite، يمكنك نقل ملفات وصور بين جهازك وكمبيوتر متوافق مثلاً.

لاستخدام برنامج Nokia Ovi Suite مع وضع اتصال USB، اختر **Nokia Ovi Suite**.

لمزيد من المعلومات حول Nokia Ovi Suite، انتقل إلى الموقع [www.ovi.com/support](http://www.ovi.com/support).

### ضبط الإدارة

#### ضبط حزم البيانات

اختر القائمة < الضبط والتوصيل > ضبط الإدارة < حزم بيانات.

يؤثر ضبط حزم البيانات على جميع نقاط الوصول التي تستخدم اتصال خدمة حزم البيانات.

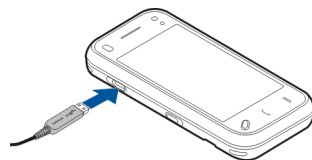
**فتح اتصال حزم بيانات كلما كانت الشبكة متاحة**  
اختر اتصال حزم بيانات < عندما يكون متاحاً.

إذا كان الاتصال مفتوحاً دائماً، تتم الاتصالات - مثل إرسال بريد إلكتروني - بشكل أسرع. وفي حالة عدم توفر تغطية شبكة، يحاول الجهاز دورياً فتح اتصال حزم بيانات.

**إلغاء تنشيط وضع استخدام SIM عن بعد**  
اضغط على مفتاح الاتصال، ثم اختر خروج من وضع SIM البعيد.

### نقل البيانات باستخدام كبل USB

اختر القائمة < الضبط والتوصيل > USB.



**اختيار وضع USB في كل مرة يتم فيها توصيل كبل بيانات متوافق**  
اختر السؤال عند الاتصال < نعم.

إذا لم يكن الخيار السؤال عند الاتصال نشطاً، أو إذا كنت تريد تغيير وضع USB أثناء اتصال نشط، فاختر وضع اتصال USB، ثم اختر مما يلي:

**Nokia Ovi Suite** — لاستخدام تطبيقات Nokia PC، مثل برنامج Nokia Ovi Suite أو محدث برامج Nokia.

**مخزن كبير السعة** — لنقل البيانات بين جهازك وجهاز كمبيوتر متوافق.

**نقل الصور** — لطباعة الصور باستخدام طابعة متوافقة.

فتح اتصال حزم بيانات عند الضرورة فقط  
اختر اتصال حزم بيانات < عند الحاجة.

وكلما أردت القيام باتصال - كإرسال بريد إلكتروني مثلاً - يجب فتح الاتصال أولاً.

استخدام HSDPA (خدمة شبكة) في شبكات UMTS  
اختر وصول للحزمة بسرعة عالية.

يمكنك استخدام جهازك كمودم للكمبيوتر، للوصول إلى الإنترنت عبر اتصال حزم بيانات.

تحديد نقطة الوصول المراد استخدامها عند استخدام الجهاز كمودم  
اختر نقطة الوصول.

#### ضبط بروتوكول بدء الجلسة (SIP)

تحتاج إلى ضبط بروتوكول بدء الجلسة SIP لخدمات شبكة معينة تستخدم SIP. وقد تتسلم الضبط في شكل رسالة نصية خاصة من مزود الخدمة. ويمكنك عرض أوضاع الضبط، أو مسحها، أو إنشائها في ضبط (بروتوكول بدء الجلسة) SIP.

اختر القائمة < الضبط والتوصيل < ضبط الإدارة < ضبط SIP.

#### التحكم في اسم نقطة الوصول

باستخدام خدمة التحكم في اسم نقطة الوصول، يمكنك تقييد اتصالات حزم البيانات والسماح لجهازك باستخدام فقط نقاط وصول حزم بيانات معينة.

اختر القائمة < الضبط والتوصيل < ضبط الإدارة < التحكم في APN.

هذا الضبط يكون متاحاً فقط في حالة دعم بطاقة SIM الخاصة بك لخدمة التحكم في نقطة الوصول.

تنشيط الخدمة أو تعيين نقاط الوصول المسموح بها  
اختر الخيارات واختر الخيار المناسب.

لتعديل الضبط يلزم إدخال رمز PIN2. وتحصل على الرمز من مزود الخدمة.

#### الإنترنت

باستخدام متصفح الويب، يمكنك عرض صفحات الويب المصممة بلغة تمييز النص التشعبي (HTML) على الإنترنت على حالتها الأصلية. يمكنك أيضاً تصفح صفحات الويب التي تم تصميمها خصيصاً من أجل الهواتف المحمولة، واستخدام لغة تمييز النص التشعبي الموسعة (XHTML) أو لغة التمييز اللاسلكية (WML).

لتصفح الويب، يجب أن تتم تهيئة نقطة وصول إنترنت على جهازك. يتطلب متصفح الويب دعم الشبكة.

#### حول متصفح الويب

اختر القائمة < الويب.





تفريغ الذاكرة المؤقتة  
اختر ④ < < < السرية < مسح بيانات السرية < الذاكرة المؤقتة.

### إضافة علامة

إذا قمت بزيارة مواقع الويب ذاتها طوال الوقت، فقم بإضافتها إلى شاشة عرض العلامات بجهازك، حتى يمكنك الوصول إليها بسهولة.

اختر القائمة < الويب.

أثناء التصفح، حدد ④ < < <.

الذهاب إلى موقع ويب محدد بعلامات أثناء التصفح  
اختر ④ < < <، ثم اختر إحدى العلامات.

### الاشتراك في رابط إخباري

لا يلزم زيارة مواقع الويب المفضلة لديك بانتظام لمواكبة الجديد منها. يمكنك الاشتراك في روابط إخبارية للارتباط بأحدث محتوى آلياً.

اختر القائمة < الويب.

دائماً ما يُشار إلى الروابط الإخبارية الموجودة على صفحات الويب بالرمز < < < ويتم استخدامها لمشاركة أحدث العناوين الإخبارية أو قيود المدونات، على سبيل المثال.

اذهب إلى إحدى المدونات أو صفحة ويب تحتوي على رابط إخباري، ثم اختر ④ < < <، واختر الرابط المطلوب.

تابع الأخبار أولاً بأول وقم بزيارة مواقع الويب المفضلة لديك. يمكنك استخدام متصفح الويب على جهازك في عرض صفحات الويب الموجودة على الإنترنت.

لتصفح الويب، يجب أن تكون بجهازك نقطة وصول إنترنت مهيأة ومتصلة بالشبكة.

### تصفح الويب

اختر القائمة < الويب.

تلميح: إذا لم تكن لديك خطة بيانات ذات رسم ثابت من مزود الخدمة الخاص بك، فلحفظ تكاليف البيانات في فاتورة هاتفك، يمكنك استخدام شبكة WLAN للاتصال بالإنترنت.

### الانتقال إلى موقع ويب

اختر شريط عنوان الويب، ثم أدخل عنوان ويب، واختر < < <.

تلميح: للبحث في الإنترنت، اختر شريط عنوان الويب، ثم أدخل كلمة البحث، واختر الرابط الموجود أسفل شريط عنوان الويب.

### التكبير أو التصغير

انقر مرتين بسرعة فوق الشاشة.

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزين مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول، أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور، فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال. المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في ذاكرة الهاتف المؤقتة.

## تحديد الموقع (GPS)

يمكنك استخدام تطبيقات مثل بيانات GPS لمعرفة موقعك أو قياس المسافات والإحداثيات. تتطلب هذه التطبيقات وجود اتصال GPS.

### حول نظام تحديد المواقع العالمي (GPS)

يتم تشغيل نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) بواسطة حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، التي تعد المسئول الوحيد عن دقة هذا النظام وصيانته. يمكن أن تتأثر دقة بيانات الموقع بعمليات الضبط التي تجريها حكومة الولايات المتحدة الأمريكية على أقمار GPS الصناعية، وتخضع للتغيير وفقاً لسياسة GPS المدنية وخطة الملاحة اللاسلكية الفيدرالية الخاصة بوزارة الدفاع الأمريكية. ويمكن أن تتأثر الدقة أيضاً نتيجة لضعف المستوى الهندسي للأقمار الصناعية. قد تتأثر إمكانية التوفر وجودة إشارات GPS بسبب الموقع، ونتيجة لوجود المباني والعوائق الطبيعية وكذا أحوال الطقس. قد لا تتوفر إشارات GPS داخل المباني أو تحت الأرض، وقد تضعف بسبب المواد الأخرى مثل الأسمنت والمعادن.

لا ينبغي استخدام GPS لقياس الموقع بدقة، ولا ينبغي عليك مطلقاً الاعتماد فقط على بيانات الموقع التي تحصل عليها من مستقبل GPS والشبكات الخلوية اللاسلكية لتحديد الموقع أو الملاحة.

إن دقة جهاز قياس الرحلات محدودة، وبالتالي فقد تظهر أخطاء التقريب. كما يمكن أن تتأثر الدقة بمدى توفر إشارات GPS وجودتها.

يتم التعبير عن الإحداثيات في GPS باستخدام نظام الإحداثيات العالمي WGS-84. يختلف توفر الإحداثيات باختلاف المنطقة.

## تحديث رابط

في شاشة عرض الروابط الإخبارية، اختر مع الاستمرار الرابط، ثم اختر تحديث من القائمة المنبثقة.


### ضبط الرابط على التحديث آلياً

في شاشة عرض الروابط الإخبارية، اختر مع الاستمرار الرابط، ثم اختر تحرير > تحديثات آلية من القائمة المنبثقة.

## اكتشاف الأحداث القريبة

هل تبحث عن أشياء مثيرة للاهتمام تريد القيام بها بالقرب من موقعك الحالي؟ باستخدام هنا والآن، يمكنك الحصول على معلومات حول الطقس أو الأحداث أو أوقات السينما أو المطاعم القريبة مثلاً.

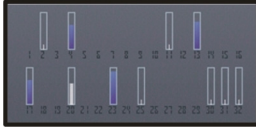
### اختر القائمة > الويب.

- 1 اختر  > هنا والآن.
- 2 تصفح الخدمات المتاحة، وللحصول على مزيد من المعلومات، اختر الخدمة.

ينشأ المحتوى مثل صور الأقمار الصناعية أو الدلائل أو معلومات الطقس والممرور وغيرها من الخدمات ذات الصلة بواسطة أطراف أخرى مستقلة عن Nokia. وقد يكون المحتوى غير دقيق وغير كامل إلى حد ما، كما يتوقف الأمر على مدى توفره. لذا لا تعتمد مطلقاً على المحتوى والخدمات ذات الصلة السابق ذكرها بمفردها.

قد لا تتوفر بعض الخدمات في جميع البلدان، وقد يتم توفيرها باللغات المحددة فقط. وقد تعتمد الخدمات على الشبكة. للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

التحقق من حالة إشارة القمر الصناعي  
اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وبيانات GPS > الخيارات >  
حالة القمر الاصطناعي.



عند عثور الجهاز على أية أقمار اصطناعية، يظهر شريط لكل قمر اصطناعي داخل شاشة عرض بيانات الأقمار الاصطناعية. وكلما زاد طول الشريط كلما زادت قوة إشارة القمر الاصطناعي. وعند تلقي الجهاز بيانات كافية من إشارة القمر الاصطناعي لحساب موقعك الحالي، يتغير لون الشريط

يجب أن يستقبل الهاتف إشارات من أربعة أقمار اصطناعية على الأقل بشكل مبدئي حتى يكون قادرًا على حساب إحداثيات موقعك. وعند الانتهاء من الحساب المبدئي، قد تستمر عملية حساب إحداثيات موقعك بواسطة ثلاثة أقمار اصطناعية. علمًا بأنه كلما تم العثور على عدد أكبر من الأقمار الاصطناعية، زادت دقة حساب الإحداثيات بشكل عام.

في حال عدم العثور على أي إشارة قمر اصطناعي، اتبع ما يلي:

- إذا كنت في مكان مغلق، فأذهب إلى مكان مفتوح لاستقبال إشارة أفضل.

يُدعم الجهاز نظام تحديد المواقع العالمي المساعد (A-GPS) (خدمة الشبكة). عند تنشيط نظام تحديد المواقع العالمي المساعد (A-GPS)، يستقبل الجهاز معلومات القمر الصناعي المفيدة من مركز خدمة البيانات المساعدة عبر الشبكة الخلوية. وبمساعدة البيانات المساعدة، يمكن للجهاز الحصول على موضع GPS بشكل أسرع.

يتم استخدام نظام GPS المساعد (A-GPS) لاستعادة البيانات المساعدة عبر اتصال حزمة بيانات، ويساعد هذا النظام على حساب إحداثيات الموقع الحالي الخاص بك في حال استلام الهاتف لإشارات من أقمار صناعية.

تتم تهيئة الجهاز مسبقًا لاستخدام خدمة تحديد المواقع العالمي المساعد A-GPS الخاصة بـ Nokia إذا لم يتوفر ضبط خدمة تحديد المواقع العالمي المساعد المحدد لمزود الخدمة. تم جلب البيانات المساعدة من مركز الخدمة الخاص بخدمة تحديد المواقع العالمي المساعد الخاصة بـ Nokia عند الحاجة فقط.

يجب أن تكون لديك نقطة وصول للإنترنت محددة في الجهاز لجلب البيانات المساعدة من خدمة Nokia A-GPS عبر اتصال حزمة بيانات.

لتحديد نقطة وصول لنظام تحديد المواقع العالمي المساعد (A-GPS)

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع، ثم اختر تحديد الموقع > مركز خدمة تحديد الموقع > نقطة الوصول. يمكن استخدام نقطة الوصول للإنترنت الخاصة بحزمة بيانات فقط لهذه الخدمة. يطالبك الجهاز بنقطة الوصول للإنترنت عند استخدام GPS لأول مرة.

عند استقبال طلب تحديد موقع، يتم عرض الخدمة التي قامت بإرسال الطلب. اختر قبول للسماح بإرسال معلومات موقعك أو رفض لرفض الطلب.

## المواقع



باستخدام المعالم، يمكنك حفظ معلومات الموقع الخاصة بالمواقع الموجودة في جهازك. ويمكنك فرز المواقع المحفوظة في فئات مختلفة، مثل الأعمال، وإضافة تفاصيل إليها. يمكنك استخدام المعالم المحفوظة في التطبيقات المتوافقة.

اختر القائمة < التطبيقات > الموقع والمعالم.

اختر الخيارات، واختر مما يلي:

**معلم جديد** — لإنشاء معلم جديد. لطلب معلومات الموقع الخاصة بموقعك الحالي، اختر الموقع الحالي. لإدخال معلومات الموقع يدوياً، اختر إدخال يدوي.

**تحرير** — لتعديل معلم محفوظ (على سبيل المثال إضافة عنوان شارع).

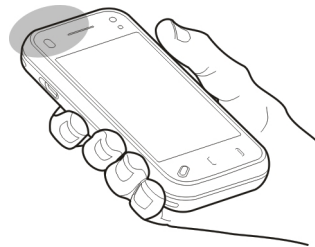
**إضافة إلى فئة** — لإضافة معلم إلى إحدى الفئات. اختر الفئة التي ترغب في إضافة المعلم إليها.

**إرسال** — لإرسال معلم أو عدة معالم إلى جهاز متوافق.

**إنشاء فئة معلم جديدة**

في علامة التبويب الفئات، اختر الخيارات < تحرير الفئات.

- إذا كنت في مكان مفتوح، فانتقل إلى مكان مفتوح أكثر.
- إذا كان الطقس سيئاً؛ فقد تتأثر قوة الإشارة.
- لبعض السيارات نوافذ ملونة، مما قد يؤدي إلى حجب إشارات القمر الصناعي.
- تأكد من عدم تغطية الهوائي بيدك.



قد يستغرق إنشاء اتصال GPS من ثانيتين إلى عدة دقائق. وقد يستغرق إنشاء اتصال GPS في السيارة وقتاً أطول.

يسحب جهاز استقبال GPS طاقته من بطارية الجهاز. ويؤدي استخدام جهاز استقبال GPS إلى استنفاد البطارية بشكل أسرع.

## طلبات تحديد المواقع

قد تستقبل طلباً من خدمة شبكة لاستقبال معلومات تحديد الموقع. قد يقدم مزودو الخدمة معلومات حول أهم الموضوعات المحلية مثل أحوال الطقس أو المرور، وفقاً لمكان جهازك.

تم تصميم بيانات GPS لتزويدك بمعلومات توجيه المسار لجهة مختارة، ومعلومات الموقع الخاصة بمكانك الحالي، ومعلومات السفر، مثل المسافة التقريبية لوجهة السفر، والمدة التقريبية للسفر.

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وبيانات GPS.

## توجيه المسار

☀️ يعرض توجيه المسار أكثر الطرق استقامة وأقصر المسافات إلى الوجهة، التي يتم قياسها بخط مستقيم. ويتجاهل أية عوائق على الطريق، مثل المباني والعوائق الطبيعية، أو الفروق في الارتفاع. يكون توجيه المسار نشطاً عندما تتحرك فقط. ابدأ تشغيل توجيه المسار عندما تكون بالخارج حتى تستقبل المعلومات الضرورية من الأقمار الصناعية.

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وبيانات GPS > الملاحة.

## لضبط الوجهة

اختر الخيارات > تعيين الوجهة، ثم أحد المعالم ليكون الوجهة، أو أدخل إحداثيات خطوط العرض والطول.

## لمسح الوجهة

اختر إيقاف الملاحة

## جلب معلومات الموقع

يمكنك عرض معلومات الموقع الخاصة بموقعك الحالي، كما يمكنك عرض تقدير لدقة الموقع.

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وبيانات GPS > الموقع.

## حفظ الموقع الحالي كمعلم

اختر الخيارات > حفظ الموقع. يمكن استخدام المعالم في تطبيقات أخرى متوافقة ونقلها بين أجهزة متوافقة.

## مقياس الرحلة

📍 باستخدام مقياس الرحلة، يمكنك حساب المسافة والسرعة ومدة الرحلة. استخدم مقياس الرحلة بالخارج لاستقبال إشارة GPS بشكل أفضل.

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وبيانات GPS > مسافة الرحلة.

## لبدء حساب مسافة الرحلة

اختر الخيارات > بدء. تظل القيم التي تم حسابها على الشاشة.

## لبدء عملية حسابية جديدة

اختر الخيارات > إعادة ضبط يؤدي ذلك إلى ضبط مسافة الرحلة ومدها والسرعات المتوسطة والقصى على الصفر.

## لضبط عداد المسافات والمدة الإجمالية على الصفر

اختر الخيارات > إعادة بدء.

إن دقة جهاز قياس الرحلات محدودة، وبالتالي فقد تظهر أخطاء التقريب. كما يمكن أن تتأثر الدقة بمدى توفر إشارات GPS وجودتها.

يعمل ضبط تحديد الموقع على تحديد كل من الطرق ومركز الخدمة وضبط الكتابة بالرموز المستخدمة في تحديد المواقع.

اختر القائمة > التطبيقات > الموقع وتحديد الموقع.

### تحديد طرق تحديد الموقع

استخدام مستقبل GPS المضمن بجهازك فقط  
اختر نظام GPS المضمن.

استخدام نظام GPS المعزز (A-GPS) لاستقبال بيانات مساعدة من مركز خدمة تحديد مواقع  
اختر نظام GPS المعزز.

استخدام معلومات من الشبكة الخلوية (خدمة شبكة)  
اختر معتمدة على الشبكة.

### تحديد مركز خدمة تحديد مواقع

تحديد نقطة وصول ومركز خدمة تحديد مواقع لتحديد الموقع المعتمد على الشبكة  
اختر مركز خدمة تحديد الموقع.

وهو يستخدم لتحديد الموقع عبر نظام GPS المعزز أو تحديد الموقع المعتمد على الشبكة. قد يتم ضبط مركز خدمة تحديد المواقع مسبقاً من قبل مزود الخدمة الخاص بك، وقد لا تتمكن من تعديل الضبط.

اختيار نظام القياس المراد استخدامه لقياس السرعات والمسافات  
اختر نظام القياس > ممتري أو إمبراطوري.

تحديد صيغة عرض معلومات الإحداثيات على جهازك  
اختر صيغة الإحداثيات واختر الصيغة المطلوبة.

### التطبيق "خرائط"

نظرة عامة على التطبيق "خرائط"

اختر القائمة > خرائط.



مرحباً بك في التطبيق "خرائط".

يعرض التطبيق "خرائط" ما هو قريب منك ويساعدك على تخطيط الطريق الخاص بك ويرشدك إلى أي مكان تريد الذهاب إليه.

- العثور على المدن والشوارع والخدمات.
- العثور على طريقك من خلال الاتجاهات خطوة بخطوة.
- مزامنة المواقع والطرق المفضلة لديك بين الهاتف وخدمة الويب "Ovi خرائط".
- مراجعة نشرات أحوال الطقس والمعلومات المحلية الأخرى، إذا كانت متاحة.

قد لا تتوفر بعض الخدمات في جميع البلدان، وقد يتم توفيرها بلغات محددة فقط. وقد تعتمد الخدمات على الشبكة. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

معظم الخرائط الرقمية غير دقيقة وغير كاملة إلى حد ما. لا تعتمد مطلقاً على الخرائط التي يتم تنزيلها للاستخدام في هذا الجهاز فقط.

ينشأ المحتوى مثل صور الأقمار الصناعية أو الدلائل أو معلومات الطقس والممرور وغيرها من الخدمات ذات الصلة بواسطة أطراف أخرى مستقلة عن Nokia. وقد يكون المحتوى غير دقيق وغير كامل إلى حد ما، كما يتوقف الأمر على مدى توفره. لذا لا تعتمد مطلقاً على المحتوى والخدمات ذات الصلة السابق ذكرها بمفردها.

### حول طرق تحديد الموقع

يعرض التطبيق "خرائط" موقعك على الخريطة باستخدام GPS أو A-GPS أو WLAN أو تحديد الموقع بالاعتماد على الهوية الخلوية.

يعد نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) عبارة عن نظام ملاحة يعتمد على قمر صناعي يتم استخدامه لحساب موقعك. يعد نظام GPS المساعد (A-GPS) عبارة عن خدمة شبكة تعمل على إرسال بيانات GPS إليك، مما يعمل على تحسين سرعة تحديد الموقع ودقته.

يعمل تحديد الموقع باستخدام شبكة محلية لاسلكية (WLAN) على تحسين دقة تحديد الموقع عندما لا تتوفر إشارات GPS، خاصة عند تواجدك في أماكن مغلقة أو بين مباني عالية.

باستخدام تحديد الموقع بالاعتماد على الهوية الخلوية، يتم تحديد الموقع من خلال برج الهوائي الذي يتصل به جهاز الهاتف المحمول الخاص بك حالياً.

بناءً على طريقة تحديد الموقع المتاحة، قد تختلف دقة تحديد الموقع من بضعة أمتار إلى عدة كيلومترات.

عند استخدام التطبيق "خرائط" لأول مرة، تتم مطالبتك بتحديد نقطة الوصول إلى الإنترنت المطلوب استخدامها لتنزيل معلومات الخريطة أو استخدام A-GPS أو الاتصال بشبكة WLAN.

يتم تشغيل نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) بواسطة حكومة الولايات المتحدة الأمريكية، التي تعد المسئول الوحيد عن دقة هذا النظام وصيانه. يمكن أن تتأثر دقة بيانات الموقع بعمليات الضبط التي تجريها حكومة الولايات المتحدة الأمريكية على أقمار GPS الصناعية، وتخضع للتغيير وفقاً لسياسة GPS المدنية وخطة الملاحة اللاسلكية الفيدرالية الخاصة بوزارة الدفاع الأمريكية. ويمكن أن تتأثر الدقة أيضاً نتيجة لضعف المستوى الهندسي للأقمار الصناعية. قد تتأثر إمكانية التوفر وجودة إشارات GPS بسبب الموقع، ونتيجة لوجود المباني والعوائق الطبيعية وكذا أحوال الطقس. قد لا تتوفر إشارات GPS داخل البنايات أو تحت الأرض، وقد تضعف بسبب المواد الأخرى مثل الأسمنت والمعادن.

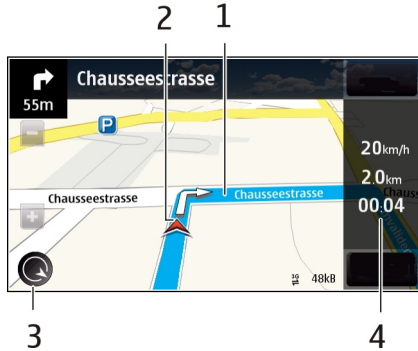
لا ينبغي استخدام GPS لقياس الموقع بدقة، ولا ينبغي عليك مطلقاً الاعتماد فقط على بيانات الموقع التي تحصل عليها من مستقبل GPS والشبكات الخلوية اللاسلكية لتحديد الموقع أو الملاحة.

إن دقة جهاز قياس الرحلات محدودة، وبالتالي فقد تظهر أخطاء التقريب. كما يمكن أن تتأثر الدقة بمدى توفر إشارات GPS وجودتها.

**ملاحظة:** قد تكون هناك بعض القيود على استخدام WLAN في بعض البلدان. على سبيل المثال، في فرنسا، يُسمح لك فقط باستخدام WLAN في الأماكن المغلقة. للحصول على مزيد من المعلومات اتصل بالسلطات المحلية.

تختلف تغطية التطبيق "خرائط" باختلاف البلد والمنطقة.

## عرض الملاحظة



- 1 الطريق
- 2 موقعك واتجاهك
- 3 البوصلة
- 4 شريط المعلومات (السرعة والمسافة والزمن)

## عرض الموقع والخريطة

شاهد موقعك الحالي على الخريطة، واستعرض الخرائط الخاصة بالمدن والبلدان المختلفة.

اختر القائمة > خرائط ثم اختر موقعي.

يحدد موقعك الحالي، إذا كان ذلك متاحًا. عند قيام الجهاز بالبحث عن موقعك، يوضع علامة. إذا لم يكن موقعك متاحًا، يشير إلى آخر موقع معروف لديك.

إذا كانت الهوية الخلوية هي المتاحة فقط، تظهر هالة حمراء حول رمز تحديد الموقع تشير إلى المنطقة العامة التي قد تكون متواجدًا بها. وفي المناطق المزدحمة بالسكان، تزداد دقة التقديرات، وتكون الهالة الحمراء أصغر من الهالة التي تظهر عند التواجد في المناطق الأقل ازدحامًا بالسكان.

## التحرك على الخريطة

اسحب الخريطة بإصبعك. وتكون الخريطة متجهة للشمال افتراضياً.

## عرض موقعك الحالي أو آخر موقع معروف

اختر .

## التكبير أو التصغير

اختر + أو -.

إذا قمت بتصفح منطقة لا تغطيها الخرائط المخزنة على جهازك ولديك اتصال ببيانات نشط، فسيتم تنزيل خرائط جديدة تلقائيًا.



## إنشاء طريق

- ١ انقر نقرًا خفيفًا فوق موقع نقطة البدء الخاصة بك. للبحث عن أحد العناوين أو الأماكن، اختر بحث.
- ٢ انقر نقرًا خفيفًا فوق منطقة معلومات الموقع (i).
- ٣ اختر إضافة إلى الطريق.
- ٤ لإضافة نقطة طريق أخرى، اختر إضافة نقطة طريق جديدة، ثم اختر الخيار المناسب.

## تغيير ترتيب نقاط الطريق

- ١ اختر نقطة طريق.
- ٢ اختر نقل.
- ٣ انقر نقرًا خفيفًا فوق المكان الذي تريد نقل نقطة الطريق إليه.

## تحرير الموقع الخاص بنقطة طريق

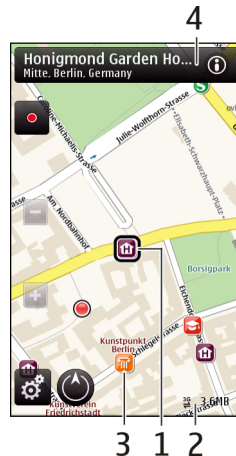
انقر نقرًا خفيفًا فوق نقطة الطريق، واختر تحرير، ثم اختر الخيار المناسب.

## عرض الطريق على الخريطة

اختر عرض طريق.

## التنقل إلى الوجهة

اختر عرض طريق > خيارات > بدء القيادة أو بدء السير على الأقدام.



- 1 المكان المحدد
- 2 منطقة المؤشر
- 3 النقطة الهامة (محطة سكة حديد أو متحف مثلاً)
- 4 منطقة المعلومات

## تخطيط طريق

قم بتخطيط رحلتك وإنشاء الطريق الخاص بك وعرضه على الخريطة قبل التحرك.

## تغيير ضبط أحد الطرق

يؤثر ضبط الطريق على التوجيه الخاص بالملاحة وطريقة عرض الطريق على الخريطة.

يمكنك أيضاً اختيار السماح باستخدام الطرق السريعة أو الطرق التي توجد بها رسوم المرور أو المعابر مثلاً أو تجنب استخدامها.

## الحصول على معلومات المرور والسلامة

قم بتحسين تجربة القيادة من خلال الحصول على معلومات في الوقت الفعلي حول أحداث المرور والمساعدة على السير في الممرات وتحذيرات حد السرعة، إذا كانت هذه الخدمات متاحة في بلدك أو منطقتك.

اختر القائمة > خرائط ثم قيادة.

## عرض أحداث المرور على الخريطة


أثناء الملاحة بالقيادة، اختر خيارات > معلومات مرور. يتم عرض الأحداث كمثلثات وخطوط.

## تحديث معلومات المرور

اختر خيارات > معلومات مرور > تحديث معلومات المرور.

عندما تقوم بتخطيط طريق، يمكنك ضبط الجهاز لتجنب أحداث المرور، مثل الاختناقات المرورية وأشغال الطرق.

## تجنب أحداث المرور

في شاشة العرض الرئيسية، اختر  > الملاحة > إعادة التوجيه بسبب المرور.

١ في عرض مُخطط الطريق، قم بفتح علامة التبويب إعدادات. للوصول إلى مُخطط الطريق من عرض الملاحة، اختر خيارات > نقاط الطريق أو قائمة نقاط الطريق.

٢ قم بتعيين وضع النقل على قيادة أو سير. إذا قمت باختيار سير، يتم اعتبار الشوارع أحادية الاتجاه كشوارع وطرق سير عادية ويمكن استخدام الطرق التي تمر عبر المتنزهات ومراكز التسوق مثلاً.

٣ اختر الخيار المطلوب.

## اختيار وضع السير

افتح علامة التبويب إعدادات، ثم اختر سير > الطريق المفضل > شوارع أو خط مستقيم. ويكون خط مستقيم مفيداً في المناطق البعيدة عن الطريق حيث يشير إلى اتجاه السير.

## استخدام أسرع أو أقصر طريق للقيادة

افتح علامة التبويب إعدادات، ثم اختر قيادة > اختيار الطريق > طريق أسرع أو طريق أقصر.

## استخدام طريق القيادة المحسّن

افتح علامة التبويب إعدادات، ثم اختر قيادة > اختيار الطريق > مُحسّن. يجمع طريق القيادة المحسّن بين ميزات الطرق القصيرة والسريعة.



**تحذير:**

يمكن أن تظهر مواقع كاميرات مراقبة السرعة/السلامة على الطريق أثناء الملاحة، وذلك في حال تمكين هذه الخاصية. تحظر بعض الاختصاصات القضائية استخدام البيانات المتعلقة بمواقع كاميرات مراقبة السرعة/السلامة أو تنظيمه. تعد Nokia غير مسؤولة عن دقة استخدام بيانات الأمان الخاصة بموقع الكاميرا/السرعة، أو العواقب الناتجة عن استخدامها.

**تلميح:** للقيادة بدون وجهة محددة، اختر الخريطة. يتم عرض موقعك في وسط الخريطة كلما تحركت.

### تغيير العروض أثناء الملاحة

اسحب بإصبعك على الشاشة لاختيار عرض ثنائي الأبعاد أو عرض ثلاثي الأبعاد أو عرض سهم أو نظرة عامة على الطريق.

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدويًا أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.

### السير إلى الوجهة

عندما تحتاج إلى توجيهات لاتباع طريق سيرًا على الأقدام، يرشدك التطبيق "خرائط" عبر الميادين والمتنزهات ومناطق السير وحتى مراكز التسوق.

اختر القائمة > خرائط ثم سير.


### السير إلى الوجهة

اختر تعيين وجهة، ثم اختر الخيار المناسب.

### السير إلى المنزل

اختر سير للمنزل.

عندما تقوم باختيار قيادة للمنزل أو سير للمنزل لأول مرة، تتم مطالبتك بتحديد موقع منزل. لتغيير موقع المنزل لاحقًا، قم بما يلي:

- ١ في شاشة العرض الرئيسية، اختر .
- ٢ اختر ملاحظة > موقع المنزل > إعادة تحديد.

### القيادة إلى الوجهة

يساعدك التطبيق "خرائط" على الوصول إلى وجهتك، عندما تحتاج إلى الحصول على الاتجاهات خطوة بخطوة أثناء القيادة.

اختر القائمة > خرائط ثم قيادة.


### القيادة إلى وجهة

اختر تعيين وجهة، ثم اختر الخيار المناسب.

### القيادة إلى المنزل

اختر قيادة للمنزل.

عندما تقوم باختيار قيادة للمنزل أو سير للمنزل لأول مرة، تتم مطالبتك بتحديد موقع منزل. لتغيير موقع المنزل لاحقًا، قم بما يلي:

- ١ في شاشة العرض الرئيسية، اختر .
- ٢ اختر ملاحظة > موقع المنزل > إعادة تحديد.
- ٣ اختر الخيار المناسب.

تتطلب مشاركة الموقع وعرض موقع الآخرين اتصال إنترنت. قد يتضمن ذلك إرسال كميات كبيرة من البيانات وتكاليف متعلقة بمرور البيانات.

تلميح: للسير بدون وجهة محددة، اختر الخريطة. يتم عرض موقعك في وسط الخريطة كلما تحركت.

### مشاركة الموقع

يتم تطبيق شروط الاستخدام الخاصة بموقع Facebook على مشاركة موقعك عليه. عليك التعرف جيداً على شروط استخدام موقع Facebook وممارسات الخصوصية الخاصة به.

لنشر موقعك الحالي على موقع Facebook مع نص وصورة. حيث يمكن لأصدقائك على موقع Facebook رؤية موقعك على الخريطة.

قبل مشاركة موقعك مع الآخرين، عليك دائماً أن تراعي باهتمام مع من تشارك. تأكد من ضبط الخصوصية الخاصة بخدمة الشبكة الاجتماعية التي تستخدمها، حيث قد تشارك موقعك مع مجموعة كبيرة من الأشخاص.

اختر القائمة > خرائط ثم اختر مشاركة الموقع.

لمشاركة موقعك، يجب أن يكون لديك حساب Nokia وحساب Facebook.

### حفظ الأماكن والطرق

١ قم بتسجيل الدخول إلى حساب Nokia أو إذا لم يكن لديك حساب، فاختر إنشاء حساب جديد.

٢ قم بتسجيل الدخول إلى حساب Facebook الخاص بك.

٣ اختر موقعك الحالي.

٤ أدخل تحديث الحالة لديك.

٥ لإرفاق صورة بالنشر الخاص بك، اختر إضافة صورة.

٦ اختر مشاركة الموقع.

إدارة حساب Facebook الخاص بك

في شاشة العرض الرئيسية، اختر الحسابات > إعدادات مشاركة المكان < Facebook.

اختر القائمة > خرائط

### حفظ مكان

١ اختر موقعي.

٢ انقر نقرًا خفيفًا فوق الموقع. للبحث عن أحد العناوين أو الأماكن، اختر بحث.

٣ انقر نقرًا خفيفًا فوق منطقة معلومات الموقع (i).

٤ اختر حفظ مكان.

### حفظ طريق

١ اختر موقعي.

٢ انقر نقرًا خفيفًا فوق الموقع. للبحث عن أحد العناوين أو الأماكن، اختر بحث.

٣ انقر نقرًا خفيفًا فوق منطقة معلومات الموقع (i).

٤ لإضافة نقطة طريق أخرى، اختر إضافة إلى الطريق.

٥ اختر إضافة نقطة طريق جديدة، ثم اختر الخيار المناسب.

٦ اختر عرض طريق < خيارات > حفظ طريق.

**عرض الأماكن والطرق المحفوظة**

اختر المفضلة < أماكن أو طرق.

**إرسال الأماكن إلى الأصدقاء**

عندما تريد مشاركة معلومات أحد الأماكن مع أصدقائك، فأرسل هذه التفاصيل مباشرة إلى أجهزتهم.

اختر القائمة < خرائط ثم موقعي.

**إرسال أحد الأماكن إلى الجهاز المتوافق الخاص بصديقك**

اختر موقعًا على الخريطة، ثم انقر نقرًا خفيفًا فوق منطقة معلومات الموقع (i)، ثم اختر إرسال.

**تغيير شكل الخريطة**

قم بعرض الخريطة بأوضاع مختلفة، لتحديد موقعك بسهولة.

اختر القائمة < خرائط وموقعي.

اختر (g)، ثم اختر مما يلي:

**شاشة عرض الخرائط** — في العرض القياسي للخريطة، يمكن قراءة تفاصيل مثل أسماء المواقع وأرقام الطرق السريعة بسهولة.

**شاشة عرض القمر الاصطناعي** — للحصول على عرض مفصل، استخدم صور القمر الاصطناعي.

**شاشة عرض المنطقة** — لعرض نوع الأرض بشكل سريع، عند السفر على طرق وعرة مثلًا.

**شاشة عرض ثلاثية الأبعاد** — للحصول على عرض أكثر واقعية، قم بتغيير منظور الخريطة.

**علامات أرضية** — لعرض المباني الشهيرة ونقاط الجذب على الخريطة.

**الوضع الليلي** — لإخفاء ألوان الخريطة. تكون الخريطة سهلة القراءة في هذا الوضع، عند السفر ليلاً.

## الكاميرا

يُدعم جهازك التقاط الصور بدقة ٢٥٩٢ × ١٩٤٤ بكسل (٥ ميغا بكسل). وقد يظهر مستوى دقة الصورة في هذا الدليل مختلفًا.

لضمان الحصول على صور ذات جودة جيدة، امسح عدسة الكاميرا بعناية باستخدام قطعة قماش مخصصة للتنظيف.

## التقاط الصورة

### ضبط الالتقاط والتسجيل

لفتح شاشة عرض ضبط الالتقاط والتسجيل قبل التقاط صورة أو تسجيل مقطع فيديو، اختر القائمة < التطبيقات > الكاميرا ثم






تزدك شاشة عرض ضبط الالتقاط والتسجيل باختصارات للعناصر والإعدادات المختلفة قبل التقاط صورة أو تسجيل مقطع فيديو.


يعود ضبط الالتقاط والتسجيل إلى الضبط الافتراضي بعد إغلاق الكاميرا.


اختر مما يلي:

**A** لا اختيار المشهد.

 أو  للتبديل بين وضعي الفيديو والصورة.


 أو  لإظهار شبكة محدد المنظر أو إخفائها (الصورة فقط).

 لتنشيط الموقت الذاتي (الصورة فقط).


 لتنشيط وضع التسلسل (الصورة فقط).

 افتح الصور

ضبط الصور:


 لا اختيار تأثير ألوان.


**A** لضبط توازن اللون الأبيض. اختيار ظروف الإضاءة الحالية. وذلك يتيح للكاميرا إمكانية عرض الألوان بشكل أكثر دقة.

 لضبط تعويض التعرض للضوء (الصورة فقط). إذا كنت تقوم بالتقاط هدف معتم مع خلفية بها إضاءة مرتفعة، مثل الثلج، فقم بضبط درجة

التعرض للضوء على +1 أو +2 لتعويض سطوع الخلفية. وبالنسبة للأهداف المضيئة مع خلفية معتمة، استخدم -1 أو -2.

<sup>ISO</sup> لضبط حساسية الضوء (الصورة فقط). قم بزيادة حساسية الضوء في ظروف الإضاءة المنخفضة لتجنب الصور المعتمة بشدة والصور الضبابية. قد يؤدي زيادة حساسية الضوء أيضاً إلى زيادة تشويش الصورة.

 لضبط التباين (الصورة فقط). قم بضبط الفرق بين الأجزاء الأكثر إضاءة والأكثر إعتاماً بالصورة.

 لضبط الحدة (الصورة فقط).

تغيير الشاشة لكي تتوافق مع الضبط الذي تقوم بتحديد.

يكون ضبط الالتقاط محدد حسب وضع التصوير. لا يؤدي التبديل بين الأوضاع إلى إعادة تعيين الضبط المحدد.

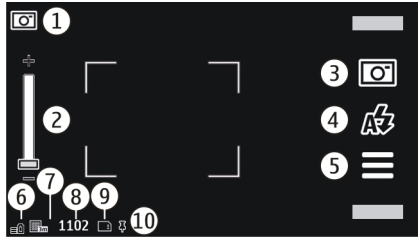
عند اختيار مشهد جديد، يحل ضبط المشهد المحدد محل ضبط الالتقاط. يمكنك تغيير ضبط الالتقاط بعد اختيار مشهد عند الضرورة.

قد يستغرق حفظ الصورة الملتقطة وقتاً أطول إذا قمت بتغيير ضبط التكبير أو الإضاءة أو الألوان.



## التقاط صورة

عند التقاط صورة، انتبه لما يلي:


- استخدم كلتا يديك للمحافظة على ثبات الكاميرا.
- تكون جودة الصورة التي تم تكبيرها/تصغيرها رقمياً أقل من مستوى جودة الصورة التي لم يتم تكبيرها/تصغيرها.



- 1 مؤشر وضع الالتقاط
- 2 مربع تمرير التكبير/التصغير. لتنشيط مربع تمرير التكبير/التصغير أو إلغاء تنشيطه، انقر نقرًا خفيفًا فوق الشاشة.
- 3 رمز الالتقاط اختر لالتقاط صورة.
- 4 وضع الفلاش. اختر لتغيير الضبط.
- 5 ضبط الالتقاط. اختر لتغيير الضبط.
- 6 مؤشر مستوى شحن البطارية
- 7 مؤشر دقة الصورة
- 8 عداد الصور (العدد التقديري للصور التي يمكن التقاطها باستخدام الضبط الحالي لجودة الصورة والذاكرة المتاحة)
- 9 الذاكرة المستخدمة. وفقًا لإعداد جهازك، تتوفر الخيارات التالية: ذاكرة الجهاز (📁).
- 10 مؤشر إشارة GPS

- تدخل الكاميرا في وضع توفير الطاقة بعد دقيقة تقريبًا من عدم النشاط.
- احتفظ بمسافة آمنة عند استعمال الفلاش. لا تجرّب استخدام الفلاش على الأشخاص أو الحيوانات على نطاق قريب. لا تغط الفلاش أثناء التقاط الصور.
- ١ للتبديل من وضع الفيديو إلى وضع الصور، عند الضرورة، اختر  < 
- ٢ اضغط على مفتاح الالتقاط. لا تحرك الجهاز قبل حفظ الصورة وعرض الصورة النهائية.

## التقاط الصور باستخدام الكاميرا الثانوية

- ١ اختر الخيارات < استخدام الكاميرا الثانوية.
- ٢ لالتقاط صورة، اختر . لا تحرك الجهاز قبل حفظ الصورة وظهور الصورة النهائية.

## التكبير أو التصغير عند التقاط صورة

لاستخدام مربع تمرير التكبير/التصغير.

## ترك الكاميرا مفتوحة في الخلفية واستخدام التطبيقات الأخرى

اضغط على مفتاح القائمة. للعودة إلى الكاميرا، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الالتقاط.

## أزرار تحكم الشاشة ومؤشرات التي تظهر لالتقاط صورة ثابتة

يعرض معين الصور الخاص بالصور الثابتة ما يلي:

يمكنك إضافة معلومات مكان الالتقاط تلقائيًا إلى تفاصيل ملف المواد الملتقطة. على سبيل المثال، في التطبيق الصور، يمكنك عندئذ عرض المكان الذي تم فيه التقاط إحدى الصور.

اختر القائمة > التطبيقات > الكاميرا.

إضافة معلومات الموقع إلى جميع المواد الملتقطة

اختر الخيارات > الضبط > عرض بيانات GPS > تشغيل. تتوفر معلومات الموقع للصور التي تم التقاطها باستخدام الكاميرا الرئيسية فقط.

يمكن إرفاق معلومات المكان بإحدى الصور أو بمقطع فيديو في حالة إمكانية تحديد إحداثيات المكان عبر الشبكة وGPS. في حالة مشاركة صورة أو مقطع فيديو تم إرفاق معلومات المكان به، تكون معلومات المكان مرئية للأخيرين الذين يعرضون الصورة أو مقطع الفيديو. يمكنك إلغاء تنشيط العلامات الأرضية بضبط الكاميرا.

قد يستغرق الحصول على إحداثيات المكان عدة دقائق. قد يتأثر توفر إشارات GPS وجودتها بالمكان والمباني والعوائق الطبيعية والظروف المناخية. في حالة مشاركة ملف يحتوي على معلومات المكان، تتم مشاركة معلومات المكان أيضًا، كما قد يكون المكان مرئيًا لأطراف أخرى يعرضون الملف. يجب أن يتوفر بالجهاز خدمات الشبكة للحصول على معلومات المكان.

مؤشرات معلومات المكان:

✎ — معلومات الموقع غير متاحة. يظل GPS نشطًا في الخلفية لعدة دقائق. وفي حالة حدوث اتصال بقمرة اصطناعية وتغيير المؤشر إلى 📍

خلال هذا الوقت، فسيتم وضع علامة على جميع الصور التي تم التقاطها ومقاطع الفيديو التي تم تسجيلها أثناء هذا الوقت بناءً على معلومات تحديد موقع GPS المستلمة.

📍 — معلومات المكان متاحة. تتم إضافة معلومات المكان إلى تفاصيل الملف.

تتم الإشارة إلى الملفات التي تشتمل على معلومات المكان بـ 📍 في التطبيق الصور.

### بعد التقاط صورة

بعد التقاط صورة، اختر من الخيارات التالية (يكون ذلك متاحًا فقط إذا قمت باختيار الخيارات > الضبط > عرض الصورة الملتقطة > نعم):

✉ — لإرسال الصورة في رسالة وسائط متعددة أو رسالة بريد الإلكتروني أو عبر طرق اتصال، مثل اتصال Bluetooth.

📶 — لتحميل الصورة إلى ألبوم متوافق عبر الإنترنت.

🗑 مسح — لمسح الصورة.

لاستخدام الصورة كخلفية في الشاشة الرئيسية، اختر الخيارات > استخدام الصورة > تعيين كصورة خلفية.

لتعيين الصورة كصورة اتصال افتراضية حتى يتم استخدامها لكل محاولة اتصال، اختر الخيارات > استخدام الصورة > تعيين كصورة للاتصال.



تتم الإشارة إلى المنظر الافتراضي في وضعي الصورة والفيديو بالرمز **A** (آلي).

### لتغيير المشهد

اختر  < أوضاع الالتقاط ثم اختر أحد المناظر.

### لإنشاء المنظر المناسب لبيئة معينة

اختر بتحديد المستخدم، ثم اختر تحرير. في المنظر المحدد من قبل المستخدم، يمكنك تعديل ضبط الإضاءة والألوان المختلفة.

### لنسخ ضبط منظر آخر

اختر حسب وضع المنظر ثم اختر المنظر المطلوب. لحفظ التغييرات والعودة إلى قائمة المناظر، اختر رجوع.

### لتنشيط المنظر الخاص بك



اختر بتحديد المستخدم < اختيار.

### التقاط الصور في تسلسل

اختر القائمة < التطبيقات < الكاميرا.

يتوفر وضع التسلسل في الكاميرا الرئيسية فقط. ولاستخدام وضع التسلسل، يجب توفر ذاكرة كافية.

### لضبط الكاميرا على التقاط الصور في تسلسل

1 اختر  < تسلسل. لإغلاق عرض الضبط، اختر .





2 اضغط مع الاستمرار على مفتاح الالتقاط يقوم الجهاز بالتقاط الصور حتى تختار إيقاف، أو حتى يتم التقاط ١٨ صورة.

لتخصيص الصورة لاسم، اختر الخيارات < استخدام الصورة < تخصيص للاسم.

للعودة إلى محدد المنظر لالتقاط صورة جديدة؛ اضغط على مفتاح الالتقاط.


### ضوء الفلاش والفيديو

تحتوي الكاميرا الموجودة بجهازك على فلاش LED مزدوج للتشغيل في ظروف الإضاءة المنخفضة.

لاختيار وضع الفلاش المطلوب، اختر مؤشر وضع الفلاش الحالي، وهو أحد ما يلي:  آلي و  خفض الاحمرار و  تشغيل و  إيقاف.

تجنب لمس وحدات LED الخاصة بالفلاش. فقد تصبح حرارة وحدات LED مرتفعة بعد استخدامه لفترة طويلة.

احتفظ بمسافة آمنة عند استعمال الفلاش. لا تجرب استخدام الفلاش على الأشخاص أو الحيوانات على نطاق قريب. لا تغط الفلاش أثناء التقاط الصور.

زيادة مستويات الضوء عند تسجيل الفيديو في إضاءة منخفضة اختر .

### المناظر

يساعدك المنظر في العثور على الضبط المناسب للون والإضاءة بالنسبة للبيئة الحالية. وقد تم إعداد الضبط الخاص بكل منظر وفقاً لنمط معين أو بيئة معينة.

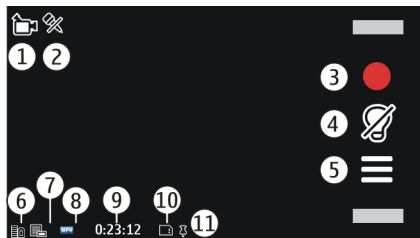
## إلغاء تنشيط وضع التسلسل اختر < لقطة واحدة.

## تسجيل الفيديو تسجيل مقطع فيديو

- ١ للتبديل من وضع الصورة إلى وضع الفيديو، اختر < < عند الضرورة.
- ٢ لبدء التسجيل، اضغط على مفتاح الالتقاط أو اختر < . يظهر رمز التسجيل الأحمر.
- ٣ لإيقاف التسجيل مؤقتًا، اختر توقف مؤقت. ولاستئنافه، اختر استمرار. إذا قمت بإيقاف التسجيل مؤقتًا ولم تضغط على أية مفاتيح خلال دقيقة، فسيتوقف التسجيل.
- ٤ للتكبير أو التصغير، استخدم مفتاح التكبير/التصغير. لإيقاف التسجيل، اضغط على مفتاح الالتقاط. يتم حفظ مقطع الفيديو آليًا في الصور.

## مفاتيح تحكم ومؤشرات شاشة تسجيل الفيديو

يعرض معين الصور الخاص بالفيديو ما يلي:



## 1 مؤشر وضع الالتقاط

يتم عرض الصور التي تم التقاطها في شبكة. لعرض إحدى الصور، اختر الصورة. للعودة إلى محدّد المنظر بوضع التسلسل، اضغط على مفتاح الالتقاط.

كما يمكنك أيضًا استخدام وضع التسلسل باستخدام الموقت الذاتي.

## الموقت الذاتي

استخدم الموقت الذاتي لتأخير التقاط الصورة إلى أن تتمكن من الانضمام إلى الصورة.

## ضبط تأخير الموقت الذاتي

اختر < < . ثم اختر زمن التأخير المطلوب قبل التقاط الصورة.

## تنشيط الموقت الذاتي

اختر تنشيط. وسيبدأ رمز ساعة التوقيت الموجود على الشاشة بالوميض، ويتم عرض الوقت المتبقي عندما يبدأ الموقت في التشغيل. وستقوم الكاميرا بالتقاط الصورة بعد انقضاء فترة التأخير المحددة.

## إلغاء تنشيط الموقت الذاتي

اختر < < < .

تلميح: للمحافظة على ثبات يدك عند التقاط صورة، حاول استخدام تأخير يصل إلى ٢ ثانية.

## ضبط الكاميرا

### ضبط كاميرا الصور الثابتة

اختر القائمة > التطبيقات > الكاميرا.

لتغيير الضبط الرئيسي؛ في وضع الصورة، اختر الخيارات > الضبط ثم اختر مما يلي:

**جودة الصورة** — لضبط الدقة. وكلما زادت دقة الصورة، زادت مساحة الذاكرة التي تستهلكها الصورة.

**عرض الصورة الملتقطة** — لعرض الصورة بعد التقاطها أو مواصلة التقاط الصور على الفور.

**اسم الصورة الافتراضي** — لتحديد الاسم الافتراضي للصور التي تم التقاطها.

**نغمة الالتقاط** — لضبط نغمة تُصدر صوتًا عند التقاط صورة.

**الذاكرة المستخدمة** — لاختيار مكان تخزين الصور.

**عرض بيانات GPS** — لإضافة إحداثيات موقع GPS إلى كل ملف صورة، اختر تشغيل. قد يستغرق استلام إشارة GPS بعض الوقت، أو قد لا تكون الإشارة متاحة.

**تدوير الصور آليًا** — لاختيار ما إذا كنت تريد تدوير الصور التي تم التقاطها والجهاز متجه لأعلى، عند فتحها في الصور.

**استعادة إعدادات الكاميرا** — لاستعادة ضبط الكاميرا إلى القيم الافتراضية.

## ضبط الفيديو

اختر القائمة > التطبيقات > الكاميرا.

- 2 تم كتم الصوت
- 3 رمز الالتقاط اختر هذا الرمز لتسجيل مقاطع الفيديو.
- 4 مؤشر ضوء الفيديو
- 5 ضبط التسجيل. اختر هذا الإعداد لتغيير الضبط.
- 6 مؤشر مستوى شحن البطارية
- 7 مؤشر جودة الفيديو. لتغيير هذا الضبط اختر الخيارات > الضبط > جودة الفيديو.
- 8 نوع ملف مقطع الفيديو
- 9 وقت التسجيل المتاح. أثناء التسجيل، يقوم مؤشر طول مقطع الفيديو الحالي بعرض الوقت المنقضي والوقت المتبقي أيضًا.
- 10 موقع حفظ مقطع الفيديو
- 11 مؤشر إشارة GPS

### بعد تسجيل مقطع فيديو

بعد تسجيل مقطع فيديو، اختر من الخيارات التالية (متاحة فقط في حالة ضبط الخيارات > الضبط > عرض الفيديو الملتقط > نعم):

▶ **تشغيل** — لتشغيل مقطع الفيديو الذي قمت بتسجيله.

📁 — لتحميل الصورة إلى ألبوم متوافق عبر الإنترنت.

🗑️ **مسح** — لمسح مقطع الفيديو.

للعودة إلى معين الصور لتسجيل مقطع فيديو جديد، اضغط على مفتاح الالتقاط.

باستخدام الصور، يمكنك عرض الصور ومقاطع الفيديو التي قمت بالتقاطها وتسجيلها أو التي تم تنزيلها من الويب أو التي تم استلامها في رسالة وسائط متعددة أو رسالة بريد إلكتروني أو المحفوظة على بطاقة ذاكرة أو التي تم نسخها من بطاقة ذاكرة إلى ذاكرة الهاتف أو مصادر أخرى.

اختر القائمة > الصور واختر مما يلي:

**الملقطة** — لعرض جميع الصور ومقاطع الفيديو التي قمت بالتقاطها وتسجيلها.

**الشهور** — لعرض الصور ومقاطع الفيديو المصنفة حسب الشهر الذي تم فيه التقاطها أو تسجيلها. يمكن تطبيقه فقط على المحتوى الذي تم التقاطه أو تسجيله باستخدام الجهاز.

**الألبومات** — لعرض الألبومات الافتراضية والألبومات التي قمت بإنشائها.

**الشرح** — لعرض العلامات التي قمت بإنشائها لكل عنصر.

**الكل** — لعرض جميع الصور ومقاطع الفيديو على جهازك.

**المشاركة الفورية** — لنشر الصور أو مقاطع الفيديو الخاصة بك على الويب.

## عرض الصور ومقاطع الفيديو

اختر القائمة > الصور.

لتعديل الضبط الرئيسي، في وضع الفيديو، اختر الخيارات > الضبط وما يلي:

**جودة الفيديو** — اضبط جودة مقطع الفيديو. لإرسال مقطع فيديو في رسالة وسائط متعددة، اختر جودة المشاركة. يتم تسجيل المقطع بدقة QCF، وبتنسيق ملف 3GP. قد لا يمكنك إرسال مقاطع الفيديو التي تم حفظها بتنسيق ملف MPEG4 في رسالة وسائط متعددة.

**عرض بيانات GPS** — لإضافة إحداثيات موقع GPS آلياً إلى مقاطع الفيديو، اختر تشغيل. قد يستغرق استقبال إشارة GPS بعض الوقت، أو قد لا تكون الإشارة متاحة.

يمكن إرفاق معلومات المكان بإحدى الصور أو بمقطع فيديو في حالة إمكانية تحديد إحداثيات المكان عبر الشبكة وGPS. في حالة مشاركة صورة أو مقطع فيديو تم إرفاق معلومات المكان به، تكون معلومات المكان مرئية للآخرين الذين يعرضون الصورة أو مقطع الفيديو. يمكنك إلغاء تنشيط العلامات الأرضية بضبط الكاميرا.

**تسجيل الصوت** — قم بتسجيل الصوت.

**عرض الفيديو الملتقط** — اعرض الإطار الأول لمقطع الفيديو الذي تم تسجيله بعد توقف التسجيل. لعرض مقطع الفيديو بالكامل، اختر ▶ تشغيل.

**اسم مقطع الفيديو الافتراضي** — أدخل الاسم الافتراضي لمقاطع الفيديو التي تم تسجيلها.

**الذاكرة المستخدمة** — اختر المكان الذي تخزن فيه مقاطع الفيديو.

**استعادة إعدادات الكاميرا** — قم باستعادة ضبط الكاميرا إلى القيم الافتراضية.

لتحرير صورة أو مقطع فيديو  
اختر الملف ثم اختر الخيارات > تحرير.

لعرض تفاصيل صورة  
اختر الملف ثم اختر الخيارات > التفاصيل.

لطباعة صورك على طابعة متوافقة  
اختر الخيارات > طباعة.

يمكن أيضاً إرسال مقاطع الفيديو والصور إليك من جهاز متوافق. لكي  
تتمكن من عرض صورة أو مقطع فيديو تم استلامه في الصور، يجب  
حفظه أولاً.

### عرض تفاصيل الملف وتعديلها

اختر القائمة > الصور.

لعرض خصائص صورة أو مقطع فيديو وتعديلها، اختر الملف  
والخيارات > التفاصيل، ثم اختر مما يلي:

**الاسم** — لعرض اسم الملف الحالي. لتحرير اسم الملف، اختر حقل اسم  
الملف.

**الوصف** — عرض وصف ذي شكل حر للملف. لإضافة وصف، اختر  
الحقل.

**الشريحة** — عرض العلامات المستخدمة حالياً. لإضافة مزيد من  
العلامات إلى الملف الحالي، اختر شريحة جديدة.

**الألبوم** — عرض الألبومات الموجودة بها الملف الحالي.

**الموقع** — عرض معلومات موقع GPS إذا كان ذلك متوفراً.



يتم ترتيب الصور ومقاطع الفيديو حسب التاريخ والوقت. ويتم عرض  
عدد الملفات.

### لتصفح الملفات

اسحب بإصبعك لأعلى أو لأسفل.

### لفتح ملف

اختر الملف.


لعرض شريط الأدوات، انقر نقراً خفيفاً فوق الصورة. استخدم مربع تمرير  
التكبير/التصغير لتكبير الصورة. لا يتم تخزين نسبة التكبير بشكل  
دائم.


## شريط أدوات الصور


اختر الخيار المطلوب من شريط الأدوات النشط. تختلف الخيارات المتاحة وفقًا للعرض الذي تستخدمه وما إذا كنت قد اخترت صورة أو مقطع فيديو.

عند عرض صورة أو مقطع فيديو في وضع ملء الشاشة، انقر نقرًا خفيفًا فوق العنصر لعرض شريط الأدوات ومربع تمرير التكبير/التصغير.

اختر صورة أو مقطع فيديو ثم اختر مما يلي:

إرسال الصورة أو مقطع الفيديو. 

لتحديد الصورة أو مقطع الفيديو. 

لتحميل الصورة أو مقطع الفيديو إلى ألبوم متوافق عبر الإنترنت (هذا الخيار متاح فقط في حال إعدادك لحساب ألبوم متوافق عبر الإنترنت). 

## الألبومات

يمكنك إدارة الصور ومقاطع الفيديو لديك بسهولة باستخدام الألبومات.

اختر القائمة > الصور والألبومات.

لإنشاء ألبوم جديد

اختر 

الدقة — عرض حجم الصورة بوحدات البكسل.

المدة — عرض طول مقطع الفيديو.

الترخيص — اعرض حقوق إدارة الحقوق الرقمية (DRM) الخاصة بالملف الحالي.

قد تختلف الخيارات المتاحة.

## تنظيم الصور ومقاطع الفيديو

اختر القائمة > الصور.

لعرض العناصر حسب الشهور

اختر الشهور.

لإنشاء ألبوم لتخزين العناصر

اختر الألبومات > الخيارات > ألبوم جديد.

لإضافة صورة أو مقطع فيديو لألبوم

اختر العنصر ثم اختر الخيارات > إضافة للألبوم.

لمسح صورة أو مقطع فيديو

اختر العنصر ثم اختر مسح من شريط الأدوات النشط.

لعرض العناصر في "عرض العلامات"

اختر الشرائح، ثم اختر علامة. يتعين القيام بإضافة العلامات إلى العناصر أولاً.

## إضافة صورة أو مقطع فيديو لألبوم

اختر العنصر ثم اختر الخيارات > إضافة للألبوم. وسيتم فتح قائمة الألبومات. اختر الألبوم الذي تريد إضافة الصورة أو مقطع الفيديو إليه. وسيظل العنصر الذي قمت بإضافته للألبوم ظاهرًا في الصور.

## لحذف صورة أو مقطع فيديو من ألبوم

اختر الألبوم والعنصر ثم اختر الخيارات > حذف من الألبوم.

## العلامات

يمكنك تصنيف عناصر الوسائط في الصور باستخدام العلامات. يقوم متصفح العلامات بعرض العلامات المستخدمة حاليًا وعدد العناصر المرتبطة بكل علامة.

## اختر القائمة > الصور.

## لتخصيص علامة لصورة

اختر الصورة ثم اختر الخيارات > إضافة شريحة. لإنشاء علامة، اختر شريحة جديدة.

## لعرض العلامات التي قمت بإنشائها

اختر الشرائح. يتفق حجم اسم العلامة مع عدد العناصر التي يتم تخصيص هذه العلامة لها.

## لعرض جميع الصور المرتبطة بالعلامة

اختر العلامة من القائمة.

## لفرز العلامات حسب الاسم

اختر الخيارات > الاسم.

## لفرز العلامات حسب الأكثر استخدامًا

اختر الخيارات > الأكثر استخدامًا.

## لحذف صورة من علامة

اختر العلامة والصورة، ثم اختر الخيارات > حذف من الشريحة.

## عرض الشرائح

اختر القائمة > الصور.

لعرض الصور كعرض شرائح، اختر صورة، ثم اختر الخيارات > عرض شرائح > تشغيل. يبدأ عرض الشرائح من الملف المحدد.

لعرض مجموعة محددة فقط من الصور كعرض شرائح، اختر الخيارات > تحديد/عدم تحديد > تحديد لتحديد الصور. لبدء عرض الشرائح، اختر الخيارات > عرض شرائح > تشغيل.

لاستئناف تشغيل عرض شرائح تم إيقافه مؤقتًا، اختر استمرار.

لإنهاء عرض الشرائح، اختر رجوع.

لضبط إعدادات عرض الشرائح، اختر الخيارات > عرض شرائح > الضبط قبل بدئه، ثم اختر مما يلي:

ترتيب الصور — لعرض الصور من الأقدم إلى الأحدث أو العكس.

الأغنية — اختيار ملف موسيقى من القائمة.

سرعة الانتقال — لضبط مستوى سرعة عرض الشرائح.

لضبط مستوى الصوت أثناء عرض الشرائح، استخدم مفاتيح ضبط مستوى الصوت.

## تعديل الصور

### محرك الصور

اختر القائمة > الصور.

### لتحرير صورة

انقر نقرًا خفيفًا فوق الصورة، ثم اختر الخيارات > تحرير.

### لإضافة مؤثرات إلى الصور

اختر الخيارات > إضافة تأثير. يمكنك اقتصاص الصورة وتدويرها أو ضبط السطوع واللون والتباين والدقة وإضافة مؤثرات أو نص أو قصاصة فنية أو إطار إلى الصورة.

## اقتصاص الصور

اختر القائمة > الصور.

### لاقتصاص صورة

اختر الخيارات > إضافة تأثير > □ (قص).

### لاقتصاص صورة يدويًا


اختر يدوي. يتم عرض علامة صليب في الركن الأيسر العلوي والركن الأيمن السفلي من الصورة. لضبط حدود الاقتصاص، اسحب علامتي الصليب من الأركان. لضبط منطقة الاقتصاص، اختر تعيين. عندما يتم

ضبط منطقة الاقتصاص، يمكنك سحب منطقة الاقتصاص لتحريكها دون تغيير الحجم أو نسبة العرض إلى الارتفاع. عند ضبط منطقة الاقتصاص بالشكل المطلوب، اختر قص.

إذا قمت باختيار نسبة عرض إلى ارتفاع محددة مسبقًا، فسيتم قفل نسبة العرض إلى الارتفاع المحددة عند ضبط حدود الاقتصاص.

## تقليل العين الحمراء

١ اختر القائمة > الصور.

٢ اختر صورة، ثم اختر الخيارات > تحرير > الخيارات > إضافة تأثير >  (تقليل العين الحمراء).

٣ اسحب الخططين المتعامدين على العين، ثم اختر الخيارات > تعيين. اسحب الخططين لإعادة تعيين حجم الحلقة لتوضيح العين، ثم اختر الخيارات > تقليل تأثير العين الحمراء. عند الانتهاء من تحرير الصورة، اختر تم.

٤ لحفظ التغييرات والعودة إلى شاشة العرض السابقة، اختر رجوع.

## تعديل الفيديو

يدعم محرك الفيديو ملفات الفيديو بتنسيقي 3gp وmp4 وملفات الصوت بتنسيقات aac وamr وmp3 وwav. وليس من الضروري أن يدعم محرك الفيديو جميع خصائص تنسيقات الملفات أو الأشكال المختلفة من تنسيقات الملفات.

اختر مقطع فيديو، واختر الخيارات > تعديل، ثم اختر مما يلي:



## معاينة قبل الطباعة

بعد اختيار الطباعة، يتم عرض الصور التي اخترتها باستخدام تخطيطات محددة مسبقاً.

## تغيير تخطيط المعاينة

تصفح عبر التخطيطات المتاحة للطباعة المحددة. إذا لم تكن الصور ملائمة على صفحة واحدة، فاسحب بإصبعك لأعلى أو لأسفل لعرض الصفحات الإضافية.

## تحديد حجم الصفحة

اختر الخيارات < ضبط الطباعة > مقاس الورق.

## تحديد جودة الطباعة

اختر الخيارات < ضبط الطباعة > جودة الطباعة.

## المشاركة عبر الإنترنت

يمكنك المشاركة بالصور ومقاطع الفيديو الموجودة في ألبومات متوافقة على الإنترنت أو في سجلات ويب أو في غيرها من خدمات المشاركة الفورية على الويب. يمكنك تحميل محتوى، وحفظ المنشورات الغير مكتملة كالمسودات واستكمالها في وقت لاحق، وعرض محتوى الألبومات. قد تختلف أنواع المحتوى المدعّم حسب مزود الخدمة.

لمشاركة الصور والفيديو على الإنترنت، يجب أن يكون لديك حساب مع خدمة مشاركة الصور على الإنترنت. غالباً ما يمكنك الاشتراك في هذه الخدمة على موقع الويب الخاص بمزود الخدمة. لمزيد من المعلومات، راجع مزود الخدمة.

**إدماج** — لإضافة صورة أو مقطع فيديو إلى بداية مقطع الفيديو أو إلى نهايته.

**تغيير الصوت** — لإضافة مقطع صوت جديد أو استبدال الصوت الأصلي في مقطع الفيديو.

**إضافة نص** — لإضافة نص في بداية مقطع الفيديو أو في نهايته.

**قص** — لتقطيع مقطع الفيديو وتمييز المقاطع التي تريد الاحتفاظ بها في مقطع الفيديو.

## التقاط لقطة من مقطع فيديو

في شاشة عرض قص الفيديو، اختر الخيارات < التقاط لقطة.

## طباعة صورة

يمكنك طباعة صور من جهازك باستخدام طابعة متوافقة مع معيار PictBridge. ويمكنك طباعة الصور المتوفرة بتنسيق JPEG فقط.

لطباعة الصور الموجودة في الصور أو الكاميرا أو عارض الصور، حدد الصور، ثم اختر الخيارات < طباعة.

## الاتصال بطابعة

في القائمة الفرعية طباعة، اختر ما إذا كنت تريد طباعة الصورة باستخدام اتصال Bluetooth أم باستخدام كبل بيانات USB متوافق.

إذا أردت الطباعة باستخدام كبل بيانات USB، فقم أولاً بتوصيل جهازك بطابعة متوافقة باستخدام كبل بيانات USB متوافق، ثم اختر نقل الصور كوضع اتصال USB.

قد يتضمن استخدام هذه الخدمة نقل كميات كبيرة من البيانات عبر شبكة مزود الخدمة الخاص بك. اتصل بمزود الخدمة للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات.

طريقة الاتصال المقترحة هي شبكة WLAN.

لتحميل ملف من الصور إلى إحدى الخدمات عبر الإنترنت، اختر القائمة > الصور، ثم اختر الملف المطلوب، واختر الخيارات > إرسال > تحميل أو المشاركة على Ovi.

للحصول على مزيد من المعلومات حول التطبيق ومزودي الخدمة المتوافقين، انظر صفحات دعم منتجات Nokia أو موقع الويب المحلي لـ Nokia.

## الموسيقى



### تحذير:

إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر السمع. استمع إلى الموسيقى بصوت معتدل، ولا تحمل الجهاز بالقرب من أذنك في حالة استخدام مكبر الصوت.

## لتشغيل أغنية أو مادة

اختر القائمة > الموسيقى > مكتبة الموسيقى.

### بدء التشغيل

1 اختر الأغاني أو المواد التي ترغب في تشغيلها.

٢ لتشغيل عنصر ما، اختر العنصر من القائمة.

لإيقاف التشغيل مؤقتًا أو استئنافه أو إيقافه

لإيقاف التشغيل مؤقتًا، اختر [⏸]: ولاستئنافه، اختر [▶].

للتقديم السريع للأغنية أو إرجاعها

اختر [⏮] أو اختر [⏭] مع الاستمرار.

لتشغيل الأغاني بترتيب عشوائي

اختر الخيارات > تشغيل عشوائي لتشغيل الأغاني عشوائيًا (⏮).

لتكرار العنصر الحالي أو جميع العناصر

اختر الخيارات > تكرار لتكرار العنصر الحالي (⏮) أو جميع

العناصر (⏮).

إذا قمت بتشغيل مواد معينة، يتم إلغاء تنشيط التشغيل العشوائي والتكرار بشكل آلي.

لتعديل نغمة تشغيل الموسيقى

اختر الخيارات > معادل الصوت.

لتعديل التوازن وصورة الاستريو أو لتحسين الصوت

اختر الخيارات > الضبط.

للرجوع إلى الشاشة الرئيسية، وترك المشغل يعمل في الخلفية

اضغط على مفتاح الإنهاء.

## لإغلاق مشغل الموسيقى اختر الخيارات > خروج.

- ٢ استعرض الحافظة المطلوبة، ثم اختر الخيارات > ق. تشغيل جديدة من مجلد.
- ٣ أدخل اسمًا لقائمة التشغيل، ثم اختر موافق.

### قوائم التشغيل

باستخدام قوائم التشغيل، يمكنك إنشاء مختارات من الأغاني لتشغيلها بترتيب معين.

اختر القائمة > الموسيقى > مكتبة الموسيقى ثم قوائم التشغيل.

### إنشاء قائمة تشغيل

إضافة ألبومات أو فنانين أو أنواع أو مؤلفين إلى قائمة تشغيل اختر أحد العناصر، ثم اختر الخيارات > إضافة إلى قائمة تشغيل > قائمة تشغيل محفوظة أو قائمة تشغيل جديدة.

إزالة أغنية من قائمة تشغيل  
اختر الخيارات > حذف.

هذه العملية لا تحذف الأغنية من الجهاز، وإنما تحذفها من قائمة التشغيل فقط.

### إعادة ترتيب الأغاني في قائمة تشغيل

- ١ اختر الأغنية التي تريد نقلها، ثم اختر الخيارات > إعادة ترتيب قائمة التشغيل.
- ٢ قم بنقل الأغنية إلى المكان المطلوب، ثم اختر إسقاط.
- ٣ لنقل أغنية أخرى، اختر الأغنية، ثم اختر سحب، وقم بنقل الأغنية إلى لمكان المطلوب، ثم اختر إسقاط.
- ٤ ولإنهاء إعادة ترتيب قائمة التشغيل، اختر تم.

- ١ اختر الخيارات > قائمة تشغيل جديدة.
- ٢ أدخل اسمًا لقائمة التشغيل، ثم اختر موافق.
- ٣ لإضافة أغاني الآن، اختر نعم. لإضافة أغاني في وقت لاحق، اختر لا.
- ٤ إذا اخترت نعم، فاختر فنانين للعثور على الأغاني التي تريد إضافتها إلى قائمة التشغيل. لإضافة عناصر، اختر إضافة.
- لعرض أغان تحمل اسم فنان معين أو طيها، اختر توسيع أو طي.
- ٥ بعد قيامك بالاختيارات؛ اختر تم.

يتم حفظ قائمة التشغيل في الذاكرة الكبيرة لجهازك.

يمكنك نسخ حافظة موسيقى من جهاز الكمبيوتر إلى جهازك. ويتم إنشاء قائمة التشغيل تحتوي على الأغاني الموجودة في الحافظة.

### إنشاء قائمة تشغيل من إحدى الحافظات

- ١ اختر الخيارات > إضافة من الذاكرة.

## عرض كلمات الأغاني عند الاستماع إلى أغنية

لعرض كلمات الأغاني أثناء التشغيل، قم بنسخ ملفات كلمات الأغاني داخل نفس الحافظة مثل ملفات الموسيقى. يجب أن تتوافق أسماء ملفات كلمات الأغاني مع أسماء ملفات الموسيقى المناظرة لها.

يعدم مشغل الموسيقى تنسيقات LRC الأساسية والمحسنة، كما يدعم أيضاً كلمات الأغاني المضمنة داخل أغنية باستخدام تنسيق بيانات تعريف ID3v2.

استخدم فقط كلمات الأغاني التي تم الحصول عليها بطريقة شرعية.

## ملفات Podcasts

اختر القائمة < الموسيقى > مكتبة الموسيقى وملفات Podcast.

تظهر حلقات المواد في ثلاث حالات: لم يتم تشغيلها من قبل وتم تشغيلها جزئياً وتم تشغيلها بالكامل. فإذا تم تشغيل الحالة جزئياً، فسيتم تشغيل الحلقة في المرة القادمة من آخر وضع تشغيل. بينما إذا لم يتم تشغيل الحالة من قبل أو تم تشغيلها بالكامل، فسيتم تشغيل الحلقة من البداية.

## نقل موسيقى من كمبيوتر

يمكنك استخدام الطرق التالية لنقل الموسيقى.

إدارة ملفات الموسيقى الخاصة بك وتنظيمها باستخدام  
موسيقى Nokia

قم بتنزيل برامج الكمبيوتر من الموقع [www.music.nokia.com/](http://www.music.nokia.com/) download، واتبع التعليمات.

لمزامنة الموسيقى مع برنامج Windows Media Player  
قم بتوصيل كبل بيانات USB متوافق، واختر نقل الوسائط ليكون وضع الاتصال.

## لاستخدام الجهاز الخاص بك كذاكرة كلية

لعرض جهازك على جهاز كمبيوتر كجهاز ذاكرة كلية حيث يمكنك نقل أي ملفات بيانات إليه، قم بإجراء التوصيل باستخدام كبل بيانات USB متوافق أو اتصال Bluetooth.

إذا كنت تستخدم كبل بيانات USB، فاختر مخزن كبير السعة ليكون وضع الاتصال.

## لتغيير وضع اتصال USB الافتراضي

اختر القائمة < الضبط ثم اختر التوصيل < USB > وضع اتصال USB.

## موسيقى Ovi

مع موسيقى Ovi (خدمة شبكة)، يمكنك البحث عن الموسيقى وتصفحها وتنزيلها إلى جهازك.

ستحل خدمة Ovi موسيقى "محل التطبيق" متجر الموسيقى" في النهاية.

اختر القائمة < الموسيقى > موسيقى Ovi.

لتنزيل موسيقى، تحتاج أولاً للتسجيل في الخدمة.

قد يتضمن تنزيل الموسيقى تكاليف إضافية ونقل كميات كبيرة من البيانات (خدمة شبكة). للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات، اتصل بمزود خدمة الشبكة الخاص بك.

للوصول إلى موسيقى Ovi، يجب أن يكون لديك في الجهاز نقطة وصول صالحة إلى الإنترنت. وقد يُطلب منك اختيار نقطة الوصول المراد استخدامها عند الاتصال بموسيقى Ovi.

## اختيار نقطة الوصول

اختر نقطة الوصول الافتراضية.

قد يختلف توفر ضبط موسيقى Ovi وشكله. قد يكون الضبط أيضاً محدداً مسبقاً ولا يمكنك تعديله. عند تصفح موسيقى Ovi، قد تتمكن من تعديل الضبط.

## تعديل ضبط موسيقى Ovi

اختر الخيارات > إعدادات.

لا تتوفر موسيقى Ovi في كافة البلدان أو المناطق.

## التطبيق Nokia Podcasting

### حول نقل ملفات Podcast



باستخدام تطبيق نقل ملفات Podcast، يمكنك البحث عن المواد والاشتراك فيها وتنزيلها وتشغيلها وإدارتها ومشاركتها.

يتطلب تنزيل المواد ومشاركتها دعم شبكة.

تتمثل طريقة الاتصال الموصى بها في شبكة WLAN. للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات وعناصره، اتصل بمزود خدمة الشبكة.

قد يؤدي ضبط التطبيق بحيث يقوم باستعادة البث آلياً إلى إرسال مقادير كبيرة من البيانات (خدمة شبكة).

## البحث عن المواد

يمكنك البحث عن المواد من خلال البحث عنها باستخدام كلمة رئيسية أو عنوان.

اختر القائمة > التطبيقات > Podcasting.

## تحديد عنوان ويب خدمة البحث عن المواد

لاستخدام خدمة البحث، يجب تحديد عنوان ويب خدمة البحث عن المادة. اختر الخيارات > ضبط > اتصال > بحث عن عنوان الخدمة.

## البحث عن المواد

اختر بحث، ثم أدخل الكلمات الرئيسية المطلوبة.

**تلميح:** تقوم خدمة البحث بالبحث عن عناوين روابط الوسائط وكلماتها الرئيسية في فقرات الوصف، ولا تبحث عن حلقات معينة. والموضوعات العامة، مثل كرة القدم أو موسيقى الهيب هوب عادة ما تعطيك نتائج أفضل من فريق محدد أو فنان معين.

## الاشتراك في إحدى المواد الموجودة

اختر عنوان المادة. ستتم إضافة المادة إلى قائمة المواد التي تم الاشتراك فيها.

## بدء بحث جديد

اختر الخيارات < بحث جديد.

## الانتقال إلى موقع الويب الخاص بإحدى المواد

اختر الخيارات < فتح صفحة إنترنت.

## عرض تفاصيل إحدى المواد

اختر الخيارات < الوصف.

## تشغيل المواد وإدارتها

اختر القائمة < التطبيقات < Podcasting والمواد.

## عرض الحلقات المتاحة لإحدى المواد

اختر عنوان المادة. يتم عرض قائمة الحلقات.

## تشغيل حلقة تم تنزيلها بالكامل

اختر الخيارات < تشغيل.

## تحديث إحدى المواد

اختر الخيارات < تحديث.

## إيقاف التحديث

اختر الخيارات < إيقاف التحديث.

## إضافة مادة جديدة من خلال إدخال عنوان الويب الخاص بالمادة

١ اختر الخيارات < مادة جديدة.

٢ إدخال عنوان الويب الخاص بالمادة.

إذا لم تكن لديك نقطة وصول محددة أو إذا طُلب منك إدخال اسم مستخدم وكلمة سر عند محاولة فتح اتصال حزم البيانات، فاتصل بمزود الخدمة الخاص بك.

## تعديل عنوان الويب الخاص بالمادة

اختر الخيارات < تعديل.

## مسح مادة تم تنزيلها من جهازك

اختر الخيارات < مسح.

## فتح موقع الويب الخاص بالمادة

اختر الخيارات < فتح صفحة إنترنت.

## التعليق على المادة أو عرض التعليقات (إذا كان متاحًا)

اختر الخيارات < عرض التعليقات.

## إرسال مادة إلى جهاز متوافق آخر

١ اختر الخيارات < إرسال.

٢ اختر طريقة الإرسال في رسالة وسائط متعددة أو .opml (مثل ملفات)

Bluetooth بواسطة اتصال.

## تنزيل المدونات الصوتية

بعد اشتراكك في خدمة المواد، يمكنك تنزيل حلقات المادة وتشغيلها وإدارتها.

اختر القائمة < التطبيقات < Podcasting.

عرض قائمة المواد التي تم الاشتراك فيها  
اختر المواد.

عرض عناوين حلقات فردية

اختر عنوان مادة.

الحلقة هي ملف وسائط معين للمادة.

بدء التنزيل

اختر عنوان الحلقة.

يمكنك تنزيل حلقات متعددة في نفس الوقت.

بدء تشغيل مادة قبل اكتمال التنزيل

انتقل إلى مادة، ثم اختر الخيارات < تشغيل المعاينة.

يتم تخزين المواد التي تم تنزيلها بنجاح في الحافظة ملفات Podcast،  
لكن قد لا يتم عرضها على الفور.

## الأدلة

تساعدك الأدلة في العثور على فواصل موسيقية لروابط الوسائط التي  
يمكنك الاشتراك فيها.

اختر القائمة < التطبيقات < Podcasting.

## فتح دليل

اختر الحوافظ، ثم اختر الدليل المطلوب. إذا لم يكن الدليل حديثاً،  
فسوف يؤدي اختياره إلى بدء عملية التحديث. عند اكتمال التحديث،  
اختر الدليل مرة ثانية لفتحه.

يمكن أن تشتمل الأدلة على روابط وسائط مسرودة حسب الأكثر  
استخداماً، وحافظات ذات سمات.

فتح حافظة ذات سمات

لاختيار الحافظة. يتم عرض قائمة بروابط الوسائط المتاحة.

الاشتراك في رابط وسائط

انتقل إلى العنوان، ثم اختر الخيارات < اشتراك.

بعد الاشتراك في رابط وسائط يمكنك تنزيل فواصل موسيقية لروابط  
الوسائط وإدارتها وتشغيلها في قائمة روابط الوسائط

تحرير حافظة، أو رابط ويب، أو دليل ويب

اختر الخيارات < تعديل.

إرسال حافظة دليل

١ للانتقال إلى دليل في القائمة.

٢ اختر الخيارات < إرسال.

٣ لتحديد طريقة الإرسال.

استيراد ملف OPML مخزن على جهازك

١ اختر الخيارات < استيراد ملف OPML.

٢ اختر موقع الملف، وقم باستيراده.

## إضافة مسار ويب جديد أو حافظة جديدة

١ في طريقة عرض الأدلة، اختر الخيارات < جديد > حافظة إنترنت أو الحافظة.

٢ أدخل العنوان وعنوان الويب لملف لغة تمييز معالج التخطيط (OPML).

## ضبط روابط الوسائط

اختر القائمة < التطبيقات > Podcasting.

قبل استخدام Podcasting، حدد ضبط الاتصال والتنزيل الخاص بك.

## ضبط الاتصال

اختر الخيارات < ضبط > اتصال، ثم اختر مما يلي:

نقطة الوصول الافتراضية — اختر نقطة الوصول التي تستخدمها للاتصال بالإنترنت.

بحث عن عنوان الخدمة — حدد عنوان ويب خدمة بحث مادة لاستخدامها للبحث عن المواد.

## ضبط التنزيل

اختر الخيارات < ضبط > تنزيل، ثم اختر مما يلي:

حفظ في — لتحديد مكان حفظ المواد.

فترة التحديث — لتحديد عدد المرات التي يتم فيها تحديث روابط الوسائط.

وقت التحديث التالي — لتحديد وقت التحديث التالي.

يتم إجراء التحديثات الآلية فقط في حالة تحديد نقطة وصول افتراضية محددة وأثناء فتح تطبيق Podcasting.

حد التنزيل (%) — لتحديد نسبة الذاكرة المخصصة لتنزيلات المواد.

إذا تجاوز الحد — لتحديد الإجراء الذي يتم اتخاذه في حالة تجاوز حد التنزيل.

قد يؤدي ضبط التطبيق على القيام بجلب روابط الوسائط آلياً إلى إرسال كميات كبيرة من البيانات عبر شبكة مزود الخدمة الخاص بك. للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات، اتصل بمزود الخدمة.

## استعادة الضبط الافتراضي

اختر الخيارات < ضبط > الخيارات < استعادة الافتراضي.

## إذاعة FM

## الاستماع إلى الراديو

اختر القائمة < الموسيقى > الإذاعة.

يعتمد راديو FM على هوائي خاص به بخلاف الهوائي الخاص بالهاتف. يلزم توصيل سماعة رأس متوافقة أو ملحق بالهاتف لكي يمكن تشغيل راديو FM بشكل جيد.

عند فتح التطبيق للمرة الأولى، يمكنك اختيار توليف المحطات المحلية آلياً.

للاستماع إلى المحطة التالية أو السابقة، اختر ⏮ أو ⏭.



يمكنك تنزيل مقاطع الفيديو وتشغيلها عبر الأثير من خدمات فيديو إنترنت متوافقة (خدمة شبكة) باستخدام اتصال حزم بيانات أو اتصال شبكة WLAN. يمكنك أيضاً نقل مقاطع الفيديو من جهاز كمبيوتر شخصي متوافق إلى جهازك لعرضها.

قد يستلزم تنزيل مقاطع الفيديو إرسال كميات كبيرة من البيانات عبر شبكة مزود الخدمة. اتصل بمزود الخدمة للحصول على معلومات حول تكاليف نقل البيانات.

وقد يكون بجهازك خدمات محددة مسبقاً.

ويمكن أن يوفر مزودو الخدمة محتوى مجانياً أو ذا تكلفة. ويمكن معرفة السعر من الخدمة أو من مزود الخدمة.

### تنزيل مقطع فيديو وتشغيله

اختر القائمة > مقاطع فيديو وتلفاز.

لتثبيت خدمة فيديو

اختر تدفقات فيديو > دليل الفيديو وخدمة الفيديو المطلوبة.

لإضافة تدفق فيديو يدوياً

في عرض تدفقات الفيديو، اختر الخيارات > إضافة تدفقة > إضافة يدوية.

اختر الخيارات، واختر مما يلي:

القنوات — لعرض محطات الراديو المحفوظة.

توليف المحطات — للبحث عن محطات الراديو.

حفظ — لحفظ محطة الراديو.

تنشيط السماع الخارجية أو إيقاف مكبر الصوت — لتشغيل السماع الخارجية أو إيقاف تشغيلها.

الترددات البديلة — لاختيار ما إذا كنت ترغب في قيام الراديو آلياً بالبحث عن تردد RDS أفضل للمحطة إذا أصبح مستوى التردد منخفضاً.

تشغيل في الخلفية — للعودة إلى الشاشة الرئيسية بينما يتم تشغيل الراديو في الخلفية.

### إدارة محطات الراديو

اختر القائمة > الموسيقى > الإذاعة.

للاستماع إلى المحطات المحفوظة، اختر الخيارات > القنوات، واختر محطة من القائمة.

لحذف محطة أو إعادة تسميتها، اختر الخيارات > القنوات > الخيارات > مسح أو إعادة تسمية.

لضبط التردد المطلوب يدوياً، اختر الخيارات > توليف المحطات > الخيارات > توليف يدوي.

## لتصفح خدمات الفيديو المثبتة

اختر تدفقات فيديو. يتم تقسيم محتوى بعض خدمات الفيديو إلى فئات. لتصفح مقاطع فيديو، اختر فئة معينة.

## للبحث عن مقطع فيديو

اختر بحث عن الفيديو. قد لا يكون البحث متاحًا في جميع الخدمات.

## لتنزيل مقطع فيديو

اختر الخيارات < تنزيل. يمكن تشغيل بعض مقاطع الفيديو على الشبكة عبر الأثير، إلا أنه يجب تنزيل مقاطع فيديو أخرى على جهازك أولاً. وتستمر عمليات التنزيل في الخلفية في حالة خروجك من التطبيق. ويتم حفظ مقاطع الفيديو التي تم تنزيلها في "مقاطع الفيديو الخاصة بي".

## لتشغيل مقطع فيديو على الشبكة أو تشغيل مقطع فيديو تم تنزيله

اختر الرمز "تشغيل".  
لعرض مفاتيح التحكم أثناء التشغيل، انقر نقرًا خفيفًا فوق الشاشة.  
لضبط مستوى الصوت، استخدم مفاتيح مستوى الصوت.

## جدولة التنزيلات

لجدولة عملية تنزيل آلي لمقاطع فيديو في إحدى الخدمات  
اختر الخيارات < جدولة التنزيلات. يتم تنزيل مقاطع الفيديو الجديدة آليًا بشكل يومي في الوقت الذي تحدده.

## لإلغاء التنزيلات المجدولة

اختر تنزيل يدوي كطريقة التنزيل.

قد يؤدي ضبط التطبيق بحيث يقوم بتنزيل مقاطع الفيديو آليًا إلى إرسال كميات كبيرة من البيانات عبر شبكة مزود الخدمة. لمزيد من المعلومات حول تكاليف نقل البيانات، اتصل بمزود الخدمة.

## تدفقات الفيديو

اختر القائمة < مقاطع فيديو وتلفاز.

## لعرض التدفقات وإدارتها

اختر تدفقات فيديو.

## لعرض مقاطع الفيديو المتاحة في تدفق معين

اختر تدفقًا من القائمة.

يتم توزيع محتوى خدمات الفيديو المثبتة باستخدام تدفقات RSS.

اختر الخيارات ومما يلي:

اشتراكات العناصر — للتحقق من اشتراكاتك الحالية في الروابط.

تفاصيل العنصر — لعرض معلومات حول تدفقة فيديو.

إضافة تدفقة — اشترك في تدفقات جديدة. لتحديد تدفق من

الخدمات الموجودة في دليل الفيديو، اختر عبر دليل الفيديو.

تحديث العناصر — لتحديث محتوى كل الروابط.

إدارة الحساب — لإدارة خيارات حسابك لتدفقة معينة، إذا كانت

متاحة.

نقل — لنقل مقاطع الفيديو إلى الموقع المطلوب.

## فيديو

يعد لقطات الفيديو مكان لتخزين كافة الفيديوهات. يمكنك إنشاء قائمة بمقاطع الفيديو التي تم تنزيلها ومقاطع الفيديو التي تم تسجيلها باستخدام كاميرا الجهاز في عروض منفصلة.

افتح حافظة وعرض مقاطع فيديو، اختر الحافظة. عندما يكون مقطع فيديو قيد التشغيل، انقر فوق الشاشة لاستخدام مفاتيح التحكم للتحكم في المشغل.

لضبط مستوى الصوت، اضغط على مفتاح مستوى الصوت.

اختر الخيارات ومما يلي:

**استئناف التنزيل** — لاستئناف عملية تنزيل فاشلة أو تم إيقافها مؤقتًا.

**إلغاء التنزيل** — لإلغاء التنزيل.

**تفاصيل الفيديو** — لعرض معلومات حول مقطع فيديو.

**حالة الذاكرة** — لعرض مقدار الذاكرة المتاحة والمستخدم.

**فرز حسب** — لفرز مقاطع فيديو. اختر الفئة المطلوبة.

## نسخ مقاطع الفيديو بين جهازك وجهاز الكمبيوتر

هل قمت بتسجيل مقاطع فيديو باستخدام جهازك وترغب في مشاهدتها على جهاز الكمبيوتر؟ أو هل تريد نسخ مقاطع الفيديو من جهازك إلى جهاز الكمبيوتر؟ قم باستخدام كبل بيانات USB متوافق لنسخ مقاطع الفيديو بين جهازك وجهاز الكمبيوتر.

١ استخدم كبل بيانات USB متوافقًا لتوصيل جهازك بجهاز كمبيوتر.

إذا كنت تقوم بالنسخ بين بطاقة ذاكرة الجهاز وجهاز كمبيوتر، فتأكد من تركيب بطاقة الذاكرة.

٢ افتح التطبيق Nokia Ovi Suite الموجود على جهاز الكمبيوتر، ثم اتبع الإرشادات المعروضة.

## ضبط مقاطع الفيديو & التلفزيون

اختر القائمة > مقاطع فيديو وتلفاز.

اختر الخيارات > الضبط واختر مما يلي:

**تحديد خدمة الفيديو** — لاختبار خدمات الفيديو التي تريد عرضها على شاشة العرض الرئيسية. يمكنك أيضًا إضافة تفاصيل إلى خدمة فيديو أو حذف تفاصيل منها أو تعديل هذه التفاصيل أو عرضها. لا يمكنك تعديل خدمات الفيديو المثبتة مسبقًا.

**اتصال الشبكة** — لاختبار الاتصال يدويًا كل مرة يتم فيها فتح الاتصال، اختر السؤال عند الحاجة.

**تحكم الآباء** — لتحديد حد زمني لمقاطع الفيديو. تكون كلمة المرور المطلوبة هي نفس رمز قفل الجهاز. يكون ضبط المصنع لرمز القفل هو 12345. بالنسبة لخدمات الفيديو عند الطلب، يتم إخفاء مقاطع الفيديو التي لها حد زمني مماثل للحد الذي قمت بتحديدده أو أكبر منه.

**الذاكرة المفضلة** — اختر مكان حفظ مقاطع الفيديو التي تم تنزيلها. إذا امتلأت الذاكرة، يتم استخدام ذاكرة بديلة، إن كانت متوفرة.

**مصغرات** — لعرض صور مصغرة لروابط الفيديو وتنزيلها.

## تخصيص الجهاز

المتصلين وتخصيص هذه النغمات. ويتم عرض اسم الوضع الذي تم اختياره في أعلى الشاشة الرئيسية. وإذا كان الوضع "عام" هو الوضع المستخدم، يتم عرض التاريخ فقط.

اختر القائمة > الضبط ثم اختر الأوضاع.

انتقل إلى أحد الأوضاع، واختر مما يلي:

تنشيط — لتنشيط الوضع.

تخصيص — لتخصيص الوضع.

موقت — لضبط الوضع كي يتم تنشيطه حتى وقت معين، خلال فترة 24 ساعة المقبلة.

عند انتهاء الوقت الذي تم ضبطه، يتغير الوضع مرة أخرى إلى الوضع النشط السابق. يشير الرمز ① إلى وضع موقت، في الشاشة الرئيسية. لا يمكن تحديد وقت لوضع عدم الاتصال.

لإنشاء وضع جديد، اختر الخيارات > إنشاء جديد.

## نغمات الرنين ثلاثية الأبعاد

باستخدام نغمات الرنين ثلاثية الأبعاد، يمكنك تمكين تأثيرات الصوت ثلاثية الأبعاد لنغمات الرنين. لا تدعم كل نغمات الرنين المؤثرات ثلاثية الأبعاد.

اختر القائمة > الضبط ثم اختر الأوضاع. انتقل إلى أحد الأوضاع، ثم اختر الخيارات > تخصيص.

لتمكن المؤثر ثلاثي الأبعاد المُطبَّق على نغمة الرنين، اختر مؤثر نغمات الرنين ثلاثية الأبعاد، ثم اختر المؤثر المطلوب.

ويمكنك تخصيص جهازك من خلال تغيير وضع الاستعداد أو القائمة الرئيسية أو النغمات أو الموضوعات أو حجم الخط. ويمكن الوصول إلى معظم خيارات التخصيص مثل تغيير حجم الخط من خلال ضبط الجهاز.

## تغيير مظهر الجهاز

اختر القائمة > الضبط ثم اختر الموضوعات.

يمكنك استخدام الموضوعات لتغيير مظهر الشاشة، مثل صورة الخلفية.

لتغيير الموضوع المستخدم لجميع التطبيقات الموجودة على جهازك، اختر عامة. لمعاينة موضوع قبل تنشيطه، اذهب إلى الموضوع، ثم انتظر لثوانٍ قليلة. لتنشيط الموضوع، اختر الخيارات > تعيين. يشير ✓ إلى الموضوع النشط.

لوضع صورة أو عرض شرائح لصور متغيرة كخلفية في الشاشة الرئيسية، اختر صورة الخلفية > صورة أو عرض الشرائح.

لتغيير الصورة المعروضة على الشاشة الرئيسية عند استلام اتصال، اختر صورة المكالمات.

## الأوضاع

يمكنك استخدام الأوضاع لتعيين نغمات الرنين ونغمات تنبيه الرسائل ونغمات أخرى خاصة بمختلف الأحداث أو البيئات أو مجموعات

الخيارات > نقل إلى حافظة، واختر الحافظة الجديدة. ويمكنك أيضًا سحب أحد الرموز وإسقاطه في موقع جديد في القائمة الرئيسية.

## التطبيقات

### التقويم

باستخدام التقويم يمكنك إدارة قيود التقويم، مثل الاجتماعات



ومذكرات المهام والمناسبات السنوية.

لفتح التقويم  
اختر القائمة > التقويم.

### شاشات عرض التقويم

اختر القائمة > التقويم.

التبديل بين شاشات عرض التقويم  
اختر الخيارات > تغيير العرض > اليوم أو الأسبوع أو المهام.

تغيير اليوم الأول من الأسبوع أو تعديل ضبط منبه التقويم  
اختر الخيارات > الضبط. اليوم الأول من الأسبوع هو العرض الذي يتم عرضه عند فتح التقويم.

الانتقال إلى تاريخ محدد  
اختر الخيارات > ذهاب للتاريخ.

لتغيير مؤثر الصدى ثلاثي الأبعاد المطبق على نغمة الرنين، اختر صدى النغمات ثلاثية الأبعاد، ثم اختر المؤثر المطلوب.

للاستماع إلى مؤثر ثلاثي الأبعاد قبل اختياره، انتقل إلى المؤثر، ثم انتظر قليلاً.

### تعديل الشاشة الرئيسية

لتعديل العناصر مثل، إشعارات البريد الإلكتروني، اختر الخيارات > تعديل المحتوى من الشاشة الرئيسية.

لاختيار صورة أو عرض شرائح للصور كصورة خلفية في الشاشة الرئيسية، اختر القائمة > الضبط، ثم اختر الموضوعات > صورة الخلفية.

لتغيير الساعة المعروضة على الشاشة الرئيسية، انقر نقرًا خفيفًا فوق الساعة الموجودة على الشاشة الرئيسية، ثم اختر الخيارات > الضبط > نوع الساعة.

### تعديل القائمة الرئيسية

يمكنك الوصول إلى الوظائف الموجودة في جهازك من القائمة الرئيسية. لفتح القائمة الرئيسية، اضغط على مفتاح القائمة.


لتغيير عرض القائمة؛ حدد الخيارات > عرض القائمة أو عرض الشبكة.


لإعادة تنظيم القائمة الرئيسية، اختر الخيارات > تنظيم. على سبيل المثال، لنقل رمز قائمة إلى حافظة أخرى، اختر الرمز، ثم اختر


## شريط أدوات التقويم


اختر القائمة > التقويم.

من شريط أدوات التقويم، اختر مما يلي:


 العرض التالي — لاختيار عرض الشهر.

 العرض التالي — لاختيار عرض الأسبوع.

 العرض التالي — لاختيار عرض اليوم.

 العرض التالي — لاختيار عرض المهام.

 اجتماع جديد — لإضافة تذكير باجتماع جديد.

 مذكرة مهام جديدة — لإضافة مذكرة مهام جديدة.

## إنشاء قيد تقويم

اختر القائمة > التقويم.

١ انتقل إلى التاريخ المطلوب، واختر الخيارات > قيد جديد ومما يلي:

اجتماع — اضبط تذكيرًا للاجتماع.

طلب اجتماع — قم بإنشاء طلب اجتماع جديد وإرساله. يحتاج صندوق البريد إلى الإعداد.

مذكرة — اكتب ملاحظة عامة لليوم.

مناسبة سنوية — قم بإضافة تذكير بأعياد الميلاد والمناسبات الخاصة (يتم تكرار القيد كل سنة).

مذكرة مهام — اضبط تذكيرًا بمهمة يجب أدائها في تاريخ معين.

٢ املاً جميع الحقول. اختر حقلًا لإدخال النص. لإغلاق مربع حوار إدخال النص، اختر تم.

لإضافة وصف لإدخال، اختر الخيارات > إضافة وصف.

٣ اختر تم.

قد تختلف الخيارات المتاحة.

كتم صوت منبه التقويم أو إيقافه

اختر صامت أو إيقاف.

ضبط المنبه على غفوة

اختر غفوة.

لتحديد الفترة التي يصدر بعدها منبه التقويم صوتًا مرة أخرى في حالة ضبطه على غفوة، اختر الخيارات > الضبط > مدة غفوة المنبه.

## إدارة قيود التقويم

اختر القائمة > التقويم.

لمسح عدة قيود في المرة الواحدة

في عرض الشهر، اختر الخيارات > مسح قيد > قبل التاريخ المحدد أو كل القيد.

لتحديد إحدى المهام كمهمة مكتملة

في عرض المهام، انتقل إلى المهمة، ثم اختر الخيارات > تحديد بأنها تمت.

لإرسال مذكرة تقويم إلى جهاز متوافق

اختر الخيارات > إرسال.

وإذا لم يكن الجهاز الآخر متوافقًا مع التوقيت العالمي (UTC)، فقد لا يتم عرض معلومات الوقت الخاصة بقيود التقويم المستلمة بشكل صحيح.

**عرض المنبهات**  
اختر المنبهات. يشير إلى وجود منبه نشط ويشير إلى وجود منبه متكرر.

يمكنك مزامنة التقويم مع كمبيوتر متوافق باستخدام مجموعة برامج Ovi Suite. عند إنشاء قيد تقويم، اضبط خيار المزامنة المطلوب.

**حذف منبه**  
اختر المنبهات، ثم انتقل إلى المنبه، واختر الخيارات > مسح المنبه.

**إيقاف التنبيه**  
اختر إيقاف. إذا تم إيقاف تشغيل الجهاز عند انتهاء مدة أحد المنبهات، يقوم الجهاز بالتشغيل ذاتيًا ويصدر صوت نغمة المنبه.

**ضبط المنبه على غفوة**  
اختر غفوة.

**تحديد وقت الغفوة**  
اختر الخيارات > الضبط > مدة غفوة المنبه.

**تغيير نغمة التنبيه**  
اختر الخيارات > الضبط > نغمة منبه الساعة.

## التوقيت العالمي

من خلال التوقيت العالمي، يمكنك عرض الوقت الحالي في مواقع مختلفة.

اختر القائمة > التطبيقات > الساعة.

## الساعة

### ضبط الوقت والتاريخ

اختر القائمة > التطبيقات > الساعة.

اختر الخيارات > الضبط ومما يلي:

الوقت — لضبط الوقت.

التاريخ — لضبط التاريخ.

التحديث الآلي للوقت — لضبط الشبكة على تحديث معلومات الوقت والتاريخ والمنطقة الزمنية لجهازك آليًا (خدمة شبكة).

## المنبه

اختر القائمة > التطبيقات > الساعة.

### ضبط منبه جديد

١ اختر منبه جديد.

٢ ضبط وقت المنبه.

٣ اختر تكرار لضبط ما إذا كان سيتم تكرار التنبيه ومتى يكون ذلك.

٤ اختر تم.

## عرض الوقت

اختر التوقيت العالمي.

## إضافة مواقع إلى القائمة

اختر الخيارات > إضافة موقع.

## ضبط الموقع الحالي

انتقل إلى أحد المواقع، ثم اختر الخيارات > تعيين كموقع حالي. ويتم تغيير الوقت في جهازك وفقاً للموقع المحدد. تأكد من صحة الوقت ومطابقته للمنطقة الزمنية الخاصة بك.

## التطبيق RealPlayer

بواسطة التطبيق RealPlayer: يمكنك تشغيل مقاطع فيديو أو تدفق ملفات وسائط عبر الأثير دون الحاجة إلى حفظها على الجهاز أولاً.

لا يدعم التطبيق RealPlayer بالضرورة جميع تنسيقات الملفات أو جميع أنواع تنسيقات الملفات.

## تشغيل مقطع فيديو

اختر القائمة > التطبيقات < RealPlayer.

## تشغيل مقطع فيديو

اختر مقاطع الفيديو، ثم اختر مقطع الفيديو.

## قائمة آخر الملفات التي تم تشغيلها

في شاشة العرض الرئيسية، اختر التشغيلات الأخيرة.

انتقل إلى مقطع فيديو، ثم اختر الخيارات، واختر مما يلي:

استخدام مقطع فيديو — لتخصيص مقطع فيديو إلى اسم أو ضبطه كنغمة رنين.

تحديد/عدم تحديد — لتحديد العنصر أو إلغاء تحديده، لإرسال عدة عناصر أو مسحها في الوقت ذاته.

عرض التفاصيل — لعرض التفاصيل مثل، التنسيق ودقة الشاشة والمدة.

الضبط — لتعديل الضبط الخاص بتشغيل مقطع الفيديو وتدقيقه.

## تدفق محتوى عبر الأثير

اختر القائمة > التطبيقات < RealPlayer.

يعد تدفق المحتوى عبر الأثير خدمة شبكة. اختر روابط التشغيل، ثم اختر رابطاً. يمكنك أيضاً استلام رابط تشغيل في رسالة نصية أو رسالة وسائط متعددة، أو فتح رابط على صفحة ويب.

وقبل بدء تدفق المحتوى المباشر، يتصل جهازك بالموقع ويبدأ تحميل المحتوى. ولا يتم حفظ المحتوى في جهازك.

في برنامج RealPlayer، يمكنك فتح روابط RTSP فقط ومع ذلك، يمكن لبرنامج RealPlayer تشغيل ملف RAM إذا قمت بفتح رابط HTTP له في متصفح.

## ضبط RealPlayer

اختر القائمة > التطبيقات < RealPlayer.

يمكنك استلام ضبط التطبيق RealPlayer في رسالة خاصة من مزود الخدمة الخاص بك. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.



- ١ لتعديل ضبط الفيديو، اختر الخيارات < الضبط > فيديو.
- ٢ لاختيار ما إذا كنت تريد استخدام مركز خدمة بروكسي وتغيير نقطة الوصول الافتراضية وضبط نطاق المنفذ المستخدم عند الاتصال، اختر الخيارات < الضبط > تشغيل على الشبكة. لمعرفة الضبط الصحيح، اتصل بمزود الخدمة لديك.
- ٣ لتعديل الضبط المتقدم، اختر الخيارات < الضبط > تشغيل على الشبكة < الشبكة > الخيارات < ضبط متقدم.
- ٤ لاختيار عرض النطاق المستخدم لنوع إحدى الشبكات، اختر نوع الشبكة والقيمة المطلوبة.
- لتعديل عرض النطاق بنفسك، اختر بتحديد المستخدم.

## مسجل



يمكنك استخدام المسجل لتسجيل مذكرات صوتية ومحادثات هاتفية. يمكنك أيضاً إرسال مقاطع صوتية إلى الأصدقاء.

اختر القائمة < التطبيقات > المسجل.

## تسجيل مقطع صوتي

اختر .

## إيقاف تسجيل مقطع صوتي


اختر .

## الاستماع إلى المقطع الصوتي

اختر .

## إرسال مقطع صوتي كرسالة اختر الخيارات < إرسال.

## تسجيل محادثة هاتفية

افتح المسجل أثناء مكالمات صوتية، ثم اختر . يسمع الطرفان نغمة على فترات زمنية منتظمة أثناء التسجيل.

## اختيار جودة التسجيل أو مكان حفظ مقاطع الصوت اختر الخيارات < الضبط.

لا يمكن استخدام المسجل في حال استخدام خاصية طلب البيانات أو عند إجراء اتصال عبر GPRS.

## الملاحظات

### حول الملاحظات



اختر القائمة < التطبيقات > ملاحظات.

يمكنك كتابة ملاحظات وحفظ ملفات نصوص بسيطة (بتنسيق ملفات .txt) إلى تطبيق الملاحظات.

## كتابة ملاحظة

١ اختر القائمة < التطبيقات > ملاحظات.

٢ اختر الخيارات < ملاحظة جديدة.

٣ أدخل نصاً في حقل الملاحظة.

٤ اختر تم.

اختر القائمة > التطبيقات > ملاحظات.

اختر الخيارات واختر مما يلي:

فتح — لفتح الملاحظة.

إرسال — لإرسال الملاحظة إلى أجهزة أخرى متوافقة.

مسح — لمسح ملاحظة. يمكنك أيضاً مسح عدة ملاحظات مرة واحدة. لتحديد كل ملاحظة تريد مسحها، اختر الخيارات > تحديد/عدم تحديد، ثم امسح الملاحظات.

التزامن — لمزامنة الملاحظات مع تطبيقات متوافقة على جهاز متوافق، أو تحديد ضبط التزامن.

## المكتب

### مدير الملفات

#### حول مدير الملفات

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > مدير الملفات.

باستخدام مدير الملفات، يمكنك استعراض الملفات الموجودة على جهازك أو على محرك خارجي متوافق وإدارتها وفتحها.

#### البحث عن ملفات وتنظيمها

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > مدير الملفات.

#### البحث عن ملف

اختر الخيارات > بحث. أدخل نص بحث يطابق اسم الملف.

## نقل الملفات والحافظات ونسخها

اختر الخيارات > تنظيم، ثم اختر الخيار المطلوب.

### فرز الملفات

اختر الخيارات > فرز حسب، ثم اختر الفئة المطلوبة.

### تعديل بطاقة الذاكرة

يمكنك تهيئة بطاقة الذاكرة لمسح البيانات الموجودة عليها، أو يمكنك حماية البيانات الموجودة على بطاقة الذاكرة بكلمة سر.

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > مدير الملفات.

### إعادة تسمية بطاقة ذاكرة أو تهيئتها

اختر بطاقة الذاكرة واختر الخيارات > خيارات بطاقة الذاكرة، ثم الخيار المطلوب.

### بطاقة ذاكرة محمية بكلمة سر

اختر بطاقة الذاكرة، ثم اختر الخيارات > كلمة السر لبطاقة الذاكرة.

هذه الخيارات متاحة عند تثبيت بطاقة ذاكرة متوافقة في الجهاز فقط.

### نسخ الملفات احتياطياً

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > مدير الملفات، ثم اختر النسخ الاحتياطي.

## القاموس

يمكنك ترجمة الكلمات من لغة إلى أخرى. وقد لا يتم دعم جميع اللغات.

### البحث عن كلمة لترجمتها

- 1 اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > القاموس.
- 2 قم بإدخال نص في حقل البحث. بمجرد إدخالك للنص، يتم عرض اقتراحات للكلمة المراد ترجمتها.
- 3 اختر الكلمة من القائمة.

اختر الخيارات واختر مما يلي:

استماع — للاستماع إلى الكلمة المحددة.

التاريخ — للبحث عن الكلمات التي تمت ترجمتها من قبل من الجلسة الحالية.

اللغات — لتغيير اللغة المصدر أو الهدف، قم بتنزيل لغات من الإنترنت أو قم بإزالة لغة من القاموس. لا يمكنك إزالة اللغة الإنجليزية من القاموس. يمكنك تثبيت لغتين إضافيتين، بجانب الإنجليزية.

حديث — لتعديل ضبط ميزة الصوت. يمكنك ضبط سرعة الصوت ومستواه.

## التطبيق Quickoffice

### حول Quickoffice

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > Quickoffice.

يتكون Quickoffice مما يلي:

- تطبيق Quickword لعرض مستندات Microsoft Word

يوصى بنسخ ذاكرة الجهاز احتياطياً بانتظام إلى جهاز كمبيوتر متوافق أو بطاقة ذاكرة متوافقة.

**تلميح:** إذا كان لديك محتوى محمي بموجب إدارة الحقوق الرقمية (DRM)، فاستخدم Nokia Ovi Suite لنسخ التراخيص والمحتوى إلى الكمبيوتر.

## تهيئة الذاكرة الكلية

- 1 اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > مدير الملفات.
- 2 اختر الذاكرة الكلية.
- 3 اختر الخيارات > تهيئة الذاكرة الكلية. ولا تقم بتهيئة الذاكرة الكلية باستخدام برامج جهاز الكمبيوتر؛ حيث قد يسبب ذلك أداءً منخفضاً.

عند إعادة تهيئة الذاكرة الكلية، يتم مسح جميع البيانات الموجودة على البطاقة بشكل دائم. لذا قم بإجراء نسخ احتياطي للبيانات التي تريد الاحتفاظ بها قبل تهيئة الذاكرة الكلية. يمكنك استخدام Nokia Ovi Suite لعمل نسخة احتياطية من البيانات وحفظها على جهاز كمبيوتر متوافق. وقد تمنع تقنيات إدارة الحقوق الرقمية استرجاع بعض نسخ البيانات الاحتياطية. ولمزيد من المعلومات حول إدارة الحقوق الرقمية المستخدمة للمحتوى الخاص بك، اتصل بمزود الخدمة.

لا تضمن التهيئة تلف كافة البيانات السرية المخزنة على الذاكرة الكلية للجهاز بشكل دائم. حيث تقوم التهيئة العادية فقط بتحديد المنطقة التي تمت تهيئتها وفقاً للمساحة المتاحة، وحذف العنوان للبحث عن الملفات مرة أخرى. وقد يكون استرداد البيانات التي تمت تهيئتها أو حتى التي تمت الكتابة فوقها ممكناً باستخدام أدوات وبرامج استرداد خاصة.

- تطبيق Quicksheet لعرض أوراق عمل Microsoft Excel
- تطبيق Quickpoint لعرض عروض Microsoft PowerPoint التقديمية
- تطبيق Quickmanager لشراء البرنامج

وإذا كان لديك إصدار المحرر من التطبيق Quickoffice، يمكنك أيضًا تحرير الملفات.

وليست جميع تنسيقات أو خصائص الملفات الأخرى مدعومة.

## المحول

باستخدام المحول، يمكنك تحويل المقاييس من وحدة إلى أخرى. المحول ذو دقة محدودة، ويحتمل حدوث أخطاء تحويلية.

## حول المحول



اختر القائمة < التطبيقات > المكتب < المحول.

باستخدام تطبيق المحول، يمكنك تحويل المقاييس من وحدة إلى أخرى.

## تحويل المقاييس

يمكنك تحويل المقاييس، مثل الطول من وحدة إلى أخرى.

اختر القائمة < التطبيقات > المكتب < المحول.

١ في حقل النوع، اختر المقياس الذي تريد استخدامه.

٢ في حقل الوحدة الأول، اختر الوحدة التي تريد التحويل منها.

- ٣ في حقل الوحدة الثاني، اختر الوحدة التي تريد التحويل إليها.
- ٤ في حقل المبلغ الأول، أدخل القيمة التي تريد تحويلها. يعرض حقل المبلغ الثاني القيمة التي تم تحويلها آليًا.

## تحويل العملة

١ اختر القائمة < التطبيقات > المكتب < المحول والخيارات < نوع التحويل > العملة.

٢ في حقل الوحدة الثاني، اختر العملة التي ترغب في التحويل إليها.

٣ في حقل المبلغ الأول، أدخل القيمة التي تريد تحويلها. يعرض حقل المبلغ الثاني القيمة التي تم تحويلها آليًا.

## ضبط أسعار الصرف

يُمكنك من تحويل العملة إلى وحدة عملة أخرى. قبل تحويل العملة، ينبغي عليك تعيين العملة الأساسية (عادة تكون عملتك المحلية)، وإضافة سعر الصرف. ويمكنك ضبط أسعار الصرف لعدة عملات، وتغييرها في وقت لاحق.

اختر القائمة < التطبيقات > المكتب < المحول ثم الخيارات < نوع التحويل > العملة.

## اختيار العملة الأساسية

١ اختر الخيارات < أسعار العملة.

٢ اختر عملة.

٣ اختر الخيارات < ضبط كعملة أساسية. سعر العملة الأساسية دائمًا يكون ١.

## إضافة أسعار الصرف

١ اختر الخيارات > أسعار العملة.

٢ اختر عملة.

٣ أدخل أسعار الصرف لل عملات.

## إعادة تسمية عملة

اختر الخيارات > أسعار العملة، ثم انتقل إلى اسم العملة واختر الخيارات > إعادة تسمية العملة.

عند تغيير العملة الأساسية، يتم إدخال أسعار صرف العملات الجديدة، حيث يتم مسح جميع أسعار صرف العملات السابقة.

## الحاسبة

### إجراء عملية حسابية

١ اختر القائمة > التطبيقات > المكنب > الحاسبة.

٢ أدخل الرقم الأول من العملية الحسابية.

لمسح أحد الأرقام، اضغط على المفتاح مسافة للخلف.

٣ اختر وظيفة، مثل إضافة أو طرح.

٤ أدخل الرقم التالي من العملية الحسابية.

٥ اختر =.

إن دقة الحاسبة محدودة وتم تصميمها لإجراء العمليات الحسابية البسيطة فقط.

## حفظ العمليات الحسابية

يمكنك حفظ نتيجة إحدى العمليات الحسابية واستخدامها في عملية حسابية جديدة. تحل النتيجة التي تم حفظها محل النتيجة التي تم تخزينها سابقاً في الذاكرة.

### لحفظ نتيجة إحدى العمليات الحسابية

اختر الخيارات > الذاكرة > حفظ.

### لجلب نتيجة إحدى العمليات الحسابية

اختر الخيارات > الذاكرة > استرجاع.

### لعرض آخر نتيجة تم حفظها

اختر الخيارات > آخر نتيجة. لا يؤدي الخروج من تطبيق الحاسبة أو إيقاف تشغيل الجهاز إلى مسح الذاكرة. يمكنك استدعاء آخر نتيجة تم حفظها في المرة القادمة التي تفتح فيها تطبيق الحاسبة.

## Zip manager (مدير ضغط الملفات)



اختر القائمة > التطبيقات > المكنب > Zip.

باستخدام Zip manager (مدير ضغط الملفات)، يمكنك إنشاء ملفات أرشفة جديدة لتخزين الملفات المضغوطة بتنسيق ZIP، وإضافة ملفات فردية أو متعددة مضغوطة أو أدلة إلى الأرشيف، وتعيين كلمة مرور الأرشيف لملفات الأرشيف المحمية أو مسحها أو تغييرها، وتغيير الضبط مثل مستوى الضغط المستخدم.

ويمكنك حفظ الملفات المؤرشفة في ذاكرة الجهاز أو على بطاقة ذاكرة.



اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > ملاح. نشطة.

تسمح لك الملاحظات النشطة بإنشاء ملاحظات تحتوي على صور ومقاطع صوت أو فيديو. يمكنك أيضاً ربط ملاحظة باسم. يتم عرض الملاحظة أثناء إجراء مكالمات بالاسم.

### إنشاء ملاحظات وتعديلها

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > ملاح. نشطة.

### إنشاء ملاحظة

ابدأ الكتابة.

### تعديل ملاحظة

افتح الملاحظة، ثم اختر الخيارات > خيارات التعديل.

اختر الخيارات ثم اختر مما يلي:

إدراج — لإدراج عناصر في الملاحظة.

إرسال — لإرسال الملاحظة إلى جهاز متوافق.

ربط الملاحظة بالمكالمة — اختر إضافة أسماء لربط ملاحظة باسم. يتم عرض الملاحظة عند إجراء مكالمات إلى الاسم أو الرد على مكالمات منه.

اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > ملاح. نشطة والخيارات > الضبط.

### اختيار مكان حفظ الملاحظات

اختر الذاكرة المستخدمة، ثم اختر الذاكرة المطلوبة.

### تغيير تخطيط الملاحظات النشطة

اختر تغيير العرض > شبكة أو قائمة.

### عرض الملاحظة أثناء المكالمات الهاتفية

اختر عرض الملاحظة أثناء مكالمات > نعم.

تلميح: وإذا كنت لا تريد عرض ملاحظات أثناء المكالمات الهاتفية مؤقتاً، اختر عرض الملاحظة أثناء مكالمات > لا. وبهذه الطريقة لا تتم إزالة الروابط بين الملاحظات وبطاقات الأسماء.

### Adobe Reader



اختر القائمة > التطبيقات > المكتب > Adobe PDF.

باستخدام برنامج Adobe Reader، يمكنك قراءة وثائق PDF باستخدام جهازك والبحث عن نصوص في الوثائق وتعديل الضبط مثل مستوى التكبير/التصغير وعروض الصفحة وإرسال ملفات PDF باستخدام البريد.

قد يتم تعيين الضبط مسبقاً للجهاز بواسطة مزود الخدمة وقد لا تتمكن من تغييره.

## ضبط الهاتف

## ضبط التاريخ والوقت

اختر القائمة > الضبط والهاتف > التاريخ والوقت.

اختر مما يلي:

**الوقت** — لإدخال الوقت الحالي.

**المنطقة الزمنية** — لاختيار موقعك.

**التاريخ** — لإدخال التاريخ الحالي.

**صيغة التاريخ** — لاختيار صيغة التاريخ.

**فاصل التاريخ** — لاختيار الرمز الذي يفصل بين الأيام والشهور والسنوات.

**صيغة الوقت** — لاختيار صيغة الوقت.

**فاصل الوقت** — لاختيار الرمز الذي يفصل بين الساعات والدقائق.

**نوع الساعة** — لاختيار نوع الساعة.

**نغمة منبه الساعة** — لاختيار نغمة منبه الساعة.

**مدة غفوة المنبه** — لضبط مدة الغفوة.

**أيام العمل** — لاختيار أيام العمل الخاصة بك. ويمكنك عندئذ ضبط منبه لصباح أيام العمل فقط على سبيل المثال.

**التحديث الآلي للوقت** — لضبط الجهاز لتحديث الوقت والتاريخ والمنطقة الزمنية آلياً. وقد لا تتاح خدمة الشبكة هذه في جميع الشبكات.

## الحديث

اختر القائمة > الضبط > الهاتف > حديث.

باستخدام تطبيق الحديث، يمكنك ضبط اللغة والصوت وخصائص الصوت لقارئ الرسائل.

**لضبط اللغة لقارئ الرسائل**

اختر اللغة. لتنزيل لغات إضافية إلى الجهاز، اختر الخيارات > تنزيل لغات.

**تلميح:** عند تنزيل لغة جديدة، يجب عليك تنزيل أحد الأصوات على الأقل لهذه اللغة.

**لضبط صوت التحدث**

اختر الصوت. يعتمد الصوت على اللغة المحددة.

**لضبط معدل التحدث**

اختر السرعة.

**لضبط مستوى صوت التحدث**

اختر مستوى الصوت.

## لعرض تفاصيل صوت

افتح علامة تبويب الصوت، ثم اختر الصوت ثم الخيارات > تفاصيل الصوت. للاستماع إلى صوت، اختر الصوت، ثم الخيارات > تشغيل الصوت.

## مسح اللغات أو الأصوات

اختر العنصر، ثم الخيارات > مسح.

## تغيير لغة الكتابة

اختر لغة الكتابة.

## تنشيط إدخال النص التنبؤي

اختر النص التنبؤي.

## ضبط الشاشة

اختر القائمة > الضبط والهاتف > الشاشة.

اختر مما يلي:

**الحساسية للضوء** — لضبط الحساسية للضوء بجهازك. وتقوم خاصية الحساسية للضوء بتشغيل الأضواء عندما تكون الإضاءة في موقعك خافتة، وبإيقاف تشغيلها عندما تكون الإضاءة ساطعة.

**حجم الخط** — لاختيار حجم النص والرموز على الشاشة.

**الترحيب أو الشعار** — لاختيار ما إذا كنت ترغب في عرض رسالة ترحيب أو صورة عند تشغيل الجهاز.

**مهلة الإضاءة** — لضبط مدة بقاء الإضاءة عند التوقف عن استخدام الجهاز.

## الأوامر الصوتية

### تنشيط الأوامر الصوتية

اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاتصال الموجود في الشاشة الرئيسية، ثم انطق أمرًا. الأمر الصوتي هو اسم التطبيق أو الوضع المعروض في القائمة.

## ضبط قارئ الرسائل

لتغيير ضبط قارئ الرسائل، افتح علامة التبويب الضبط، ثم حدد ما يلي:

**الكشف عن اللغة** — لتنشيط الكشف الآلي عن لغة القراءة.

**قراءة مستمرة** — لتنشيط القراءة المستمرة لجميع الرسائل المحددة.

**مطالبات التحديث** — ضبط قارئ الرسائل لإدراج المطالبات في الرسائل.

**مصدر الصوت** — للاستماع إلى الرسائل من خلال سماعة الأذن أو السماعة الخارجية.

## ضبط اللغة

اختر القائمة > الضبط والهاتف > اللغة.

## تغيير لغة الجهاز

اختر لغة الهاتف.



## ضبط الشريحة المنزلقة

اختر القائمة < الضبط والهاتف > إدارة الهاتف < إعدادات الغطاء.

لضبط الجهاز على قفل لوحة المفاتيح عند إغلاق الغطاء، اختر ق. الغطاء لقفول. المفاتيح.

## ضبط الجهاز الملحق

اختر القائمة < الضبط والهاتف > الأجهزة الملحقة.

قد تشير بعض منافذ توصيل الأجهزة الملحقة إلى نوع الجهاز الملحق الذي تم توصيله بالجهاز.

اختر جهازًا ملحقًا، واختر مما يلي:

**الوضع الافتراضي** — لضبط الوضع الذي تريد تنشيطه في كل مرة تقوم فيها بتوصيل جهاز ملحق متوافق معين بجهازك.

**رد آلي** — لضبط الجهاز للرد على مكالمات واردة آليًا بعد ٥ ثوان. إذا تم تعيين نوع الرنين على نغمة تنبيه واحدة أو صامت، يتم تعطيل الرد الآلي.

**الأضواء** — لتعيين بقاء تشغيل الأضواء بعد انتهاء المهلة.

يعتمد الضبط المتاح على نوع الجهاز الملحق.

لتغيير الضبط لاتصال خرج التليفزيون، اختر مخرج التلفزيون ومما يلي:

**الوضع الافتراضي** — لضبط الوضع الذي تريد تنشيطه في كل مرة تقوم فيها بتوصيل كبل توصيل فيديو من Nokia بجهازك.

لعرض قائمة الأوامر الصوتية، اختر القائمة < الضبط ثم اختر الهاتف > الأوامر الصوتية.

اختر الخيارات، ثم اختر مما يلي:

**تغيير الأمر** — لتعديل الأوامر الصوتية.

**سماع** — للاستماع إلى بصمة الصوت المجمعة.

**حذف الأمر الصوتي** — لإزالة أمر صوتي قمت بإضافته يدويًا.

**الضبط** — لتعديل الضبط.

**برنامج تعليمي للأوامر الصوتية** — لفتح البرنامج التعليمي للأوامر الصوتية.

## ضبط المستشعر وتدوير العرض

عندما تقوم بتنشيط المستشعرات في جهازك، يمكنك التحكم في وظائف معينة بتدوير الجهاز.

اختر القائمة < الضبط والهاتف > ضبط المستشعر.

اختر مما يلي:

**المستشعرات** — قم بتنشيط المستشعرات.

**التحكم بالتدوير** — اختر كتم صوت المكالمات وغفوة المنبهات لكتم المكالمات وغفوة المنبهات بتدوير الجهاز، حيث ستتحج الشاشة لأسفل. اختر تدوير آلي للعرض لتدوير محتوى العرض آليًا، عندما تقوم بتدوير الجهاز على جانبه الأيسر أو للخلف في وضع رأسي. قد لا تدعم بعض التطبيقات والمزايا تدوير محتوى العرض.

قد تتسلم أوضاع مركز خدمة وإعدادات ضبط تهيئة مختلفة من مزودي الخدمة لديك ومن قسم إدارة المعلومات بالشركة. وقد تتضمن إعدادات ضبط التهيئة هذه اتصالاً وإعدادات ضبط أخرى تستخدمها تطبيقات مختلفة في جهازك.

### استلام ضبط التهيئة

- 1 اختر الخيارات > أوضاع مركز الخدمة.
- 2 انتقل إلى أحد الأوضاع، ثم اختر الخيارات > بدء التهيئة.

### إنشاء وضع مركز خدمة

اختر الخيارات > أوضاع مركز الخدمة > الخيارات > وضع مركز خدمة جديد.

### مسح وضع مركز خدمة

اختر الخيارات > مسح.

### ضبط الحماية

#### الهاتف وSIM

يمكنك تحديد ضبط الحماية لجهازك ولبطاقة SIM. على سبيل المثال، يمكنك تغيير رموز الوصول.

اختر القائمة > الضبط والهاتف > إدارة الهاتف > ضبط الحماية > الهاتف وبطاقة SIM.

اختر مما يلي:

**عرض التلفزيون إلى ارتفاعه** — لاختيار نسبة العرض إلى الارتفاع لشاشة التلفزيون.

**نظام التلفزيون** — لاختيار نظام إشارة الفيديو التناظري المتوافق مع جهاز التلفزيون.

**مرشح الارتعاش** — لتحسين جودة الصورة على شاشة التلفزيون، اختر تشغيل. قد لا يقلل مرشح الارتعاش وميض الصورة على كل شاشات التلفزيون.

### ضبط التطبيقات

اختر القائمة > الضبط والهاتف > ضبط التطبيقات.

في ضبط التطبيقات، يمكنك تعديل ضبط بعض التطبيقات في جهازك.

لتعديل الضبط، يمكنك أيضاً اختيار الخيارات > الضبط في كل تطبيق.

### تحديثات الجهاز

باستخدام "تحديثات الجهاز"، يمكنك الاتصال بمركز خدمة واستلام ضبط التهيئة لجهازك، أو إنشاء أوضاع مركز خدمة جديدة، أو عرض إصدار البرامج ومعلومات الجهاز الحالية، أو عرض أوضاع مركز الخدمة الحالية وإدارتها.

اختر القائمة > الضبط والهاتف > إدارة الهاتف > تحديثات الجهاز.

في حال دعم الشبكة لتحديثات البرامج عبر الأثير، فقد يكون بإمكانك أيضاً طلب تحديثات من خلال الهاتف.

**طلب رمز PIN** — عندما يكون نشطًا، سيتم مطالبتك بإدخال الرمز في كل مرة تقوم فيها بتشغيل الجهاز. وقد لا تسمح بعض بطاقات SIM بإلغاء تنشيط طلب رمز PIN.

**رمز PIN و رمز PIN2 و رمز القفل** — لتغيير رمز PIN ورمز PIN2 ورمز القفل. ويمكن لهذه الرموز أن تتضمن فقط أرقامًا تتراوح ما بين ٠ و٩. يراعى تجنب استخدام رموز الوصول المشابهة لأرقام الطوارئ لمنع الاتصال العرضي برقم الطوارئ. في حالة نسيان رمز PIN أو PIN2، اتصل بمزود الخدمة. بينما إذا نسيت رمز القفل، فاتصل بمركز Nokia Care أو مزود الخدمة الخاص بك.

**مدة القفل الآلي للهاتف** — لتفادي الاستخدام غير المصرح به، اضبط الجهاز على مهلة يتم قفله بعدها آليًا. ولا يمكن استخدام جهاز مقفل حتى يتم إدخال رمز القفل الصحيح. لإلغاء تنشيط هذا الخيار، اختر لا يوجد.

**قفل عند تغيير بطاقة SIM** — اضبط الجهاز على المطالبة برمز القفل عندما يتم إدخال بطاقة SIM غير معروفة في جهازك. ويحتفظ الجهاز بذاكرة من بطاقات SIM التي يتم التعرف عليها على أنها بطاقات المالك.

**قفل الهاتف عن بعد** — لتمكين القفل عن بعد أو تعطيله.

**مجموعة مغلقة** — حدد مجموعة من الأشخاص يمكنك الاتصال بهم ويمكنهم الاتصال بك (خدمة الشبكة).

**تأكيد خدمات بطاقة SIM** — اضبط الجهاز على المطالبة بالتأكيد عندما تستخدم خدمة بطاقة SIM (خدمة الشبكة).

## إدارة الشهادات

تحمي الشهادات الرقمية المحتوى الخاص بك عند نقل المعلومات السرية. ويجب استخدام الشهادات عند الاتصال ببنك عبر الإنترنت أو

بموقع آخر، أو عند الاتصال بمركز خدمة بعيد بهدف اتخاذ إجراءات تتضمن نقل معلومات سرية.

ويجب استخدام الشهادات أيضًا عندما تريد تقليل خطر الفيروسات أو غيرها من البرامج الضارة الأخرى والتأكد من مصادقة البرامج عند تنزيل البرامج وتثبيتها.

اختر القائمة < الضبط ثم اختر الهاتف < إدارة الهاتف < ضبط الحماية < إدارة الشهادات واختر نوع الشهادة المطلوبة.

لا تتضمن الشهادات الرقمية السلامة؛ حيث يتم استخدامها للتحقق من أصل البرامج.

**هام:** حتى لو كان استخدام الشهادات يقلل بدرجة ملحوظة من المخاطر المحتملة في الاتصالات البعيدة وتثبيت البرامج، يجب استخدامها بشكل صحيح لكي تستفيد من درجات الأمان العليا. إن وجود شهادة حماية بحد ذاته لا يعني توفر أي نوع من الحماية ولهذا يجب أن تتضمن إدارة شهادة التعريف شهادات صحيحة أو أصلية أو موثوق بها لتوفير مستوى أعلى من الأمان. إن للشهادات فترة صلاحية محددة. إذا تم عرض "Expired certificate" (انتهت فترة الصلاحية للشهادة المحددة) أو "Certificate not valid yet" (لم تبدأ فترة الصلاحية للشهادة المحددة بعد) حتى لو كانت الشهادة صالحة، فتأكد من صحة التاريخ والوقت الموجودين حاليًا بالهاتف.

## وحدة الحماية

توفر وحدة الحماية خدمات حماية للتطبيقات المختلفة.

اختر القائمة < الضبط ثم اختر الهاتف < إدارة الهاتف < ضبط الحماية < وحدة الحماية ووحدة الحماية المطلوبة.

## لعرض تفاصيل وحدة الحماية اختر الخيارات > تفاصيل الحماية.

### استعادة الضبط الأصلي

قد تحتاج إلى إعادة ضبط بعض إعدادات الضبط إلى قيمها الأصلية.  
يجب إنهاء جميع المكالمات والاتصالات النشطة.

اختر القائمة > الضبط والهاتف > إدارة الهاتف > ضبط المصنع.  
لاستعادة الضبط، يلزم إدخال رمز القفل.

بعد إعادة الضبط، قد يستغرق الجهاز وقتًا أطول حتى يبدأ التشغيل.  
في حين لا تتأثر المستندات والملفات.

### المحتوى المحمي

يأتي محتوى إدارة الحقوق الرقمية (DRM) المحمي، على سبيل المثال  
بعض ملفات الوسائط مثل الصور أو الموسيقى أو مقاطع الفيديو مع  
ترخيص مرتبط يحدد حقوقك في استخدام المحتوى.

ويمكنك عرض تفاصيل التراخيص وحالتها وجلب التراخيص وحذفها.

### إدارة تراخيص الحقوق الرقمية

اختر القائمة > الضبط > الهاتف > إدارة الهاتف > ضبط  
الحماية > المحتوى المحمي.

### إدارة الحقوق الرقمية

قد يستخدم مالكو المحتوى أنواعًا مختلفة من تقنيات إدارة الحقوق  
الرقمية لحماية حقوق الملكية الفكرية، بما في ذلك حقوق النشر.

يستخدم هذا الجهاز أنواعًا مختلفة من برامج إدارة الحقوق الرقمية  
للوصول إلى محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي. باستخدام هذا  
الجهاز يمكنك الوصول إلى المحتوى المحمي باستخدام WMDRM 10 و  
OMA DRM 1.0 و OMA DRM 2.0. وإذا لم يتمكن أحد برامج إدارة الحقوق  
الرقمية من حماية المحتوى، قد يطلب مالكو المحتوى بإلغاء قدرة  
برنامج إدارة الحقوق الرقمية على الوصول إلى محتوى إدارة الحقوق  
الرقمية المحمي. قد يؤدي الإلغاء إلى منع تجديد محتوى إدارة الحقوق  
الرقمية المحمي الموجود في جهازك. لا يؤثر إلغاء برامج إدارة الحقوق  
الرقمية على استخدام المحتوى المحمي مع أنواع أخرى من إدارة  
الحقوق الرقمية أو استخدام محتوى إدارة الحقوق الرقمية غير  
المحمي.

يأتي محتوى إدارة الحقوق الرقمية (DRM) المحمي مصحوبًا بترخيص  
مرتبط يحدد حقوقك في استخدام المحتوى.

إذا كان جهازك يحتوي على محتوى OMA DRM محمي، فقم باستخدام  
ميزة النسخ الاحتياطية من Nokia Ovi Suite لعمل نسخ احتياطية من  
مفاتيح التشغيل والمحتوى.

إذا كان جهازك يحتوي على محتوى WMDRM محمي، سيتم فقد كلٍّ من  
الترخيص والمحتوى في حالة تهيئة ذاكرة الجهاز. قد تفقد أيضًا  
الترخيص والمحتوى في حالة تلف الملفات الموجودة على جهازك. قد  
يؤدي فقد الترخيص أو المحتوى إلى الحد من قدرتك على استخدام  
نفس المحتوى على جهازك مرة أخرى. لمزيد من المعلومات، اتصل  
بمزود الخدمة.

قد تكون بعض التراخيص متصلة ببطاقة SIM محددة، ولا يمكن الوصول  
إلى المحتوى المحمي سوى في حالة إدراج بطاقة SIM بالجهاز.

## أصواء الإشعار

اختر القائمة > الضبط والهاتف > أصواء الإشعار.

لتشغيل إضاءة التنفس في وضع الاستعداد أو إيقاف تشغيلها، اختر ضوء الوميض.

عندما يتم تشغيل ضوء التنفس في وضع الاستعداد، يضيء مفتاح القائمة بصفة دورية.

لتشغيل ضوء الإشعار أو إيقاف تشغيلها، اختر مؤشر الإشعار.

عند تشغيل ضوء الإشعار، يضيء مفتاح القائمة لفترة تحددها أنت لإشعارك بوجود أحداث فائتة، كمكالمات لم يرد عليها أو رسائل غير مقروءة.

## مدير التطبيقات

### حول مدير التطبيقات

اختر القائمة > الضبط ومدير تطبيقات.

باستخدام مدير التطبيقات، يمكنك مشاهدة حزم البرامج المثبتة على جهازك. ويمكنك عرض تفاصيل التطبيقات المثبتة وحذف التطبيقات وتحديد ضبط التثبيت.

يمكنك تثبيت أنواع التطبيقات والبرامج التالية:

- تطبيقات JME القائمة على تقنية Java™ بامتداد الملفات jad. أو jar.


- التطبيقات والبرامج الأخرى الملائمة لنظام التشغيل Symbian والمتوفرة بامتدادات الملف sis. أو sisx.
  - التطبيقات المصغرة التي بامتداد ملف wgz.
- قم فقط بتثبيت البرامج المتوافقة مع جهازك.


## تثبيت تطبيقات


يمكنك نقل ملفات التثبيت إلى جهازك من كمبيوتر متوافق، أو تنزيلها أثناء التصفح أو استلامها عبر رسالة وسائط متعددة أو كمرق بمرسالة بريد إلكتروني أو باستخدام طرق الاتصال الأخرى، مثل اتصال Bluetooth.


يمكنك استخدام برنامج Nokia Application Installer الموجود في مجموعة برامج الكمبيوتر Nokia Ovi Suite لتثبيت تطبيق على جهازك.

تشير الرموز في مدير التطبيقات إلى ما يلي:

تطبيق SIS أو SISX 

تطبيق Java 

widgets 

تطبيق تم تثبيته على بطاقة الذاكرة 

تطبيق تم تثبيته على الذاكرة الكبيرة 

❗ هام: قم بتثبيت واستخدام التطبيقات والبرامج الأخرى من مواقع موثوق بها فقط مثل التطبيقات المعتمدة من Symbian Signed أو تلك التي اجتازت اختبار Java Verified™.

قبل إجراء التثبيت، لاحظ ما يلي:

- لعرض نوع التطبيق ورقم الإصدار ومؤرّد التطبيق أو مُصنّعه، اختر الخيارات > عرض التفاصيل.

لعرض تفاصيل شهادة الحماية الخاصة بالتطبيق، اختر التفاصيل: > الشهادات: > عرض التفاصيل. وتحكم في استخدام الشهادات الرقمية في إدارة الشهادات.

- في حالة تثبيت ملف يحتوي على تحديث أو إصلاح لأحد التطبيقات الموجودة، يمكنك فقط استعادة التطبيق الأصلي إذا كان لديك ملف التثبيت الأصلي أو نسخة احتياطية كاملة من حزمة البرامج التي تم إزالتها. لاستعادة التطبيق الأصلي، قم بإزالة التطبيق ثم قم بتثبيت التطبيق مرة أخرى من ملف التثبيت الأصلي أو من النسخة الاحتياطية.

ملف JAR مطلوب لتثبيت تطبيقات Java. وإذا لم يكن موجوداً، فسيطلب منك الجهاز بتنزيله. وإذا لم تكن هناك نقطة وصول محددة للتطبيق، فسيطلب منك تحديد نقطة وصول.

لتثبيت تطبيق، قم بما يلي:

- 1 تحديد مكان ملف تثبيت، اختر القائمة > الضبط ومدير تطبيقات. أو بدلاً من ذلك، ابحث عن ملفات التثبيت باستخدام مدير الملفات، أو اختر الرسائل > صندوق الوارد، وافتح رسالة تحتوي على ملف تثبيت.

- 2 وفي مدير التطبيقات، اختر الخيارات > تثبيت. أما في التطبيقات الأخرى، فاختر ملف التثبيت لبدء التثبيت.

يقوم الجهاز بعرض معلومات حول سير عملية التثبيت، أثناء عملية التثبيت. وفي حالة تثبيت تطبيق بدون توقيع رقمي أو

شهادة رقمية، يعرض الجهاز تحذيراً على الشاشة. استمر في عملية التثبيت فقط في حالة التأكد من أصل ومحتويات التطبيقات.

لبدء تشغيل تطبيق مثبت، حدد مكان التطبيق في القائمة ثم اختره. إذا لم يتم تحديد حافظة افتراضية للتطبيق، يتم تثبيته في حافظة التطبيقات المثبتة الموجودة في القائمة الرئيسية.

لمشاهدة حزم البرامج التي تم تثبيتها أو إزالتها وتوقيت ذلك، اختر الخيارات > عرض السجل.

❗ هام: يدعم جهازك تطبيقاً واحداً فقط لمكافحة الفيروسات. وإذا كان لديك أكثر من تطبيق مكافحة فيروسات، فقد يؤثر ذلك على أداء الجهاز وتشغيله أو قد يؤدي إلى توقفه عن العمل.

بعد قيامك بتثبيت التطبيقات على بطاقة ذاكرة متوافقة، تظل ملفات التثبيت (.sis و .sisx) في ذاكرة الجهاز. قد تستخدم الملفات مساحات كبيرة من الذاكرة مما يمنعك من تخزين الملفات الأخرى. للحفاظ على قدر مناسب من الذاكرة، استخدم Nokia Ovi Suite لعمل نسخة احتياطية من ملفات التثبيت إلى كمبيوتر متوافق، ثم استخدم مدير الملفات لإزالة ملفات التثبيت من على ذاكرة الجهاز. إذا كان ملف .sis ملحقة برسالة، قم بتمسح الرسالة من صندوق الوارد الخاص بالرسائل.

### حذف التطبيقات

يمكنك حذف التطبيقات التي قمت بتثبيتها، على سبيل المثال لزيادة حجم الذاكرة المتاحة.

اختر القائمة > الضبط

- 1 اختر مدير تطبيقات.

٢ اختر التطبيقات المثبتة < الخيارات > إلغاء التثبيت.

٣ اختر نعم.

في حالة حذف أحد التطبيقات، يمكن إعادة تثبيته فقط في حالة توفر حزمة البرامج الأصلية، أو نسخة احتياطية كاملة من حزمة البرامج التي تم حذفها. في حالة حذف حزمة برامج، فقد لا تتمكن من فتح مستندات تم إنشاؤها باستخدام هذه البرامج.

في حالة وجود حزمة برامج أخرى تعتمد على حزمة البرامج التي قمت بحذفها، فقد تتوقف حزمة البرامج الأخرى عن العمل. للحصول على التفاصيل، راجع مواد التوثيق الخاصة بحزمة البرامج المثبتة.

### ضبط مدير التطبيقات

اختر القائمة < الضبط ومدير تطبيقات.

اختر ضبط التثبيت ومما يلي:

**تثبيت البرامج** — للسماح بتثبيت البرامج التي تعمل بنظام التشغيل Symbian ولا تحتوي على توقيع رقمي تم التحقق منه أو رفضها.

**فحص شهادة على شبكة** — لفحص الشهادات الموجودة على الشبكة قبل تثبيت تطبيق.

**عنوان الويب الافتراضي** — لضبط عنوان الويب الافتراضي المستخدم لفحص الشهادات الموجودة على الشبكة.

### ضبط الاتصال

#### ضبط المكالمات

باستخدام ضبط المكالمات، يمكنك تحديد ضبط خاص للمكالمات على جهازك.

اختر القائمة < الضبط والاتصال > المكالمات.

اختر مما يلي:

**إرسال هويتي** — واختر نعم لعرض رقم هاتفك للشخص الذي تتصل به. ولاستخدام الضبط المتفق عليه مع مزود الخدمة، اختر ضبط بالشبكة (خدمة شبكة).

**إرسال هوية الاتصال بالإنترنت** — واختر نعم لعرض هوية مكالمة الإنترنت الخاصة بك للشخص الذي تتصل به.

**انتظار المكالمات** — لضبط الجهاز لإخطارك بالمكالمات الواردة أثناء انشغالك بمكالمة (خدمة شبكة)، أو التحقق مما إذا كانت الميزة نشطة.

**انتظار مكالمة الإنترنت** — لضبط الجهاز لإخطارك بمكالمة إنترنت جديدة واردة أثناء انشغالك بمكالمة.

**تنبيه مكالمات الإنترنت** — لضبط الجهاز للتنبيه بمكالمات الإنترنت الواردة، اختر تشغيل. وإذا اخترت إيقاف، سوف تتلقى فقط إشعاراً إذا كانت لديك مكالمات لم يرد عليها.

**رفض مكالمات مع رسالة** — لإرسال رسالة نصية عند رفض مكالمات، لإبلاغ المتصل بسبب عدم إمكانك الرد على مكالمته.


**نص الرسالة** — لكتابة الرسالة النصية الثابتة التي يتم إرسالها عند رفضك لمكالمة.

**عرض الفيديو في مكالمات** — للسماح بإرسال الفيديو أو رفض الإرسال أثناء إجراء مكالمات فيديو من جهازك.

**صورة في مكالمات فيديو** — لاختيار الصورة التي يتم عرضها بدلاً من الفيديو، إذا لم يتم إرساله أثناء مكالمات فيديو.

## تحويل كل المكالمات الصوتية الواردة إلى صندوق البريد الصوتي أو إلى رقم هاتف آخر

- 1 اختر المكالمات الصوتية > كل المكالمات الصوتية.
- 2 لتنشيط تحويل المكالمات، اختر تنشيط.
- 3 ولتحويل مكالمات إلى صندوق البريد الصوتي، اختر إلى البريد الصوتي.
- 4 ولتحويل مكالمات إلى رقم هاتف آخر، اختر إلى رقم آخر ثم أدخل الرقم، أو اختر بحث لجلب رقم محفوظ في قائمة الأسماء.

يمكن تنشيط العديد من خيارات التحويل في نفس الوقت. في الشاشة الرئيسية، يعني ظهور الرمز  أن جميع المكالمات محوطة.

### حظر المكالمات

من خلال حظر المكالمات (خدمة الشبكة)، يمكنك حظر المكالمات التي يمكنك إجراؤها أو استلامها باستخدام الجهاز. على سبيل المثال، يمكنك حظر جميع المكالمات الدولية الصادرة أو المكالمات الواردة عندما تكون بالخارج. لتعديل الضبط، يجب الحصول على كلمة سر حظر المكالمات من مزود الخدمة.

اختر القائمة > الضبط والاتصال > حظر المكالمات.

عند استخدام وظائف الحماية التي تحد من المكالمات (على سبيل المثال، حظر المكالمات ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة مسبقاً)، فقد تتمكن من الاتصال برقم الطوارئ المبرمج في هاتفك. لا يمكن تشغيل خدمة حظر المكالمات وخدمة تحويل المكالمات في نفس الوقت.

**معاودة الاتصال آلياً** — لضبط جهازك على إجراء 10 محاولات كحد أقصى لإجراء المكالمات بعد فشل محاولة الاتصال. ولإيقاف معاودة الاتصال آلياً، اضغط على مفتاح الإنهاء.

**إظهار مدة المكالمات** — لعرض مدة مكالمات أثناء إجرائها.

**ملخص بعد المكالمات** — لعرض مدة مكالمات بعد انتهائها.

**الاتصال السريع** — لتنشيط الاتصال السريع.

**الرد بأي مفتاح** — لتنشيط خاصية الرد بأي مفتاح.

**الخط المستخدم** — يظهر هذا الإعداد (خدمة شبكة) فقط إذا كانت بطاقة SIM تدعم رقمي مشترك، أي تدعم خطي هاتف. اختر أحد خطي الهاتف الذي تريد استخدامه لإجراء مكالمات وإرسال رسائل نصية. يمكنك الرد على المكالمات الواردة على أي من الخطين بغض النظر عن الخط المحدد. إذا قمت باختيار الخط ٢ ولم تكن مشتركاً في خدمة الشبكة هذه، فلن تتمكن من إجراء مكالمات. عند اختيار الخط رقم ٢، يتم عرض 2 على الشاشة الرئيسية.

**تغيير الخط** — لمنع اختيار خط الهاتف (خدمة شبكة)، في حالة دعم بطاقة SIM الخاصة بك لهذه الخاصية. ولتغيير هذا الضبط، تحتاج إلى رمز PIN2.

قد تختلف الخيارات المتاحة.

### تحويل المكالمات

يمكنك تحويل المكالمات الواردة إلى صندوق البريد الصوتي أو إلى رقم هاتف آخر. للحصول على تفاصيل، اتصل بمزود الخدمة.

اختر القائمة > الضبط والاتصال > تحويل المكالمات.



## السؤال: لماذا تبدو الصور مبقعة؟

الجواب: تأكد من نظافة نوافذ حماية عدسات الكاميرا.

## السؤال: ما سبب ظهور نقاط متفرقة أو غريبة اللون أو ساطعة على الشاشة كلما قمت بتشغيل الهاتف؟

الجواب: هذه سمة مميزة لهذا النوع من شاشات العرض. قد تحتوي بعض الشاشات على وحدات بكسل أو نقاط تبقى في وضع التشغيل أو إيقاف التشغيل. وهذا طبيعي وليس عيبًا.

## السؤال: لماذا لا يستطيع جهازي من Nokia إنشاء اتصال GPS؟

ج: قد يستغرق إنشاء اتصال GPS من ثانيتين إلى عدة دقائق. وقد يستغرق إنشاء اتصال GPS داخل السيارة وقتًا أطول. إذا كنت في مكان مغلق، فاذهب إلى مكان مفتوح لاستقبال إشارة أفضل. بينما إذا كنت في مكان مفتوح، فانقل إلى مكان مفتوح أكثر. وتأكد من أن يديك لا تغطيان هوائي GPS الخاص بجهازك. وإذا كان الطقس سيئًا؛ فقد تتأثر قوة الإشارة. كما أن لبعض السيارات نوافذ ملونة، مما قد يؤدي إلى حجب إشارات القمر الاصطناعي.

## السؤال: لماذا لا أستطيع العثور على جهاز صديقي باستخدام اتصال Bluetooth؟

الجواب: تأكد من أن الجهازين متوافقان وأنهما قد قاما بتنشيط اتصال Bluetooth وأنهما ليسوا في وضع الإخفاء. تحقق أيضًا من أن المسافة

حظر المكالمات الصوتية أو التحقق من حالة الحظر  
اختر خيار الحظر المطلوب وتنشيط أو فحص الحالة. يؤثر حظر المكالمات على جميع المكالمات، بما في ذلك مكالمات البيانات.

حظر مكالمات الإنترنت مجهولة المصدر  
اختر حظر المكالمات المجهولة.

## استكشاف المشكلات وإصلاحها

لعرض الأسئلة الشائعة حول جهازك، انتقل إلى الموقع  
[www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support)

## السؤال: ما هي كلمة السر الخاصة بي للوصول إلى رموز القفل أو PIN أو PUK؟

الجواب: رمز القفل الافتراضي هو 12345، وإذا نسيت رمز القفل، فاتصل بمتصل جهازك. في حالة نسيانك لرمز PIN أو PUK، أو إذا لم تحصل على تلك الرموز، فاتصل بمزود خدمة الشبكة.  
لمزيد من المعلومات حول كلمات السر، اتصل بمزود نقطة الوصول، على سبيل المثال، أو مزود خدمة الإنترنت التجاري (ISP) أو مزود خدمة الشبكة.

## السؤال: كيف أقوم بإغلاق التطبيق الذي لا يستجيب؟

الجواب: اختر الخيارات < عرض التطبيقات المفتوحة، ثم انتقل إلى التطبيق باستخدام مفتاح القائمة. اضغط مع الاستمرار على مفتاح القائمة لفتح التطبيق، ثم اختر الخيارات < خروج.

عن الشبكات المتاحة في الخلفية. ويتم إلغاء تنشيط شبكة WLAN بين فترات البحث في الخلفية.

بين الهاتفين لا تزيد عن عشرة أمتار (٣٣ قدمًا) وعدم وجود أي حوائط أو عوائق بينهما.

### السؤال: لماذا لا أستطيع إنهاء اتصال Bluetooth؟

الجواب: إذا كان هناك جهاز آخر متصل بجهازك، يمكنك إغلاق الاتصال من الجهاز الآخر أو إلغاء تنشيط اتصال Bluetooth من جهازك. اختر القائمة < الضبط والتوصيل < Bluetooth < Bluetooth < إيقاف.

### السؤال: لماذا لا أستطيع رؤية نقطة وصول شبكة LAN اللاسلكية (WLAN) حتى بالرغم من أنني في نطاقها؟

الجواب: ربما تستخدم نقطة الوصول للشبكة المحلية اللاسلكية (WLAN) معرفً ضبط خدمة مخفي (SSID). ويمكنك فقط الوصول إلى الشبكات التي تستخدم معرفً مخفي لمجموعة الخدمة SSID إذا كنت تعلم المعرف الصحيح لمجموعة الخدمة SSID، وقمت بإنشاء نقطة وصول إلى الإنترنت بشبكة WLAN للشبكة الموجودة بجهاز Nokia.

### السؤال: كيف أقوم بإيقاف تشغيل شبكة LAN اللاسلكية (WLAN) الموجودة بجهاز Nokia؟

الجواب: يتم إلغاء تنشيط شبكة WLAN الموجودة بجهاز Nokia، عندما لا تكون متصلًا أو عند محاولة الاتصال بنقطة وصول أخرى، أو إذا كنت في حالة عدم بحث عن شبكات متاحة. للحصول على أقل استهلاك لطاقة البطارية، يمكنك ضبط هاتف Nokia لعدم البحث أو البحث بشكل أقل.

لتغيير ضبط المسح في الخلفية، قم بما يلي:

- ١ اختر القائمة < الضبط والتوصيل < WLAN.
  - ٢ لزيادة الفاصل الزمني للبحث في الخلفية، اضبط الوقت في "بحث عن شبكات". لإيقاف البحث في الخلفية، اختر عرض إتاحة WLAN < مطلقاً.
  - ٣ لحفظ التغييرات الخاصة بك، اختر رجوع.
- عند ضبط عرض إتاحة WLAN على مطلقاً، لا يظهر رمز توافر شبكة WLAN على الشاشة الرئيسية. ومع ذلك، لا يزال بإمكانك القيام ببحث يدوي عن شبكات WLAN المتاحة والاتصال بشبكات WLAN كالمعتاد.

### السؤال: ماذا أفعل إذا كانت الذاكرة ممتلئة؟

الجواب: امسح عناصر من الذاكرة. وفي حالة عرض العبارة الذاكرة لا تكفي لإجراء العملية، امسح بعض البيانات أولاً. أو الذاكرة منخفضة. امسح بعض البيانات من ذاكرة الهاتف. عند قيامك بامسح عدة عناصر في نفس الوقت، امسح العناصر عنصراً تلو الآخر بدءاً بالعناصر الأصغر.

## السؤال: لماذا لا أستطيع اختيار اسم لرسالتي؟

الجواب: لا تتضمن بطاقة الاسم رقم هاتف أو عنواناً أو عنوان بريد إلكتروني. اختر القائمة > الأسماء واختر الاسم المناسب، وقم بتعديل بطاقة الاسم.

## السؤال: كيف يمكنني إنهاء اتصال البيانات إذا بدأ الهاتف في إجراء اتصال بيانات على نحو متكرر؟

الجواب: ربما يكون الهاتف يحاول جلب رسالة وسائط متعددة من مركز رسائل الوسائط المتعددة. ولإيقاف الجهاز عن إجراء اتصال بيانات، اختر القائمة > الرسائل والخيارات > الضبط > رسالة وسائط متعددة > جلب الوسائط المتعددة. واختر يدوياً لجعل مركز رسائل الوسائط المتعددة يحفظ الرسائل المراد جلبها في وقت لاحق، أو اختر إيقاف لتجاهل جميع رسائل الوسائط المتعددة الواردة. إذا قمت باختيار يدوياً، فستلقى إشعاراً عند وجود رسالة جديدة في مركز رسائل الوسائط المتعددة. أما في حالة اختيار إيقاف، يتوقف الهاتف عن إجراء أي اتصالات بالشبكة تتعلق برسائل الوسائط المتعددة. لضبط الجهاز لاستخدام اتصال حزم بيانات فقط إذا بدأت تطبيقاً أو إجراءً يحتاج إليه، اختر القائمة > الضبط والتوصيل > ضبط الإدارة > حزم بيانات > اتصال حزم بيانات > عند الحاجة. إذا لم يساعد هذا في حل المشكلة، قم بإيقاف تشغيل الجهاز، ثم قم بتشغيله من جديد.

## السؤال: هل أستطيع استخدام جهازي من Nokia كمودم فاكس مع كمبيوتر متوافق؟

الجواب: لا يمكنك استخدام جهازك كمودم فاكس. ومع ذلك، باستخدام خدمة تحويل المكالمات (خدمة شبكة)، يمكنك تحويل مكالمات الفاكس الواردة إلى رقم فاكس.

## السؤال: كيف أقوم بمعايرة الشاشة؟

الجواب: لقد تمت معايرة الشاشة في المصنع. إذا كان من الضروري إعادة معايرة الشاشة، فاختر القائمة > الضبط والهاتف > الإدخال للمسي > معايرة الشاشة للمسية. اتبع الإرشادات.

## البحث عن التعليمات

### الدعم

عندما ترغب في التعرف أكثر على كيفية استخدام المنتج الخاص بك أو عندما تكون غير متأكد من كيفية تشغيل الهاتف، قم بقراءة دليل المستخدم الموجود بالهاتف. اختر القائمة > التطبيقات > تعليمات.

وإذا لم يؤدي ذلك إلى حل مشكلتك، فقم بإحدى الخطوات التالية:

- أعد بدء تشغيل هاتفك. قم بإيقاف تشغيل الهاتف، ثم أزل البطارية. وبعد حوالي دقيقة، أعد تركيب البطارية، ثم قم بتشغيل الهاتف.
- تحديث برامج الهاتف
- استعادة ضبط المصنع الأصلي

أثناء قراءة الإرشادات، للتبديل بين نصوص التعليمات والتطبيق المفتوح في الخلفية، اختر الخيارات > عرض التطبيقات المفتوحة والتطبيق المطلوب.

إذا ظلت مشكلتك بلا حل، فقم بالاتصال بـ Nokia للحصول على خيارات الإصلاح. انتقل إلى الموقع [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair). قم دائماً بنسخ بياناتك احتياطياً قبل إرسال الهاتف إلى الإصلاح.

## تعليمات الجهاز

يحتوي جهازك على إرشادات من شأنها أن تساعد على استخدام التطبيق في الجهاز.

لفتح نصوص التعليمات من القائمة الرئيسية، اختر القائمة > التطبيقات > تعليمات واختر التطبيق التي تريد قراءة الإرشادات الخاصة به.

عندما يكون أحد التطبيقات مفتوحاً، للوصول إلى نص التعليمات لشاشة العرض الحالية، اختر الخيارات > تعليمات.

أثناء قراءة الإرشادات، لتغيير حجم نص التعليمات، اختر الخيارات > تصغير حجم الخط أو تكبير حجم الخط.

يمكنك العثور على روابط إلى موضوعات ذات صلة في نهاية نص التعليمات.

في حالة اختيار كلمة تحتها خط يتم عرض شرح موجز.

تستخدم نصوص التعليمات المؤشرات التالية:

رابط إلى موضوع تعليمات ذي صلة. 

رابط إلى تطبيق جاري مناقشته. 

## تحقيق أكبر استفادة من جهازك

يوجد العديد من التطبيقات التي توفرها Nokia ومطورو برامج آخرون، والتي تساعدك على تحقيق أكبر استفادة ممكنة من جهازك. للبحث عن تطبيقات وتنزيلها، تفضل بزيارة متجر Ovi على الموقع [store.ovi.com](http://store.ovi.com). وقد تم توضيح هذه التطبيقات في الأدلة المتاحة في صفحات دعم المنتج على الموقع [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) أو على موقع Nokia المحلي على الويب.

## تحديث برامج الجهاز

### حول تحديثات البرامج والتطبيقات

بتحديثات برامج وتطبيقات الجهاز، يمكنك الحصول على ميزات جديدة ووظائف محسنة لجهازك. كما يعمل تحديث البرامج على تحسين أداء الجهاز أيضاً.

تأكد من أن بطارية الهاتف مشحونة على نحو كاف، أو قم بتوصيل جهاز الشحن قبل بدء التحديث.

بعد تحديث برامج الجهاز أو تطبيقاته، لم تعد الإرشادات الواردة في دليل المستخدم محدثة.

### تحديث برامج الهاتف باستخدام جهاز الكمبيوتر

يمكنك استخدام تطبيق Nokia Ovi Suite الخاص بجهاز الكمبيوتر لتحديث برامج هاتفك. أنت بحاجة إلى جهاز كمبيوتر متوافق، واتصال إنترنت عالي السرعة، وكبل بيانات USB متوافق لتوصيل هاتفك بجهاز الكمبيوتر.

للحصول على مزيد من المعلومات وتنزيل تطبيق Nokia Ovi Suite، انتقل إلى [www.ovi.com/suite](http://www.ovi.com/suite).

### الضبط

يتم عادةً تهيئة ضبط رسائل الوسائط المتعددة (MMS) و GPRS والتدفق والإنترنت المحمول آلياً في جهازك، بناءً على معلومات مزود خدمة الشبكة. وقد يحتوي جهازك على ضبط مُثبت مسبقاً من مزود الخدمة، أو قد تتسلم الضبط أو تطلبه من مزود خدمة الشبكة في صورة رسالة نصية خاصة.

ويمكنك تغيير الضبط العام في جهازك، مثل ضبط اللغة ووضع الاستعداد والشاشة وقفل لوحة المفاتيح.



ومن المستحسن عمل نسخة احتياطية من بياناتك الشخصية قبل تحديث برامج الجهاز.

### تحذير: ⚠

إذا قمت بتثبيت تحديث برنامج، فلا يمكنك استخدام الجهاز حتى لعمل مكالمات طوارئ حتى يتم انتهاء التثبيت وإعادة تشغيل الجهاز.

قد يتضمن تنزيل تحديثات البرامج إرسال مقادير كبيرة من البيانات (خدمة شبكة).

احتفظ بالرمز سرّياً وفي مكان آمن بعيداً عن الجهاز.
إذا نسيت الرمز وكان الجهاز مغلقاً، فستطلب الجهاز صيانة. وقد يتم تطبيق تكاليف إضافية، وقد يتم مسح جميع البيانات الشخصية الموجودة على الجهاز.
للحصول على مزيد من المعلومات، اتصل بمركز Nokia Care أو موزع الجهاز.

## القفل عن بعد

يمكنك قفل الجهاز عن بعد باستخدام رسالة نصية محددة مسبقاً. ويمكنك أيضاً قفل بطاقة الذاكرة عن بعد.

## تمكين القفل عن بعد

- اختر القائمة < الضبط والهاتف > إدارة الهاتف < ضبط الحماية < الهاتف وبطاقة SIM < قفل الهاتف عن بعد < تمكين.
- قم بإدخال محتوى الرسالة النصية (من ٥ حروف إلى ٢٠ حرفاً)، وقم بالتحقق منها، ثم أدخل رمز القفل.

## قفل الجهاز عن بعد

قم بكتابة الرسالة النصية المحددة مسبقاً، ثم قم بإرسالها إلى جهازك. ولإلغاء قفل الجهاز، تحتاج إلى إدخال رمز القفل.

رمز PIN أو PIN2 (من ٤ إلى ٨ أرقام)	تعمل هذه الرموز على حماية بطاقة SIM من الاستخدام غير المصرح به أو يلزم توفرها للوصول إلى بعض الميزات. يمكنك ضبط جهازك لطلب رمز PIN عند تشغيله. إذا لم يتم تزويدك ببطاقة SIM أو نسيت الرمز، فاتصل بمزود الخدمة. وإذا قمت بإدخال الرمز بطريقة غير صحيحة ثلاث مرات في صف، فعليك إلغاء حظر الرمز باستخدام رمز PUK أو PUK2.
رمز PUK أو PUK2 (٨ أرقام)	يلزم توفرها لإلغاء حظر رمز PIN أو PIN2. إذا لم يتم إرفاقها ببطاقة SIM، فاتصل بمزود الخدمة.
رقم IMEI (١٥ رقماً)	يستخدم ذلك للتعرف على الأجهزة الصالحة في الشبكة. يمكن استخدام الرقم أيضاً لقفل الأجهزة المسروقة، مثلاً. لعرض رقم IMEI الخاص بك، اطلب الرقم #06*.
رمز القفل (رمز الحماية)	يساعدك ذلك على حماية جهازك ضد الاستخدام غير المصرح به. يمكنك ضبط جهازك لطلب رمز القفل الذي تحدده.

هناك العديد من الميزات الموجودة في هاتفك والتي يؤدي استخدامها إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية وتقليل متوسط عمر البطارية. لتوفير طاقة البطارية، لاحظ ما يلي:

- تؤدي الميزات التي تستخدم تقنية Bluetooth أو تسمح بتشغيلها في الخلفية أثناء استخدام ميزات أخرى إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية. قم بإيقاف تشغيل تقنية Bluetooth عندما لا تكون بحاجة إليها.
- تؤدي الميزات التي تستخدم شبكة LAN اللاسلكية (WLAN) أو تسمح بتشغيل هذه الميزات في الخلفية أثناء استخدام ميزات أخرى إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية. ويتم إيقاف تشغيل شبكة WLAN على جهاز Nokia الخاص بك عند عدم الاتصال أو عند عدم الاتصال بنقطة وصول أو عند عدم البحث عن الشبكات المتاحة. لتقليل استهلاك البطارية بشكل أكبر، يمكنك تحديد جهاز Nokia الخاص بك على عدم البحث - أو البحث بشكل أقل - عن الشبكات المتاحة في الخلفية.
- إذا قمت بضبط اتصال حزم بيانات على عندما يكون متاحاً في ضبط الاتصال، ولا توجد تغطية حزم بيانات (GPRS)، يحاول الجهاز بشكل دوري إنشاء اتصال حزم بيانات. لإطالة زمن تشغيل جهازك، اختر اتصال حزم بيانات < عند الحاجة.
- يقوم تطبيق الخرائط بتنزيل معلومات خرائط جديدة عند انتقالك إلى مناطق جديدة على الخريطة، مما يسبب زيادة في استهلاك طاقة البطارية. ويمكنك منع التنزيل الآلي للخرائط الجديدة.
- إذا كانت قوة إشارة الشبكة الخلوية تختلف كثيراً في منطقتك، فيجب أن يقوم جهازك بالبحث المتكرر عن الشبكة المتاحة. وهذا يسبب زيادة في استهلاك البطارية.

إذا تم ضبط وضع الشبكة على الوضع المزدوج في ضبط الشبكة، يقوم الجهاز بالبحث عن شبكة 3G. ويمكنك ضبط الجهاز على استخدام شبكة GSM فقط لاستخدام شبكة GSM فقط. اختر القائمة < الضبط والتوصيل > الشبكة < وضع الشبكة > GSM.

تؤدي الإضاءة الخلفية للشاشة إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية. في ضبط الشاشة، يمكنك تغيير طول المهلة التي يتم بعدها إطفاء الإضاءة الخلفية للشاشة. اختر القائمة < الضبط والهاتف > الشاشة < مهلة الإضاءة. لضبط وظيفة الحساسية للضوء التي تلاحظ ظروف الإضاءة، وتقوم بضبط سطوع الشاشة، اختر الحساسية للضوء من ضبط الشاشة.

يؤدي ترك التطبيقات قيد التشغيل في الخلفية إلى زيادة استهلاك طاقة البطارية ويقلل من متوسط عمر البطارية. لإغلاق التطبيقات التي لا تستخدمها، في حال عدم استجابتها، اختر الخيارات < عرض التطبيقات المفتوحة، ثم انتقل إلى التطبيق باستخدام مفتاح القائمة. اضغط مع الاستمرار على مفتاح القائمة لفتح التطبيق، ثم اختر الخيارات < خروج.

### زيادة الذاكرة المتاحة

هل تحتاج إلى مساحة متاحة أكبر من ذاكرة الجهاز للتطبيقات الجديدة والمحتوى الجديد؟

عرض حجم المساحة المتوفرة لأنواع البيانات المختلفة  
اختر القائمة < التطبيقات > المكتب < مدير الملفات.

تستخدم العديد من مزايا الجهاز الذاكرة لتخزين البيانات. يخطررك الجهاز في حالة نقص المساحة الخالية من أماكن الذاكرة المختلفة.

- قم بضبط الجهاز على وضع موفر الطاقة بعد أقل فترة عدم نشاط.
- قم بإلغاء تنشيط الأصوات غير الضرورية، مثل نغمات اللمس ونغمات المفاتيح.

## إعادة التدوير



عند انتهاء العمر الافتراضي للجهاز، يمكن إعادة تشغيل كل المواد الخاصة به كمواد ومصدر طاقة. لضمان التخلص من النفايات وإعادة الاستخدام بطريقة صحيحة، تتعاون Nokia مع شركائها من خلال برنامج يطلق عليه "نحن: نعيد التدوير". للحصول على معلومات حول كيفية إعادة تدوير منتجات Nokia القديمة ومعرفة أماكن تجميعها، انتقل إلى الموقع [www.nokia.com/werecycle](http://www.nokia.com/werecycle)، أو باستخدام جهاز هاتف محمول، انتقل إلى الموقع [nokia.mobi/werecycle](http://nokia.mobi/werecycle)، أو الاتصال بمركز اتصال Nokia.

قم بإعادة تدوير العبوات وأدلة المستخدم وفقاً للوائح إعادة التدوير المحلية.



## زيادة الذاكرة المتاحة

قم بنقل البيانات إلى بطاقة ذاكرة متوافقة (إذا كانت متاحة) أو إلى جهاز كمبيوتر متوافق.

لإزالة بيانات لم تعد بحاجة إليها، استخدم مدير الملفات أو افتح التطبيق الخاص. يمكنك حذف الآتي:

- الرسائل الموجودة في الحافظات في "الرسائل" ورسائل البريد الإلكتروني التي يتم جلبها من صندوق البريد
- صفحات الويب المحفوظة
- معلومات الاسم
- ملاحظات التقويم
- التطبيقات المعروضة في مدير التطبيقات التي لا تحتاج إليها
- ملفات التثبيت (.sis أو .sisx) الخاصة بالتطبيقات التي قمت بتثبيتها. انقل ملفات التثبيت إلى جهاز كمبيوتر متوافق.
- الصور ومقاطع الفيديو الموجودة في "الصور". قم بعمل نسخ احتياطية من الملفات إلى كمبيوتر متوافق.

## حماية البيئة

### ترشيد الطاقة

لن تحتاج إلى شحن البطارية كثيراً إذا اتبعت ما يلي:

- أغلق التطبيقات واتصالات البيانات، مثل اتصال WLAN أو اتصال Bluetooth، عند عدم استخدامها.
- خفض سطوع الشاشة.



القابس بواسطة أي مما يلي E أو X أو AR أو U أو A أو C أو K أو B. بالإضافة إلى ذلك، قد تتوافق أجهزة الشحن الخاصة بالأطراف الأخرى الموافقة لقرار المجلس الأوروبي رقم 62684 مع هذا الجهاز عند توصيلها بمنفذ بيانات USB المصغر.

يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات، ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن المقدار العادي، فقد حان الوقت لشراء بطارية جديدة. استخدم البطاريات المعتمدة من قبل شركة Nokia وقم بإعادة شحن البطارية فقط باستخدام أجهزة الشحن المعتمدة من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها كي تلائم هذا الجهاز.

عند استخدام البطارية لأول مرة أو في حالة عدم استخدام البطارية لفترة طويلة؛ فقد يكون من الضروري توصيل الشاحن ثم فصله ثم إعادة توصيله مرة أخرى لبدء شحن البطارية. وإذا كانت البطارية فارغة تمامًا، فقد يستغرق مؤشر الشحن عدة دقائق حتى يظهر على شاشة الهاتف، أو قد تمر عدة دقائق قبل أن تتمكن من إجراء أي مكالمات.

إخراج البطارية بطريقة آمنة. قم دائمًا بإغلاق الجهاز وقطع توصيل الشاحن قبل إزالة البطارية.

طريقة الشحن الصحيحة. حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة بالكامل متصلة بالشاحن؛ حيث إن الشحن الزائد قد يقصر من عمر البطارية. إذا تُركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فستفقد شحنتها تلقائيًا بمرور الوقت.

تجنب تعريض البطارية لدرجات الحرارة أو البرودة الشديدة. قم دائمًا بحفظ البطارية عند درجة حرارة بين ١٥ درجة مئوية و ٢٥ درجة مئوية (٥٩ درجة فهرنهايت و ٧٧ درجة فهرنهايت). تقلل درجات الحرارة المرتفعة من قدرة البطارية وعمرها. قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة. يقل أداء البطارية بشكل واضح عندما تكون درجة الحرارة أقل من درجة التجمد.

لا تقصر الدائرة. قد يحدث تلامس في الدائرة دون قصد عندما يتم توصيل مباشر بيبين القطبين الموجب (+) والسالب (-) للبطارية بواسطة جسم معدني مثل عملة معدنية أو مشبك معدني، أو قلم. (وهي تشبه الأسطرحة المعدنية على ظهر البطارية). قد يحدث هذا على

يذكرك رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان الموجود على المنتج أو البطارية أو المطبوعات أو العبوة بأن جميع المنتجات الكهربائية والإلكترونية والبطاريات والمراكم يجب أن يتم تجميعها كمجموعات منفصلة عند انتهاء عمرها الافتراضي. يسري تطبيق هذا الأمر في دول الاتحاد الأوروبي. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة. للحصول على مزيد من المعلومات حول السمات البيئية الخاصة بالجهاز، انظر [www.nokia.com/ecodeclaration](http://www.nokia.com/ecodeclaration).

## معلومات المنتج والسلامة

### الملحقات

#### تحذير!

استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات المعتمدة فقط من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها للعمل خصيصًا مع طراز هاتفك. إن استعمال أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان يخص الهاتف، وقد يكون خطرًا. قد يؤدي استخدام نوع بطاريات أو أجهزة شحن غير معتمدة إلى حدوث حريق أو انفجار أو تسرب أو مخاطر أخرى.

للتأكد من توفر الملحقات المعتمدة، يرجى مراجعة الوكيل. لفصل التيار عن أي ملحق، اسحب القابس (الغيشة) وليس السلك.

### البطارية

#### معلومات البطارية وجهاز الشحن

يتم تزويد الهاتف بال طاقة بواسطة بطارية قابلة لإعادة الشحن. البطارية المعدة للاستخدام مع هذا الجهاز هي BL-4D. قد تدرج Nokia طرزًا إضافية للبطاريات مخصصة لهذا الهاتف.

هذا الجهاز مخصص للاستخدام عند إمداده بالطاقة من أجهزة الشحن التالية: AC-10. قد يختلف الرقم المحدد لطراز جهاز الشحن من Nokia تبعًا لنوع القابس، يتم تحديد بدائل

- سبيل المثال عندما تحمل بطارية احتياطية في جيبك أو محفظتك. إن تلامس قطبي البطارية قد يؤدي إلى تلفها أو تلف الجسم الموصل.
- التخلص من البطارية. لا تتخلص من البطاريات بإلقائها في النار؛ حيث إنها قد تنفجر. قم بالتخلص من البطاريات وفقاً للقواعد المحلية. يرجى إعادة تدوير البطاريات في حال كان ذلك ممكناً. لا تتخلص من البطاريات كنفايات منزلية.
- الارتشاح. لا تقم بتفكيك الخلايا أو البطاريات أو تقطعها أو تفتحها أو تسحقها أو تثنيها أو تتلفها أو تنقيها أو تمزقها. في حالة حدوث ارتشاح بالبطارية، لا تدع السائل يلامس جلدك أو عينيك. في حالة حدوث الارتشاح، اغسل المناطق التي تعرضت لملامسة الارتشاح بالماء في الحال أو قم باستشارة الطبيب.
- تلف البطارية. لا تقم بإدخال تعديلات على البطارية أو إعادة تصنيعها أو تحاول إدراج عناصر دخيلة بها، ولا تقم بغمرها أو تعريضها للماء أو لسوائل أخرى. قد تنفجر البطاريات أيضاً في حالة تلفها.
- الاستخدام الصحيح. استخدم البطارية للغرض المقصود فقط. قد يؤدي الاستعمال الخاطئ للبطارية إلى حدوث حريق أو انفجار أو مخاطر أخرى. في حالة سقوط الهاتف أو البطارية -خاصة على سطح صلب- ولديك اعتقاد بأن البطارية قد تلفت، قم باصطحابها إلى أحد مراكز الخدمة لفحصها قبل مواصلة استعمالها. لا تستعمل أبداً أي جهاز شحن أو بطارية تالفة. احفظ البطارية بعيداً عن متناول الأطفال.

## العناية بالجهاز

تعامل مع الجهاز والبطارية وجهاز الشحن والملحقات بعناية. وتساعدك الاقتراحات المذكورة بالأدنى على الوفاء بشروط الضمان.

- حافظ على بقاء الهاتف جافاً. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل أو البلل تحتوي على معادن تسبب تآكل الدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل، قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً.
- لا تضع الجهاز في الأماكن شديدة البرودة.
- افتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في دليل المستخدم فقط.

- قد تؤدي التعديلات غير المرخص بها إلى تلف الجهاز وانتهاك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- لا تُسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه.
- استخدم فقط قطعة قماش ناعمة ونظيفة وجافة لتنظيف سطح الجهاز.
- قم بإيقاف تشغيل الجهاز وإخراج البطارية من وقت إلى آخر للوصول إلى أداء مثالي.
- احفظ هاتفك بعيداً عن الأجزاء أو المجالات المغناطيسية.
- للمحافظة على أمان بياناتك الهامة، قم بتخزينها في مكانين منفصلين على الأقل، مثل الجهاز أو بطاقة الذاكرة أو جهاز الكمبيوتر أو قم بتدوين المعلومات الهامة.

في حالة استخدام الهاتف لفترات طويلة، قد ترتفع درجة حرارته. وتكون هذه حالة عادية في معظم الحالات. وفي حالة الشك في عدم عمل الجهاز بشكل صحيح، اعرض الجهاز على أقرب مركز خدمة معتمد.

## إعادة التدوير

عليك دائماً أن تعيد المنتجات الإلكترونية والبطاريات ومواد التعبئة والتغليف المستعملة إلى نقاط التجميع المخصصة لذلك. ومن ثم يساعدك هذا الأمر على منع التخلص غير المسؤول من النفايات، بالإضافة إلى أنه يعزز من إعادة تدوير المواد. راجع المعلومات البيئية الخاصة بالمنتج وكيفية تدوير منتجات Nokia من خلال الموقع [www.nokia.com/werecycle](http://www.nokia.com/werecycle)، أو من خلال جهاز هاتف محمول، انتقل إلى الموقع [nokia.mobi/werecycle](http://nokia.mobi/werecycle).

## معلومات حول إدارة الحقوق الرقمية

عند استخدام هذا الجهاز، عليك مراعاة كافة القوانين، واحترام التقاليد المحلية وكذا خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية، بما في ذلك حقوق الطبع والنشر. قد تمنع حقوق النشر والطبع من نسخ الصور والقطع الموسيقية والمحتويات الأخرى أو تعديلها أو نقلها.

قد يستخدم مالكو المحتوى أنواعاً مختلفة من تقنيات إدارة الحقوق الرقمية (DRM) لحماية حقوق الملكية الفكرية الخاصة بهم، بما في ذلك حقوق النشر والطبع. يستخدم هذا الجهاز

## بيئة التشغيل

يتوافق هذا الهاتف مع إشارات التردد اللاسلكي RF عند استخدامه في وضع الاستعمال العادي على الأذن، أو عند وضعه على الأقل على مسافة ١.٥ سنتيمتر (٨/٥ بوصة) من الجسم. يجب ألا تحتوي أي شنتطة حمل أو مشبك بالحزام أو حامل يتم تشغيله وهو على الجسم على أي معدن، وينبغي وضع الهاتف على المسافة المذكورة أعلاه من الجسم.

يلزم توفر إمكانية اتصال عالية الجودة بالشبكة لتتوافر إمكانية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل. قد يتم تأجيل عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون الاتصال متوفرًا. اتبع إرشادات المسافة الفاصلة عن الجسم حتى الإنتهاء من عملية الإرسال.

بعض أجزاء الهاتف ممغنطة. قد يجذب الهاتف المعادن. لا تضع بطاقات الائتمان أو أي وسائط تخزين ممغنطة أخرى قرب الجهاز، لأن المعلومات المخزنة عليها قد تضيع.

## الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز إرسال لاسلكي، بما في ذلك الهواتف اللاسلكية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. فاستشر طبيب أو مُصنّع الجهاز الطبي لتحديد ما إذا كانت تلك المعدات محمية بشكل كافٍ من التعرض لطاقة RF الخارجية. قم بإيقاف تشغيل الجهاز عندما ترشدك التعليمات إلى القيام بذلك، على سبيل المثال، في المستشفيات.

## الأجهزة الطبية المزروعة

توصي الشركات المنتجة للأجهزة الطبية بضرورة الاحتفاظ بمسافة فاصلة تبلغ ١٥,٣ سنتيمترًا (٦ بوصات) بين الجهاز اللاسلكي والجهاز الطبي المزروع، مثل: جهاز تنظيم ضربات القلب أو جهاز القلب المزروع لتفادي أي تشويش محتمل مع الجهاز الطبي. ينبغي على الأشخاص الذين لديهم هذه الأجهزة اتباع الإرشادات التالية:

- احتفظ بالجهاز اللاسلكي بعيداً دوماً عن الأجهزة الطبية بمسافة لا تقل عن ١٥,٣ سنتيمتر (٦ بوصات).
- لا تحمل الجهاز اللاسلكي في الجيب الأمامي للصدر.
- ضع الجهاز اللاسلكي على الأذن المقابلة للجهاز الطبي.
- قم بإغلاق الهاتف في حال وجود أي سبب يدعو للشك في حدوث تشويش.

أنواعًا مختلفة من برامج إدارة الحقوق الرقمية للوصول إلى محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي. وباستخدام هذا الجهاز، يمكنك الوصول إلى المحتوى المحمي باستخدام WMDRM 10 و OMA DRM 2.0. وإذا لم يتمكن أحد برامج إدارة الحقوق الرقمية من حماية المحتوى، فقد يطلب مالكو المحتوى بإلغاء قدرة برنامج إدارة الحقوق الرقمية هذا على الوصول إلى محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي الجديد. وقد يؤدي الإلغاء إلى منع تجديد محتوى إدارة الحقوق الرقمية المحمي هذا الموجود في جهازك. و يؤثر إلغاء برنامج إدارة الحقوق الرقمية هذا على استخدام المحتوى المحمي باستخدام أنواع أخرى من إدارة الحقوق الرقمية أو استخدام محتوى إدارة الحقوق الرقمية غير المحمي.

يأتي محتوى إدارة الحقوق الرقمية (DRM) المحمي مصحوبًا بترخيص مرتبط يحدد حقوقك في استخدام المحتوى.

إذا كان جهازك يحتوي على محتوى OMA DRM محمي، فقم باستخدام ميزة النسخ الاحتياطية من Nokia Ovi Suite لعمل نسخ احتياطية من مفاتيح التشغيل والمحتوى.

قد لا تقوم بعض طرق النقل الأخرى بنقل التراخيص التي تحتاج إلى استعادتها مع المحتوى لتتمكن من الاستمرار في استخدام محتوى OMA DRM المحمي بعد تهئية ذاكرة الجهاز. قد تحتاج أيضًا إلى استعادة الترخيص في حالة تلف الملفات الموجودة على جهازك.

إذا كان جهازك يحتوي على محتوى WMDRM محمي، سيتم فقد كل من الترخيص والمحتوى في حالة تهئية ذاكرة الجهاز. قد تفقد أيضًا الترخيص والمحتوى في حالة تلف الملفات الموجودة على جهازك. قد يؤدي فقد الترخيص أو المحتوى إلى الحد من قدرتك على استخدام نفس المحتوى على جهازك مرة أخرى. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

قد تكون بعض التراخيص متصلة ببطاقة SIM محددة، ولا يمكن الوصول إلى المحتوى المحمي سوى في حالة إدراج بطاقة SIM بالجهاز.

## معلومات السلامة الإضافية

• اتبع إرشادات المُصنّع للجهاز الطبي المزروع.

تخزين المواد الكيماوية، وفي المناطق التي يحتوي هواؤها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن. ينبغي التحقق من مُصنعي المركبات الذين يستخدمون غازات بتروولية مسالة (مثل البروبان أو البوتان) لتحديد إمكانية استخدام هذا الجهاز بأمان في المناطق الموجود بها هذا الجهاز.

في حالة وجود أي استفسارات بشأن استخدام الجهاز اللاسلكي مع جهاز طبي مزروع، فبرجى استشارة مسئول الرعاية الطبية الخاص بك.

## السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلبًا على الأنظمة الإلكترونية في السيارات، وذلك إذا كانت الأنظمة مركبة تركيبًا خاطئًا أو غير محمية بصورة كافية، مثل: الأنظمة الإلكترونية لحقن الوقود، وأنظمة الفرامل الإلكترونية المانعة للانغلاق، وأنظمة التحكم الإلكترونية في السرعة، وأنظمة الوسائد الهوائية. لمزيد من المعلومات، راجع الأمر مع مُصنّع السيارة أو المعدة الخاصة بها.

يجب تركيب الهاتف في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون مصدراً للخطورة وربما تبطل سريان الضمان الخاص بهاتفك. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الهاتف أو أجزاؤه أو ملحقاته. تذكر أن الوسائد تنفجر بقوة كبيرة. لا تضع جهازك أو الملحقات الخاصة به في منطقة انفراج الوسادة الهوائية.

أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الأجهزة الخلوية داخل الطائرة قد يشكل خطرًا على عمل الطائرة وقد يكون مخالفًا للقانون.

## أماكن قابلة للانفجار

أوقف تشغيل الهاتف عندما تكون في أي منطقة تزيد فيها احتمالات التعرض للانفجار. التزم بجميع الإرشادات المذكورة في اللوحات التحذيرية. يمكن أن تتسبب شرارة في مثل هذه المناطق في حدوث انفجار أو حريق قد يؤدي إلى الإصابة بجراح أو حتى إلى الوفاة. يُنصح بإغلاق الهاتف بالقرب من محطات التزود بالوقود مثل مضخات الغاز في محطات الخدمة. التزم بالتعليمات داخل مستودعات الوقود؛ مثل مناطق تخزين الوقود وتوزيعه، ومصانع الكيماويات أو المناطق التي تجري فيها عمليات التفجير. إن المناطق القابلة للانفجار كثيرًا ما تكون مبنية بوضوح ولكن ليس دائمًا، ويتضمن ذلك المناطق التي يُنصح فيها بإيقاف تشغيل محرك سيارتك، وفي الأماكن السفلية في الزورق، ومرافق نقل أو

## إجراء مكالمات طوارئ

1 تأكد من تشغيل الجهاز.

2 وتأكد من وجود إشارة شبكة كافية. قد تحتاج إلى القيام بالخطوات التالية:

• قم بتركيب بطاقة SIM.

• قم بإلغاء تنشيط قيود المكالمات التي قمت بتشغيلها على جهازك، مثل حظر المكالمات أو الاتصال الثابت أو مجموعة المستخدمين المغلقة.

• التأكد من عدم تنشيط الوضع غير متصل أو وضع الطائرة.

• إذا كانت شاشة الجهاز والمفاتيح مغلقة، فقم بإلغاء قفلها.

3 اضغط على مفتاح الإنهاء بشكل متكرر، حتى يتم عرض الشاشة الرئيسية.

4 لفتح برنامج الاتصال، اختر رمز برنامج الاتصال.

5 أدخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. حيث إن أرقام مكالمات الطوارئ تختلف من منطقة إلى أخرى.

6 اضغط على مفتاح الاتصال.

7 قم بتقديم المعلومات المطلوبة بأكبر دقة ممكنة. لا تنه المكالمة حتى يُطلب منك ذلك.

❗ **هام:** إذا كان هاتفك يدعم مكالمات الإنترنت، فقم بتنشيط كل من مكالمات الهاتف الخليوي والإنترنت. وقد يحاول الجهاز إجراء مكالمات طوارئ عبر كل من الشبكات الخلوية ومزود خدمة مكالمات الإنترنت. لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على أي جهاز لاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

## معلومات الشهادة (SAR)

يفي جهاز المحمول هذا بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية.

Nokia وNokia Connecting People وNokia Nseries وmini N97 وN-Gage وشعار Nokia Original Accessories وOvi هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia Corporation. تعد Nokia tune علامة صوتية خاصة بشركة Nokia Corporation. كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الواردة ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية للشركات المالكة لها.

يحظر إعادة نسخ أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia. تنتهج Nokia سياسة تطوير مستمرة. وتحتفظ Nokia بالحق في إجراء تغييرات وإدخال تحسينات على أي من منتجاتها المبينة في هذه الوثيقة دون إشعار سابق.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997-2011. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Java and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

هذا المنتج مرخص طبقاً لـ MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) للاستخدام الشخصي غير التجاري للمعلومات المشفرة بالتوافق مع معيار MPEG-4 Visual بواسطة المستهلك لأغراض الأنشطة الشخصية غير التجارية (ii) للاستخدام بالتوافق مع فيديو MPEG-4 الموفر بواسطة مزود فيديو مرخص. لا يتم منح ترخيص أو يُشار إليه لأي استخدام آخر. المعلومات الإضافية بما فيها تلك المتعلقة بالترويج أو الاستخدامات الداخلية والتجارية يمكن الحصول عليها من MPEG LA, LLC. انظر <http://www.mpegla.com>.

إلى الحد الأقصى الذي تسمح به القوانين المعمول بها، لا تعد Nokia بأي حال من الأحوال أو أي من مرخصيها مسئولة عن أي فقدان للبيانات أو الدخول أو أي أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

ربما قد تم إنشاء تطبيقات الأطراف الأخرى المزودة مع الجهاز وقد تكون ملكاً لأشخاص أو جهات غير تابعة لـ Nokia أو ليس لها صلة بها. لا تمتلك Nokia حقوق النشر والطبع أو حقوق الملكية الفكرية الخاصة بتطبيقات

هاتفك المحمول هو جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وهو مصمم بحيث لا يتجاوز مستوى التعرض للموجات اللاسلكية الموصى به من قِبَل الإرشادات الدولية. تم تطوير تلك الإرشادات من قبل المؤسسة العلمية المستقلة ICNIRP وتتضمن حيز أمان يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تستخدم إرشادات التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو Specific Absorption Rate (SAR). الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قِبَل الإرشادات الدولية ICNIRP هو ٢,٠ واط/كجم بمعدل متوسط أعلى من ١٠ جرام من نسيج الجسم. يتم إجراء اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. يمكن أن يكون مستوى SAR الحقيقي للجهاز أقل من قيمة الحد الأقصى وذلك لأن الجهاز مصمم لاستخدام الطاقة المطلوبة فقط للاتصال بالشبكة. ويتغير هذا المقدار طبقاً لعدة عوامل مثل مدى فريق من محطة الشبكة الرئيسية.

وأعلى قيمة لـ SAR نصت عليها الإرشادات الدولية ICNIRP لاستخدام الجهاز على الأذن هي ٠,٦٧ واط/كجم.

وقد يؤدي استخدام ملحقات الهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## حقوق النشر والطبع وإشعارات أخرى

إعلان المطابقة

© 0434 CE

بموجب هذه الوثيقة، تعلن شركة NOKIA CORPORATION أن المنتج RM-555 متوافق مع متطلبات توجيه المجلس الأوروبي 1999/5/EC الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج. يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity).

الغير. وعلى هذا النحو، لا تتحمل Nokia أي مسؤولية بخصوص دعم المستخدمين النهائيين أو بخصوص طريقة عمل هذه التطبيقات ولا بخصوص المعلومات المقدمة في التطبيقات أو في تلك المواد. لا توفر Nokia أي ضمانات لتطبيقات الأطراف الأخرى.

عبر استخدام التطبيقات، فإنك تقر بأن التطبيقات مقدمة كما هي دون أي ضمان من أي نوع سواء كان صريحاً أم ضمناً وإلى الحد الأقصى الذي تسمح به القوانين المعمول بها. كما عليك أن تقر بأن Nokia والشركات التابعة لها لا تقدمان أي بيانات أو ضمانات، سواء أكانت صريحة أم ضمنية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر ما يلي: الضمانات الخاصة بسند الملكية أو قابلية المنتج للبيع أو ملاءمته لغرض معين أو بشأن ضمان عدم خرق التطبيقات لبراءات الاختراع أو حقوق النشر والطبع أو العلامات التجارية أو غير ذلك من الحقوق الخاصة بالغير.

يتم تقديم محتويات هذه الوثيقة "بحالتها الراهنة". وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المفعول فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية للرواج والصلاحيه لغرض معين، فيما يتعلق بدقة أو مفعولية أو محتويات هذه الوثيقة. تحتفظ Nokia بالحق في تعديل هذه الوثيقة أو سحبها في أي وقت دون إشعار مسبق.

ويحظر إجراء الهندسة العكسية للبرامج في الجهاز إلى الحد الذي تسمح به القوانين المعمول بها. وبغدر ما يحتوي دليل المستخدم هذا على أية قيود على البيانات والضمانات والأضرار والمسؤوليات الخاصة بشركة Nokia، يجب أن تحد هذه القيود كذلك من أي بيانات وضمانات وأضرار ومسؤوليات لمرخصي Nokia. إن توفر منتجات وتطبيقات معينة وخدمات تتعلق بتلك المنتجات يختلف باختلاف المنطقة. لذا يرجى مراجعة وكيل Nokia للحصول على التفاصيل ومدى توفر خيارات اللغة. قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنيات أو برامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من الولايات المتحدة أو البلدان الأخرى. يمنع إجراء أي تحويل يتعارض مع القانون.

مفوضية الاتصالات الفيدرالية/إشعار الصناعات الكندي

قد يسبب جهازك تشويشاً على الراديو أو التليفزيون (على سبيل المثال، عند استخدام الهاتف على بعد مسافة قريبة من جهاز الاستقبال). إذا لم يتم حل هذا التداخل، فقد يُطلب منك إغلاق الهاتف طبقاً لإرشادات مفوضية الاتصالات الفيدرالية وهيئة الصناعات الكندية. إذا احتجت لمساعدة، اتصل بمركز الخدمة المحلي لديك. يتوافق هذا الجهاز مع الجزء رقم ١٥ من قواعد FCC. تخضع عملية التشغيل للشروطين التاليين: (١) ألا يسبب هذا الجهاز تشويشاً ضاراً، و(٢) أن يقوم الجهاز باستقبال أي تشويش، بما في ذلك التشويش الذي قد يؤدي إلى عملية غير مرغوب فيها. قد تبطل أي تعديلات أو تغييرات لم يتم اعتمادها بصورة واضحة من قبل Nokia سلطة المستخدم لتشغيل هذا الجهاز.

٦٣,٥٩	اتصالات البيانات	٩٢	podcast	<b>الفهرس</b>	
٥٩	Bluetooth —	٩٤	podcasting	<b>B</b>	
٥٩	— التزامن			Bluetooth ٦٢,٦١,٦٠,٥٩	
٦٤	اتصال الإنترنت		<b>R</b>	<b>G</b>	
	انظر أيضاً المتصفح	١٠٤	RealPlayer	GPS	
٦٤	اتصال الويب		<b>S</b>	— طلبات تحديد الموقع ٦٨	
٦٣,٥٧,٤٠	اتصال حزم البيانات	٦٤	SIP (بروتوكول بدء الجلسة)	GPS (نظام تحديد المواقع العالمي) ٦٩	
٦٣	اتصال كبل		<b>أ</b>	GPS (نظام تحديد المواقع العالمي) ٧٠,٦٩	
٦٣	اتصال كبل USB	١١٦	إدارة الحقوق الرقمية	GPS (نظام تحديد المواقع العالمي) ٦٦	
١١٦	استعادة الضبط	١٠٧,١٠٦	إدارة الملفات	GPS (نظام تحديد المواقع العالمي) ٦٧	
١٢١	استكشاف المشكلات وإصلاحها	٢٠	إدخال النص	<b>N</b>	
٦١	الأجهزة المقترنة	٦٩	أدوات الملاحه	Nokia Ovi Suite ٦٣	
١١٣	الأجهزة الملحقة	٩٦	إذاعة FM	<b>O</b>	
٦٦	الأحداث والخدمات المحلية	٨٨	إزالة العين الحمراء	Ovi by Nokia ٣٠	
٩٦	الإذاعة	٤٤	أسماء	<b>P</b>	
٤٣,٤٢	الأسماء	١٢٨	إعادة التدوير	PDF reader ١١٠	
٤٢	— إدارة	٤٩	أوامر الخدمة		
٤١	— إضافة		أوضاع التصوير		
٤٣	— الافتراضي	٨١	— الكاميرا		
٥٩	— التزامن				

١٠٧	التطبيق Quickoffice	٩٦,٩٤,٩٣	البث	٤٦,٤٥	— المجموعات
١١٧	التطبيقات	٢٨	البحث	٢٥	— المفضلة
١٠٢,١٠١	التقويم	٣٢	— الأسماء	٣٢	— بحث
٥٩	التوصيل	٢٨	— الضبط	٤٢	— بصمات الصوت
١٠٣	التوقيت العالمي	٥١	البريد الإلكتروني	٤١	— تعديل
	الجهاز	٥٣	— إرسال	٤١	— حفظ
١١٤	— تحديث	٥٣	— إنشاء	٤٤	— نسخ
١٠٩	الحاسبة	٥٢	— الإعداد	٤٣	— نغمات الرنين
١١١	الحديث	٥٢	— القراءة والرد عليه	٩٠	الأغاني
	الحماية	٥٣	— المرفقات	٨٦	الألبومات، الوسائط
١١٥	— الشهادات	٥٢	— صندوق البريد		الإنترنت
٧٠	الخرائط		البطارية		انظر متصفح الويب
٧٧	— إرسال الأماكن	١١	— إدخال	١١٢,٣٣,٢٧	الأوامر الصوتية
٧١	— تحديد الموقع	١٢٧	— توفير الطاقة	١٠٠,٢٤	الأوضاع
٧٣	— تخطيط طرق	١٥	— شحن	٢٤	— التخصيص
٧٢	— تصفح	٥٤	التجوال	٢٧	— تغيير الأوضاع
٧٧	— تغيير العروض	١٠٠	التخصيص	٢٩	— قيود وضع غير متصل بالشبكة
٧٥	— تنقل	١٠٤	التدفق	٤٥	الاتصال الثابت
٧٦	— حفظ الأماكن	١١٦	التراخيص	٣٢	الاتصال السريع
٧٦	— حفظ الطرق	٥٩	التزامن	٣٣	الاتصال الصوتي



٨٨	— تحرير	الرسائل النصية	٧٥	— طرق السير
٨٦	— تنظيم الملفات	— إرسال	٧٥	— طرق القيادة
٨٦	— شريط أدوات	— الضبط	٧٣, ٧٢	— عناصر العرض
	انظر الكاميرا	— رسائل بطاقة SIM	٧٦	— مشاركة المواقع
	الضبط	الرموز	٧٤	— معلومات المرور
٦٠	— Bluetooth	الروابط الإخبارية		الذاكرة
٥٨	— WLAN	الساعة	١٢٧	— المسح
١١٣	— الأجهزة الملحقة	السجلات	١٠٧	الذاكرة الكلية
٩٦	— البث	السماعة الخارجية	٦٥	الذاكرة الوسيطة
١١١	— التاريخ والوقت	الشاشة الرئيسية		الراديو
١١٤	— التطبيقات	— الأسماء	٩٦	— الاستماع
٥٠	— الرسائل	الشاشة للمسمة	٩٧	— المحطات
١١٢	— الشاشة	الشبكة المحلية اللاسلكية (WLAN)	٣٢	الرد على المكالمات
٥٤	— الشبكة	الشبكة المحلية اللاسلكية (WLAN)	٤٦	الرسائل
١١٣	— الشريحة المنزلة	الشهادات	٤٩	— البث الخلوي
١١٥	— الشهادات	الصور	٥١	— الخدمة
٧٧	— الكاميرا	— الألبومات	٣٤	— الصوتي
١١٢	— اللغة	— التحرير	٥١, ٤٩	— الضبط
١٢٠, ١١٩	— المكالمات	— العلامات	٤٨	— رسائل الخدمة
٦٤	— بروتوكول بدء الجلسة (SIP)	— المشاركة على الإنترنت	٤٧	الرسائل الصوتية

٢٧	— الأرقام الصادرة	٨٠	— تخصيص صور للأسماء	٧٠	— تحديد الموقع
٣٤	— الجماعةية	٨٣	— جودة الصورة	٦٣	— حزم البيانات
١٢٠, ١١٩	— الضبط	٨٣	— جودة الفيديو	٥٦	— شبكة WLAN
٤٠	— المدة	٨٠	— خيارات	١١٩	— مدير التطبيقات
٣١	— خيارات	٨٠	— معلومات المكان	٣٩	— مكالمات الإنترنت
١١٩	— معاودة الاتصال	٨١	— وضع التسلسل	٦٤, ٥٧, ٥٦	— نقاط الوصول
٣٥	— مكالمات الفيديو	٧٨	— وضع الصور	٦٥	— العلامات
٤٠	— المكالمات الأخيرة	٨٢	— وضع الفيديو	٣٦	— الفيديو المشترك
٣٤	— المكالمات الجماعةية	٢٦	— المؤشرات	١٠٧	— القاموس
	— المكالمات الصوتية		— المتصفح		— القفل
	— انظر المكالمات		— انظر متصفح الويب	١٢٦	— عن بعد
١٠٦, ١٠٥	— الملاحظات	٤٨	— المرفقات	١٢٦	— القفل عن بعد
٨١	— المناظر	٢٣	— المزامنة		— الكاميرا
١٠٣	— المنبه	١٠٥	— المسجل	٨٠	— إرسال الصور
٩٢, ٩٠	— الموسيقى	٢٥	— المشاركة عبر الإنترنت	٨٣	— التسجيل
١٠٠	— الموضوعات	٦٨	— المعالم	٧٨	— التقاط الصور
٨٢	— الموقت الذاتي، الكاميرا	١١, ١٠	— المفاتيح والأجزاء	٨٣, ٧٧	— الضبط
١٠٠, ٢٤	— النغمات	٤٣	— المفضلة	٨١	— الفلاش
١٤	— الهوائيات	٣١	— المكالمات	٨٢, ٧٩	— المؤشرات
١١١	— الوقت والتاريخ	٣٣	— إنهاء	٨١	— المناظر



٢٥	عناصر الواجهة	ض	روابط إخبارية	٦٥
		ضبط	روابط إخبارية	٦٥
	<b>ف</b>	— حماية	<b>س</b>	
	فيديو	١١٤	سجل المكالمة	٤١,٤٠
٩٩	— تشغيل	٩٩	سماعة الأذن	١٥
٩٩	— فيديو	٥٨		
٣٨,٣٧	— مشترك	١١٤	<b>ش</b>	
		ضبط الشاشة	شبكة LAN لاسلكية (WLAN)	٥٤
	<b>ق</b>	١١٣,١١٢	شبكة WLAN (الشبكة المحلية اللاسلكية)	٥٦
١١١	قارئ الرسائل	٥٤	شحن USB	١٥
٢٢	قفل لوحة المفاتيح	١١٣	شحن البطارية	١٥
		ضبط الفيديو		
	<b>ك</b>	ضبط اللغة	<b>ص</b>	
٣٢	كتم الصوت	١١٢	صندوق البريد	
		ضبط المستشعر	— الصوتي	٣٤
	<b>ل</b>	ضبط المصنع، استعادة	— الفيديو	٣٤
١٩	لوحة المفاتيح	ضوء الإشعار	صندوق البريد الصوتي	٢٧
٢١	لوحة المفاتيح الافتراضية	١١٧	صندوق الوارد، رسائل	٤٨
		<b>ط</b>	صندوق وارد، الرسائل	٤٨
		طابعة	صورة الخلفية	١٠١,١٠٠
	<b>م</b>			
٤٨	مؤشرات	<b>ع</b>		
٣٠	متجر Ovi	عرض الشرائح		
		عروض تقديمية، وسائط متعددة		
		٨٧		
		٤٨		

متصفح الإنترنت	٦٤	مقاطع الفيديو	٣٥	مكالمات الفيديو	٣٥
متصفح الويب	٦٤	— المشتركة	٣٦	— رد	٣٦
— الذاكرة المؤقتة	٦٥	— تدفقات الفيديو	٩٨	— رفض	٣٦
— العلامات	٦٥	مقاطع فيديو	٢٨	مكبر صوت الهاتف	٢٨
— تصفح الصفحات	٦٥	— التعديل	٨٨	ملاحظات	١٠٥
— علامات	٦٦	— تشغيل	١٠٤,٩٧	ملاحظات نشطة	١١٠
محول العملة	١٠٨	— تنزيل	٩٧	منافذ التوصيل	١١
محول القياسات	١٠٨	— نسخ	٩٩	موسيقى Ovi	٩٢
مدة المكالمات	٤٠	مقاطع فيديو & تلفزيون			
مدونات	٦٥	— ضبط	٩٩		
مدير الملفات	١٠٦	مقياس الرحلة	٦٩	نسخ البيانات احتياطيًا	١٠٦
مدير ضغط الملفات	١٠٩	مكالمات		نسخ المحتوى	٩٩
مستشعر القرب	٣٠	— الطوارئ	١٣٢	نسخ ذاكرة الجهاز احتياطيًا	١٠٦
مشغل الموسيقى	٩٢,٩٠,٢٥	— حظر	٤٥	نصائح بيئية	١٢٨
— قوائم التشغيل	٩١	— رد	٣٢	نظام تحديد المواقع العالمي المساعد (A-GPS)	٦٧
معلومات الموقع	٦٩	— رفض	٣٢	نغمات	
معلومات تحديد الموقع	٧٠,٦٩	مكالمات الإنترنت	٣٩	— ثلاثية الأبعاد	١٠٠
معلومات دعم Nokia	١٢٣	— الضبط	٣٩	نغمات الرنين	١٠٠,٢٤
معلومات عامة	١٢٣	مكالمات الطوارئ	١٣٢	نغمات الرنين ثلاثية الأبعاد	١٠٠
معلومات مفيدة	١٢٣			نغمات رنين	١٠٠

نقاط الوصول	٦٤,٥٧,٥٦,٥٥
نقاط وصول للإنترنت IAP	٥٥
نقل	
— الملفات	٩٢
نقل المحتوى	٩٩,٢٣,٢٢
نقل ملفات podcast	٩٠
نقل ملفات Podcast	٩٥

## ٩

وحدة الحماية	١١٥
وسائط	
— RealPlayer	١٠٤
وصول حزم رابط التنزيل عالي السرعة (HSDPA)	٢٩
وضع استخدام SIM عن بعد	٦٢
وضع غير متصل بالشبكة	٢٩